

● إن معظم الأداء اللفظى على المسرح يتطلب تدعيماً مرئياً وانفعالياً وتجسيداً مادياً مصاحباً وللارتفاء به فوق مستوى المعلومات. فمعانى الكلمات ليست دائماً دقيقة أو محددة، وحتى لو كانت، فربما تكون دنيوية.

جريدة كل المسرحيين



تصدر عن وزارة الثقافة المسرية الهيئة المامة لقصور الثقافة

رئيس مجلس الإدارة :

رئيس التحرير:

د. أحمد نوار

بسری حسان

مدير التحرير التنفيذى:

مسعود شومان مجلس التحرير:

محمد زعيمه إبراهيم الحسيني عادل حسان الديسك المركزى:

فتحى فرغلى محمود الحلواني ع لي رزق الجرافيك:

ولسيد يسوسف التصحيح والمراجعة اللغوية:

هشام عبد العزيز عادل العدوى التجهيزات الفنية:

أسامة ياسسن محمد مصطفى

ماكيت أساسى:

### إسلام الشيخ

العنوان: الهرم تقاطع شارع خاتم المرسلين مع شارع اليابان - قصر ثقافة الجيزة ت.35634313 - فاكس. 37777819

### E\_mail:masrahona@gmail.com

•المواد المرسلة للنشر تكون خاصة بالجريدة ولم يسبق نشرها بأى وسيلة.. والجريدة ليست مسئولة عن رد المواد التي لم تنشر.

• الاشتراكات ترسل بشيكات او حوالات بريدية باسم الهيئة العامة لقصور الثقافة ١٦ ش امين سامى من قصر العيني ـ القاهرة.

(أسعار البيع في الدول العربية)

● تونس 1,00 دينار ● المغرب 6.00 دراهم

● الدوحة 3.00 ريالات ● سوريا 35 ليرة ●الجزائرDA50 ● لبنان 1000 ليرة ● الأردن 0.400 دينار● السعودية 3.00 ريالات ● الإمارات 3.00 دراهم ● سلطنة عمان 0.300

ريال ● اليمن 80 ريالاً ● فلسطين 60 سنتاً ● ليبيا 500 درهم ● الكويت 300 فلس● البحرين 0.300 دينار

### السودان. 900 جنيه. الاشتراكات السنوية

داخل مصر 52 جنيهاً- الدول العربية 65 دولاراً- الدول الأوروبية وأمريكا 95 دولاراً

### مختارات العدد

من كتاب التمثيل بشخص المثل والتمثيل بالأسلوب تأليف: جيرى د. كروفورد - ترجمة وتقديم د. سامى صلاح- مراجعة : د. نبيل راغب - مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي - 2007.

### لوحات العدد

لجموعة من الفنانين



سلطان القاسمي والمنصف السويسي يقدمان مسرحاً احتفالياً يقدم نفسه ببساطة صـ 10

د. نسمة

يوسف إدريس:

دعوات والدى

لتأصيل

المسرح العربي

ماتت برحيله

**صد** 6

دائرة الطباشير القوقازية أهم ما كتب بريخت صد20



تحت السيطرة رسائل متعددة وتائهة في أن واحد صد 14

مسرحنا تتجول في مسارح البحرين وفلسطين والمغرب والجزائر صه 4



مارلون براندو.. أدوار مثيرة للجدل بين جنون التمثيل وتمثيل الجنون صد 22

> « خمسة وخميسة» عرض يحكى لوحاته بلغة شعرية سلسة واضحة المعنى صدو



إعادة تأسيس الواقعية والسؤال عن المسرح الذي تحول لمؤسسة تمارس الهيمنة الثقافية بامتلاكها الحقيقة صد 12,13

## ثنائي متعارض

باستخدام الممثل صاحب الحضور الحي في الضراغ المسرحي ، وهو محمل بطاقات وجوده وما يحمل أيضا من قيم خاصةً داخل عرض دون على المسورة المرثية أكثر تأثيرا ، ويكون للتضاد دور في إبراز عنصر بالآخر ، فيعتمد ذلك على مهارة وحساسية هذه العناصر وكيفية صياغتها تشكيليا على خشبة المسرح، وعرض دائرة الطباشير القوقازية لبرتولد بريخت صراع بين قوتين متمثلتين في أمين تنازعتا على طفل الاختبار القاسى لاكتشاف الأم الحقيقية . والغلاف من العرض الذي قدم بمسرح أبوللو، قدم صورة جديدة لشكل الصراع، فقد وضع السيدتين في شكل متعارض ، تحمل إحداهن لفافة دالة على طفل وليد والأخرى تقبض بيدها على طاقة الضوء الذي ألقى ظلالا زرقاء على ملامحها الحزينة والممتلئة بالألم ووضعها في موضع الشفاء بهذا الأمل ، وللتكافؤ بينهن وضع تجهم وترقب والأخرى تعلوها في وضع مقلوب دال على المرارة والحزن ، وكلتاهما متلاصقتين بحجرة فقيرة صغيرة بها باب ضيق تعبيرا عن عش صغير لحياة ذات نمط خاص، وهذا البيت الصغير تكون ومر عليه زمن طويل يتضح من طريقة ستخدامه والآثار التي تركت على جداره ، وإن هذا البيت تتجدد فيه الحياة ويكون الطفل هو طاقة الأمل الذّي تبعث النور في هذا العش الصغير ، وهنا يلعب الضوء دورا بارزا في تحقيق أبعاد كثيرة في هذا المشهد المسرحي ، من خلال ما يمليه من ظلال وضوء على وجوههن ، فالأم الحاملة للطفل تستقبل المصدر الضوئي من أسفل لأعلى فيلقى ظلالا معكوسة على الوجه ويمتد الحاجبان لأعلى فيزيد من حدة ملامح الوجه، فيؤكد تنمر هذه السيدة، وامتداد ظلالها على الحائط لأعلى ليتداخل مع السيدة الأخرى التي استلقت لتدلى من أعلى برأس مقلوبة ممسكة بيدها مصدر ضوئها الخاص باللون الأزرق ، لتصبغ الوجه بظلال باردة تضيف لوضعها المضنى أبعادا جديدة تثير العقلّ ليتساءل عن سر هذا التكوين ، فيصل إلى نتيجة صادفة من تف يراه داخل هذا المشهد المعبر.. **طالع صد** 20.

عبيحى السيد 🦪



عبدالكريم برشيد يؤكد.. نزعة التقليد الحيوانية انتصرت على روح التجديد الإنسانية صـ 24



د. أحمد سخسوخ ينضم لكُتَّاب مسرحنا اقرأ صـ25

في أعدادنا القادمة

🥩 الميتاتياتر والثورة في الحمام زعيم القتلة نص مسرحي جديد لدرويش الأسيوطي فوزى سراج.. يدخك اللعبة

يستعد المخرج فوزى سراج لتقديم مسرحية «الدخول في اللعبة» لفرقة مطروح القومية، تأليف على عيد، أشعار محمد العلمى، ديكور إبراهيم

عفيفيّ، واستعراضات محمد فرغلى، وموسيقى توفيق فودة، وتوزيع

العرض بطولة: حسن شعبان، سيد العربي، محمد العلمي، هدى

الأعصر، هيام عبد المنعم، أحمد زغربان، عبد الحميد عيد، عبد القادر



## سعد الديث وهبة

## فحا كفر الدوار

تقدم فرقة كفر الدوار المسرحية حالياً على مسرح قصر الثقافة العرض المسرحى «إسطبل عنتر» تأليف سعد الدين وهبة، أشعار على صابر شاهين، ألحان محمد عبد الله، تعبير حركى أحمد أمين، ديكور وملابس محمود خليل.

العرض بطولة محمد عمر، ناصر شراقي، خميس أبو العطا، إسماعيل يحيى، على المرزوقي، عبد الرحمن السلاحجي، محمد نصر، عرفات عبد المولى، أحمد شوقى، إبراهيم سعيد، أسامة شوقى، سعيد البرلسى، محمود منير، ناصر حرحش، محمد ريعو، محمد جمعه، صابرين رزق، زينب عبد الرازق.. إخراج محمد

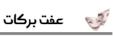


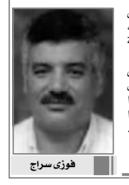
53

### طلعت، أحمد رسلان، محمد فارس، هاني خميس، ناصف نصر الله، حمدي العلمي، طارق على، تحت إشراف مدير عام الثقافة بمطروح إبراهيم العفيفي.

ألحان أحمد العجمى.

يدور العرض حول قدرة الأطفال على فهم الأحداث من خلال مجموعة أطفال يلعبون بالقرية ويقررون فجأة أن يمثلوا الأحداث المحيطة بهم ويجسدوا شخصية العمدة الظالم وهو يحاكم أحد البسطاء.





.. 441

فى شبرا الخيمة

يعرض حالياً على خشبة مسرح قصر

ثقافة العمال بشبرا الخيمة مسرحية «الملك

العرض تأليف سعد الله ونوس، إخراج

محمد الخولى، ساعد في الإخراج عادل

عبد النبي، وسارة محمد، مخرج منفذ

أحمد شحاتة، أشعار أحمد زرزور، ألحان

وليد خلف، سينوغرافيا أحمد شوقى،

استعراضات مجدى السويسي، تمثيل

أسامة جميل، علاء عبد الحي، عاطف

جاد، أحمد شومان، رمضان الشرقاوي،

محمد عبد الفتاح، محمد عيد، نور فتحى،

عبد الناصر ربيع، حمدى القليوبي، أسامة

هبة بركات

شاهين، وفاء عبد السميع، محسن جاد.

هو الملك» من إنتاج القصر.

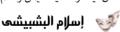
# ==

## دورينمات فحا زيارة خاصة للفيوم

وتتصاعد الأحداث حتى أن

المدينة انقسمت إلى حزبين -حزب الظل وحزب الحمار -ويؤدى ذلك إلى حرب أهلية. ظل الحمار .. ديكور د . عبد الناصر الجميل، أشعار أحمد زيدان، موسيقى وألحان إيهاب حمدی، أداء شعبان بركات،















المخرج المسرحي عزت زين

يستعد بتقديم مسرحية (ظل

الحمار) لفرقة قصر ثقافة

الفيوم في منتصف يونيو الحالي.

المسرحية تأليف فريدريش

دورينمات، وتدور الأحداث حول

حمارتم ايجاره لطبيب أسنان

يريد أن يصل إلى مريض في

قرية، وحين اشتدت حرارة

نبيل بهجت

## ورشة لخيال الظل.. في السحيمي

يستعد بيت السحيمي لبدء فعاليات الورشة التدريبية لفنون خيال الظل أول يوليو القادم بجانب تقديم عدد من عروض خيال الظل، والأراجوز التى تقدمها فرقة ومضة لخيال الظل، والأراجوز التي قام بتأسيسها د. نبيل بهجت المدير الحالى لبيت

وقال بهجت إنه انتهى من وضع فطله لنشاط السحيمي خلال الفترة المقبلة تعتمد على التأسيس لأول مركز لفنون العرائس والأراجوز في مصر يعمل بشكل علمى ويحرص على إحياء هذه الفنون التي كادت تختفي من حياتنا الفنية والثقافية.

إسارام على



عدلي حسين



خالد جودة

خالد جودة.. رئيسا

لـ «الفارابِه» للفنوت

أسس عدد من فناني وكتاب القليوبية

جمعية «الفارابي» للفنون، وعلى

أجندتها إنشاء فرقة مسرحية، وأخرى

لمسرح الطفل، إضافة إلى إقامة ورش

عمل ودورات تدريبية في مجالات

وإنعام محمد على.

## 3 مسرحيات قصيرة علما مقاهما الفجالة

تقدم جمعية النهضة العلمية والثقافية «الجزويت» في إطار برنامجها الثقافي الجديد عدداً من العروض المسرحية الجديدة أهمها «حكايات من زمن فات» لفرقة حكى مصاطب في الثامنة مساء الخميس 10 يوليو القادم، بجانب 3 عروض قصيرة على مقاهى منطقة

كما تعرض يوم الجمعة 11 يوليو مسرحية «الليلة الرفاعية» لَلمؤلف أحمد عبد الكريم، وإخراج شريف

محمود لفرق East group ، وتقدم فرقة سفينة نوح مسرحية «خارج المدينة» للمخرج تامر محمود وذلك يوم السبت 12 يوليو، أما يوما الأحد والاثنين 13 و14 يوليو القادم يتم عرض مسرحيتي «ابن الشدة» لإليادو أونتشاين، وإخراج عبد السميع عبد الله. و«تسمحيلي بالرقصة دي» للمؤلف سامح عثمان،

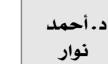
والمخرج محمد الزيني وتقدمها فرقة رؤيان.

## دقة مزيكا جديدة فرقة هارمونى

فرقة هارموني المستقلة تستعد حاليًا لتقديم عرضها المسرحي الجديد "دقة مزيكاً نهاية يونيه الجاري على مسرح ساقية الصاوي بالزمالك المسرحية إعداد وإخراج وليد طلعت،

والديكور لأحمد طه، دراماً حركية هشام على ، ويشارك بالتمثيل في العمل عمرو حسني، رضوى مصطفى، أكرم على، محمود سيد، شيماء سيد، أحمد سيف، محمد يحيى، محمود أسامة، أحمد كمال، أحمد ماهر، تامر عادل، تامر محمود، كاميليا، عبد الحميد مجدي، ياسمين فرج، محمد أشرف، ميسرة، كتب أشعار العرض أحمد شاهين والموسيقي والغناء محمد الصاوي





## نهر الإبداع

العدد 48

مسترحتا

جريدة كل المسرحيين

ثلاث سنوات من الحلم، ثلاث سنوات من الإنجازات.. من المشاعر الفياضة ومن الجهد المخلص في محبة الوطن يالها من كلمة صغيرة لكنها تحمل بين حروفها معنى قيمة العمل والدأب والإصرار..

إن أبناء الهيئة كانوا ولايزالون العدة القوية التي انبنت عليها كل هذه الأنشطة التي جابت مصر من مؤتمرات وفعاليات فنية وثقافية تقدم الفن والتنوير لأبناء الـوطن بمـحـبـة وإخلاص فـضلاً عن الافتتاحات المتوالية لقصور وبيوت ومكتبات الثقافة في جميع أقاليمها.

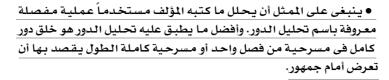
ولا أخفى أننى لم أحقق كل ما حلمت به وما طمحت إليه، لكنني أقول بيقين إنني راض عما تحقق من إنجازات مهمة خاصة بعد فترة انعدام الثقة في الهيئة بعد حريق بني سويف.

لقد كان العبء ثقيلاً، لكننا كنا نتسلح

بالحلم وبالدأب والصبر من خلال الانضباط الإدارى وتدريب العاملين عبر عدد كبير من الدورات المهمة التي أثمرت عدداً من الكوادر التي تقود العمل بثقة. إن هيئة قصور الثقافة بمثابة الأرض التي تمنح مصر خيرها الفني من أدب وفن ومسرح، وتصدر هذا الخير للعاصمة، بل للدنيا بأكملها حين نرى روادها وفنانيها ومثقفيها يجوبون بأفكارهم وإبداعهم كل أقطار الوطن العربي والعالم ليعلنوا عن

جديدهم. لقد كانت هذه السنوات علامة في حياتي وثمرة بل شجرة عظيمة أستطيع أن أضعها في حديقة الإنجاز لتظل إبداعي وتاريخي الثقافي وأنا على ثقة أن التاريخ يعرف أقدار الناس وإنجازهم.

لقد منحنى الصديق الفنان فاروق حسني ثقته الكبيرة منذ 21 عاماً وفي كل موقع توليته منحنى سلطة وزير وهو ما يؤكد على قدرته الرفيعة في اختيار رجاله الذين يعملون معه في المنظومة الثقافية الرائعة التي يقودها، وأتمنى أن يوفق الله من سيأتى لرئاسة هذه الهيئة التي تستحق كل احترام وتقدير وهي إحدى مؤسساتنا الثقافية العريقة والعملاقة في آن واحد.





## غناء شعبها وحفك شاك.. فها افتتاح مهرجان المسرح الوطنها الجزائرك

«إنها ليلة من ألف ليلة .. ليلة من ليالي الجزائر السعيدة.. ليلة مقتطفة من بستان الفرح والمتعة والفائدة في جزائر النهضة الثقافية الكبرى، ومما زاد في بهاء هذه الليلة وبهجتها هذه الوجوه النيرة التي أضاءت سماء المسرح في الوطن العربى ولونت الفضاء بأجمل الألوان وعبقته بأطيب النسائم والريحان، فأهلا وسهلا بكم عندنا أو بنا عندكم فنحن الضيوف وأنتم أصحاب المنزل».

بهذه الكلمات التي تشع أملا ابتدأت السيدة خليدة تومى وزيرة الثقافة الجزائرية كلمتها التي افتتحت بها مهرجان المسرح الجزائرى على خشبة بشطارزي الذي يعتبر أول المسارح الجزائرية، والذي يمثل الكثير لدي المسرحيين الجزائريين والعرب حيث اعتلت خشبته هامات وقامات مسرحية عظيمة من مختلف بلدان العالم.

بدأت فعاليات حفل الافتتاح بغناء شعبى مع دیکور مسرحی «خیمة وبساط صحراوى واحتفال شاى تقليدى» استقبلت فيه السيدة خليدة تومى، وبصحبتها الفنان الكبير أمحمد بن قطاف مدير ومحافظ المهرجان، نجوم الإبداع المسرحي من الجزائر والوطن العربي، ثم جاءت كلمة بن قطاف معبرة عن معانى الحب والتواصل بين الأجيال، كما أكد بن قطاف على ضرورة فتح عهد جديد في المشهد الثقافي المسرحي الجزائري والعربي على حد السواء تلوح في آفاقه تباشير الحوار الحضاري، عهد يقوم على واجب التواصل المقدس ويتخذ من الاستمرارية شعاره الذهبي ويمد

عبدالرحمن أبوزهرة أثناء استلام الجائزة

بصورة الإبداع والمساءلة يأخذ فيها الكبير بيد الصغير لتصبح خشبة المسرح هى الفضاء الأوسع للتعبير عن الوجدان العربى.

ثم تم تكريم الفنانين فاطمة رقراقي وملكة العمرى من المغرب، مجد القصص من الأردن، يوسف العاني من العراق، جميل الجودي من تونس، صباح الجزائري، وإسكندر عزيز من سوريا، كما تم تكريم الفنانين الكبيرين جلال الشرقاوي وعبد الرحمن أبو زهرة من

وتشترك في مسابقة مهرجان هذا العام عرض «الحوات والقصر» للمسرح



محمد بن قطاف

الإبداع المسرحى تبسة، «التقرير» للمسرح الجهوى بجاية، «القطار الأخير» للمسرح الجهوى وهران، «إنسوا هيروسترات، للمسرح الوطنى الجزائري، «فوضى الأبواب» للمسرح الجهوى باتنة، «السيد بوناتيلا وتابعه ماتى» لتعاونية الديك لسيدى بلعباس، «دعاء الحمام» للمسرح الجهوى تيزى وزو، «مبنى للمجهول» للمسرح الجهوى عنابة، «فالصو» للمسرح الجهوى بلعباس، وهذه العروض تقام كلها على خشبة مسرح بشطارزى بالعاصمة الجزائرية بساحة

الجهوى قسنطينة، «الخردة» لفرقة

. أما العروض المقدمة خارج المنافسة فهي العروض العربية والتى تقدم على خشبة مسرح الموقار، وهي «بيت الدمية» لمسرح القصبة من فلسطين، «الهروب إلى لا أين» لفرقة أكيتو من السويد، «تحت برج الديناصور» لكريتيس للإنتاج من تونس، «التقاعد لغينيا»، غوتية للمسرح الوطنى الجزائري، «نساء لوركا» لمحترف بغداد المسرحي من العراق، «هشومة» لمسرح محمد الخامس من المغرب، «مهنة العيش» لمسرح لونش من فرنسا، وتخلف العرض المصرى «الحلم والحقيقة» عن

تكونت لجنة التحكيم العربية هذا العام من الفنانين «السيد أحمد أقومي رئيسا، فضيلة حشماوي، ومحمد شرقي من الجزائر، عزيز خيون من العراق، الدكتور عمرو دواره، وانتصار عبد الفتاح، محمد البهجاجي من المغرب، وعبد العزيز العسيرى من السعودية والدكتور نادر

القنة من الكويت». أما المحاور التي نوقشت عبر فعاليات الملتقى العلمى بالمهرجان فحملت عنوان «المسرح والمحيط الاجتماعي.. التأثير والتأثر» وذلك وصولاً إلى استراتيجية للتقريب بين الفاعلين والمبدعين المسرحيين من خلال مد جسور مع كل فئات المجتمع خاصة الشباب والطلبة والمتمرسين الذين سينخرطون في خطة يكونون فيها بداية متفرجين ومتلقين ثم يتحولون إلى فاعلين في نهاية المطاف.

هذا ويقدم المهرجان جائزة «مصطفى كاتب العربية للأبحاث والدراسة المسرحية» تخليدا لاسم الكاتب المسرحي الكبير «مصطفى كاتب» الذى ارتبط بمسار المسرح الجزائري، وكان شاهداً على الكثير من التحولات التي شهدها الحقل الثقافي، لذا جاءت هذه الجائزة كترجمة حقيقية لإنجازاته وخدماته وتضحياته للوطن وهذه الجائزة تقف في مصاف الجوائز العربية الكبرى التي تهتم بالإبداع المسرحي، وقيمتها المالية تتجاوز 250 ألف دولار وقد أنشئت هذه الجائزة استجابة لتوصيات الملتقى العلمي للمسرح العربي «المسيرة والتحديات» خلال العام الماضي في طبعته العربية بمناسبة الجزائر عاصمة للثقافة العربية

## الجزائر:



## الإضراب الكبير.. التاريخ الفلسطيني فک عرض مسرحها مدرسها

مبنى الجمعية الثقافية العربية.



اشتمل الحفل الذي نظمته مدرسة الرائد العربي في

فلسطين على لوحات دبكة لفرقة منتدى بيت المقدس،

وعرض مسرحي بعنوان «الإضراب الكبير» من تأليف

أقيم الحفل في إطار تخريج الدفعة العشرين للمدرسة

برعاية رئيس اللجنة التأسيسية لمدينة الحسن العلمية

د. عادل الطويسي، على مدرج إسحاق خورشيد في

قال المخرج الطيب عن مسرحيته: تتناول أحداثها أعظم

إضراب سلمي شهده التاريخ المعاصر في فلسطين

1936 ، الذي بدأ في شارع إسكندر عوض في مدينة

يافا، وانتشر في غالبية المدّن الفلسطينية آنذاك، ودام

قرابة الستة أشهر احتجاجا على هجرة وتدفق اليهود

إلى الساحل الفلسطيني وذلك بالتنسيق مع البريطانيين،

حيث كان هذا الإضراب أكبر تعبير حضارى سلمي من

وأضاف: وبذلك استطاعوا بهذا الإضراب أن يوصلوا

إلى العالم البعد الثقافى والحضارى للشعوب الإسلامية

والأمة العربية وخصوصا الشعب الفلسطيني، وبرهنوا

على مدى قوة التلاحم الاجتماعي بين مكونات الشعب

روضة الفرخ الهدهد، وإخراج العراقي مظفر الطيب.

التمثيك والإخراج المسرحه.. فما «ورشة» بحرينية يستعد «مسرح الريف» البحريني لتدشين ورشته التدريبية الأولى للمخرجين، والتي تنظمها لجنة التدريب والتطوير من أجل تطوير أداء المخرجين واكتشاف المواهب الإخراجية والتمثيلية، من خلال تدريبات مكثفة بين ثلاث فرق يقودها فنانو الريف: جاسم أحمد طلاق، وجاسم محمد منصور، وعهود فاضل، التي تدخل الإخراج للمرة الأولى بعد مشاركتها فى اختيار المؤثرات الموسيقية فى مسرحية «المبجل»، وتصميم الرقصات التعبيرية في مسرحية الأطفال «فلة

المسحورة» التي قدمها المسرح. قال رئيس لجنة التدريب والتطوير بالمسرح مهدي سلمان عن الورشة إن المسرح بعد تقديمه أعمالاً مسرحية كثيرة ولعل أبرزها مشاركته في مهرجاني مسرحيى «أوال والصوارى» يسعى لتجديد الروح الفنية في المسرح وتجهيز الكوادر الجديدة لخلق صف ثان يكون قادراً ومؤهلاً للاستمرار، والورشة من أهم أهدافها كسر حواجز التخوف والإحجام عند الموهوبين،

وسوف تختار اللجنة نصاً تدريبياً واحداً يتصدى له المُخرَجون الثلاثة مع ممثلين مختلفين، فهي ورشة عمل للمخرج والممثل والإضاءة والسينوغرافيا، وتعتمد الورشة أيضاً على وضع عقبات معينة ومدروسة في سبيل أن يفعل المخرجون أدواتهم وأخيلتهم من بين هذه العقبات «النص الموحد والفضاء المسرحي وأدوات السينوغرافيا» ليصل المخرجون إلى حلول واقتراحات

وعن برنامج الورشة أكد رئيس اللجنة أنها تبدأ بإعطاء الفرصة للمواهب الإخراجية لكى تبدأ العمل التنافسي وتتعامل مع جميع العقبات لتقديم عرض مسرحي مدته نصف ساعة فقط بالإضافة إلى دور الندوات في موضوعات إثرائية للمتدربين حول الموضوعات: «ضرورة النص وكيفية تأليفه، الإخراج الخصب، لماذا الإضاءة والسينوغرافيا والديكور، الخدمات الإنتاجية

تلعب بطولتها المطربة اللبنانية كارول سماحة

والممثلان غسان صليبا، وأنطوان كرباج.



الوطنى للمسرح

تخليدا لليوم الوطنى للمسرح وبدعم من وزارة الثقافة، قدمت جمعية الجدار الرابع للمسرح والفنون الجميلة بفاس المغربية الأسبوع الماضى مسرحية «سلطانة» بقاعة المركز الثقافي بجرادة، بحضور جمهور كبير من أبناء المدينة.

عرض سلطانة

«سلطانة» تحتفك باليوم

جمعية الجدار الرابع للمسرح والفنون الجميلة تأس سنة 1991 ، وأنجزت أعمالا مسرحية عديدة، كما ساهمت في العديد من الملتقيات والمهرجانات المحلية والوطنية وتعر على تنشيط الحركة المسرحية بمدينة فاس وخارجها كما تقوم الجمعية ببعض الورش التدريبية في المجال المسرحي.

«سلطانة» تأليف: سعد الله عبد المجيد، إخراج حميد الرضواني.

## لعرض مميز».

### مِرُوالُ رِ<u>حَبِائِتِي في القاهرة استعداداً لـ«زنوبيا</u>» يزور المخرج اللبناني مروان الرحباني القاهرة هذا الأسبوع لمتآبعة الإجراءات النهائية لعرض المسرحية الموسيقية "زنوبيا" لمنصور الرحباني في مصر في منتصف (يوليو) المقبل. مديرة مؤسسة "ميدياً فغنن" المنظمة للعرض دينا أبو زيد اليوم قالت إن العرض أحد أكبر العروض المسرحية العربية ويتم تنظيمه في مصر تحت رعاية وزارة الثقافة المصرية ، وأشارت إلى إقامة مسرح ضخم في الهواء الطلق ويتسع لحوالي 3000 متفرج. يشارك في العرض المسرحي 130 ممثلا يقومون بتجسيد المعارك التي دارت بين مملكتي "تدمر" و"روما" على خشبة

عرض زنوبيا

## الفلسطيني من جهة، ومن جهة أخرى ترابطه الحضاري 🥩 شادى أبو شادى

قبل الفلسطينيين.

مع الأمة العربية .

● فرقة حسب الله تفتح فعاليات البرنامج الثقافي الثالث للجزويت "مواطنون أم رعايا" الذي يبدأ في 19 يونيه الجاري.





### مسابقة للإبداع المسرحد.. برعاية «أنصار التمثيك»

ينتهى يوم الثلاثاء 10 يونيه لمقبل تلقي طلبات الراغبين في المشاركة في مسابقة «جمعية أنصار التمثيل والسينما» الأولى، والتي تشمل مجالات التمثيل والتأليف والإخراج المسرحى، وكذلك كتابة وإلقاء وتقيم الجمعية برئاسة النجمة سهير المرشدي مهرجانها الأول للإبداع الفني، والذي يستمر لمدة خمسة أيام تتتهى بإعلان الجوائز يوم 20 يونيه المقبل. تهدف المسابقة لتنمية الخبرة الحياتية والفنية وتعميق القيم الإنسانية لدى «النشء»، وخلق الوعى المسرحى والأدبى لدى المبدع، وتشجيع الفنانين والمثقفين



الرقص الحديث يضيئ المسارح

دورة مهداة إلى روح «موريس بيچار»

## 15 فرقة في 19 يوماً من الرقص الحديث

عبلة الرويني

تكريم سلمى

الشماع

وصلاح مرعى

وعبلة الرويني

و3 أفلام

على المسرح

المكشوف

سلمى الشماع

إلى روح الفرنسي «موريس بيچار»، الأب البروحي لفن البرقص الحديث، أهدى وليد عونى المدير الفني لمهرجان الرقص المسرحي الحديث دورة هذا العام من المهرجان، والتي بدأت فعالياتها على خشبة المسرح الكبير بدار الأوبرا مساء الاثنين الماضي بعرض «شهر زاد - موناليزا» إخراج وليد عوني.

تحمل دورة هذا العام صبغة مصرية خالصة حيث تشارك فيها 15 فرقة مصرية تعرض أعمالها على مسارح الجمهورية، سيد درويش والمسرح الصغير بدار الأوبرا.

ويكرم المهرجان الإعلامية سلمي الشماع، الناقدة عبلة الرويني، الفنان صلاح مرعى، الدكتورة أحلام يونس، المهندس بدر الزقازيقي، والدورة بأكملها مهداة إلى «بيچار» الذي رحل يوم 22 نوفمبر 2007.

وبالتزامن مع عروض المهرجان يعرض نادى السينما في دار الأوبرا 3 أفلام من أعمال موريس بيجار هي طقوس الربيع، حياة راقص، الفرقة، شهرزاد. افتتح المخرج وليد عونى المهرجان بعرضه «شهرزاد - مونالیزا» الذی يضع لصوت شهرزاد أغاني نساء إيران، وكردستان، ولبنان، والمغرب، وتركيا، ويكشف أسرار شهرزاد النسائية ويتفاعل مع ابتسامة الموناليزا

عرض «شهرزاد - موناليزا» يومى 3 و4 يونيه على المسرح الكبير بدار الأوبرا، وعلى مسرح سيد درويش يعرض اليوم 5 يونيو عرضا «اختلفت يسرون يراب يريد الأحداث والمعنى واحد» إخراج صلاح البروجي، ثم الجديدة للمخرج ياسر

يوم 7 يونيه وعلى مسرح سيد درويش يقدم المخرج عمر غايات وفرقة ستوديو موروني «العابرون»، ويقدم

ميريت ميشيل عرض «شوية شوية».صلاح البروجي وياسر نبيل يقدمان مرة أخرى يوم 8 يونيه على مسرح الجمهورية، بينما تقدم «نورا أمين» وفرقة لاموزيكا عرض «قط يحتضر» على المسرح الصغير بدار وعلى مسرح سيد درويش يقدم المخرج

أدهم حافظ وفرقة دراسات حركية عرضا بعنوان «جسم - هو ده؟» يوم 9 يونيو، وعلى نفس المسرح يقدم أيمن قاسم «مذاق من خوفي» الذي يعاد تقديمه على مسرح الجمهورية يوم 10

عروض «مذاق من خوفي»، «العابرون»، «شوية شوية»، تنتقل إلى مسرح الجمهورية لتقدم على التوالى يوم 11

حافظ زليط ولفرقة حركة يقدم عرض «وحم»، ويقدم محمد رشدى «عطر الحبّ» على المسرح الصغير بدار الأوبرا يوم 13 يونيه، بينما يقدم أحمد سمير والفرقة الأكاديمية للرقص الحديث على مسرح الجمهورية «مشاوير» يوم 14 يونيو. يوم 16 يونيه وعلى مسرح الجمهورية يقدم محمد حبيب «أبريل 2030» ويقدم محمد فوزى وفرقة ستوديو

منصور 95 «حديقة الحيوان» بينما يقدم حافظ زليط «وصمة». ويقدم تامر فتحى ومدرسة الرقص الحديث «نص ساعة» يومى 18 و19 يونيو على مسرح الجمهورية. ومن مدرسة الرقص الحديث أيضاً يقدم «مناضل عنتر» عرض آلات على مسرح الجمهورية يوم 20 يونيه. فى اليوم الأخير للمهرجان 21 يونيه يقدم محمد فوزى «حديقة الحيوان»

ومحمد حبيب «أبريل 2030» على

مسرح سید درویش.



والشعر والإلقاء.





## كرنك نجيب محفوظ بالساقية

على مسرح ساقية الصاوى بالزمالك عرضت مساء السبت الماضى مسرحية «الـكـرنك» عن روايـة الكاتب نجيب محفوظ والإعداد لـهاني الجـزيـري، تمثيل: داليا عبد الوهاب، محمد عبد الحـمـيـد، هـاني الجـــزيــرى،

فتحي، أسماء عبد الله، محمد مجدى، إسلام سعد، أحمد منسى، محمد نور، حامد حسين، الأشعار والألحان د . ناجي نجيب والموسيقي لإسلام عبد السلام، إضاءة اسكوندو، والإخراج لأحمد الفرماوي.

## ديكتاتور سعيد ححاج الديمقراطه.. يزور روض الفرج





على مسرح قصر ثقافة روض الفرج يتم تقديم مسرحية «الديكتاتور الديمقراطي» للمؤلف سعيد حجاج، إخراج فكرى سليم، وتقدمها فرقة ثقافة الريحاني في إطار خطة عروض مسرح الأقاليم المسرحية تمثيل سحر عبد الحليم، سمير بدير، محمد زکی، أحمد بكرى، منير يوسف، فاطمة

بيومى، صلاح الخطيب، ماجد لطفى، محمد خليل، طارق مختار، حسن عبد المعطى. ديكور محمود جمال، موسيقى وألحان سامح بدوى، والاستعراضات لمحمد سعد.

همر السيد 📢



## الملك يموت أوك يونيم..

## فک کفر سعد













## بعد 30عاماً

• تمثيل القيم المتناقضة يكون تقنية دافع وانفعال فعالة لاستخدامها في المشاهد المقتطفة. لو كان النص يتطلب بوضوح الغضب، قم بتمثيل الحب أو السعادة كانفعال في مكانه. بعبارة أخرى، حدد الانفعال وانفعاله المرتبط به

# المسرح الحر يعود مع «الناس اللَّى تحت»

تشارك الجمعية الثقافية للمسرح الحرفى الدورة الثالثة للمهرجان القومى للمسرح المصرى بعرض "الناس اللي تحت" إعلانًا عن عودتها للحياة بعد توقف طال ثلاثين عامًا.

المخرج هشام جمعة رئيس مجلس إدارة الجمعية بدا متفائلاً بالمشاركة رغم العقبات العديدة التي واجهت مشروع إحيائها وفى مقدمتها بالطبع التمويل والاستراتيجية.

حدثني أولاً عن العرض الذي سيحمل اسم الجمعية لأول مرة بعد ثلاثين عاماً من الغياب؟

العرض عن نص هو الأشهر للراحل نعمان عاشور يقدمه المخرج إسلام

وقد سبق وقدمته الفرقة في الخمسينيات، ونعيد تقديمه في إطار خطة الريبرتوار، ولقد سعينا للمشاركة في مهرجان المسرح القومي هذا العام لأنها فرصة ذهبية لتقديم عرض من إنتاج الفرقة دون ميزانية تذكر، في مهرجان تقيمه وزارة الثقافة التي نحاول جذب انتباهها لنا لتدعمنا. وسوف نكتب في (البامفلت) أسماء أبطال العرض القدامي وأمامهم أسماء الأبطال الحاليين من الشباب كنوع من استثارة الطاقات للشباب المشارك.

ويخرج العرض إسلام إمام وهو مخرج شاب شاهدت له عرضًا مهمًا في

فبراير ٢٠٠٥ بعنوان "تحب تموت إزاى" على الطليعة وأعجبت كثيرًا، أما الديكور فهو لوحيد السعدني، الموسيقي لعمر عبد العزيز، الملابس سيقوم كل ممثل بشراء ما يلائم دوره بعد توجيهات المخرج ومصمم الديكور لهم. ويشارك بالتمثيل محمد على، نجاح حسن، مصطفى عز الدين، إصرار الشريف، أمير فهمي، جيهان يسرى، ياسر الطوبجي، محمد على الدين، عماد حمدى، أحمد الحلواني، خالد السعداوي، هناء مسعد.

واعكس القيم.

ألا تتفق معى في أن انطلاقة الفرقة تأخرت كثيراً؟

فتش عن التمويل! فتقديم عرض مسرحي حاليًا يتكلف على الأقل ٢٥٠ ألف جنيه، والجمعية ليس لديها أي مصدر للتمويل وفي حين كان الأعضاء القدامي يعتمدون على التمويل الذاتي، حيث يدفع الواحد منهم ١٠٠ جنيه لتمويل العرض، وهو أسلوب غير متاح حاليًا، لذلك نبحث عن جهات داعمة، وخاطبنا وزارة الثقافة، والمجلس الأعلى للشباب والرياضة، ولم نتلق ردًا حتى الآن ، أو نستعد لمخاطبة رجال الأعمال والمنظمات الدولية المهتمة بفن المسرح.

وكيف مولت أنشطة الجمعية الأخرى؟ عندما تسلمت رئاسة الجمعية كان رصيدنا في البنك حوالي ٢٣٠٠ جنيهًا، وقد أنفقنا أنا ومصطفى





هشام جمعة: نشارك في المهرجان القومي هذا العام لنلفت نظر الوزارة



جابر أمين الصندوق ثلاثة أضعاف هذا المبلغ حتى الآن من جيوبنا على إيجار المكان ورواتب للموظفين والدعاية، ولكنني أؤمن أن الدعم المادى سيتوفر يومًا ما والأهم هو أن أحافظ على رأس مال الفرقة الفني، فجميع الأعضاء كفاءات ممتازة في الإخراج والتمثيل والديكور، ولقد اتفقنا جميعًا حتى لا تتوقف الفرقة مرة أخرى أن نعمل كمتطوعين ونتنازل عن أجورنا في أي نشاط ولو مؤقتًا. تبدو غير راضٍ عن رد فعل الجهات

التي طلبت منها الدعم؟

هذا حقيقى فنحن لسنا نبتًا شيطانيًا، نحن أول فرقة حرة على مستوى مصر، وأفرادها أعضاء بنقابة المهن التمثيلية، ومؤسسوها من عظماء المسرح ورموز الفن في مصر، فكيف لا نلقى اهتمامًا أو دعمًا؟! وكنت أتوقع اهتمامًا أكبر من وزارة الثقافة، فالفنان فاروق حسنى دائمًا ما يتحدث عن أهمية الفرق المستقلة باعتبارها جزءًا أساسيًا من الحركة المسرحية المصرية، والأسبوع الماضي كان د . فوزى فهمى في اجتماع لجنة المسرح بالمجلس الأعلى للثقافة وتحدث عن أهمية المسرح المدرسي

والفرق المستقلة. هناك أماكن أخرى لا تنتظر الدعم الحكومي ويمولون أنفسهم عن طريق إقامة ورش إعداد ممثل أو في الإخراج

بمقابل مادى يستخدم في النشاطات

هذه المراكز "تسترزق" تحت اسم الفن، وما تفعله "سبوبة" للحصول على المال دون أدنى استفادة للدارسين ولا يمكن أن أحول الجمعية إلى مكان تجارى كما يفعلون، ولكن من الممكن أن نستقبل الأكاديميين أعضاء الفرقة في إقامة ورش تدريبية لأعضاء الفرقة

### وما هي الأنشطة التي قامت بها الجمعية؟

لأننا جمعية ثقافية تهتم بالمسرح فقد وضعنا خطة سنوية لإقامة مجموعة من الندوات عن المسرح والسينما وبدأنا بندوة عن مسرحية "الملك لير" واستضفنا فيها النجم يحيى الفخراني والمخرج أحمد عبد الحليم وأحمد سلامة وأدارها الناقد مهدى الحسيني، ونحن بصدد تكرار التجربة مع عروض أخرى.

هل هناك أنشطة أخرى؟

ننشئ حاليًا موقعًا إلكترونيًا سيعمل خلال أيام، يوثق للفرقة، وما قدمته من أعمال، ومخرجين وكتاب..

وعنوانه هو: WWW.ELNASTAHALHOR.COM

فقد كان ضوء الشمس يعيقه أثناء

🥪 هبة بركات

## تحدثت عن طقوسه في الكتابة.. وخلافه مع مسرح الدولة

## د. نسمة يوسف إدريس: دعوات والدك لتأصيك المسرح العربحا ماتت بموتم



سألنا نسمة يوسف إدريس:

بعد تخصيص جائزة في القصة القصيرة باسم يوسف إدريس متى تخصص جائزة مسرحية باسمه؟

"نأمل أن يتم ذلك قريبًا بإذن الله، وتخصيص جائزة في القصة القصيرة مه بعد بداية جيدة .

دعاوى تأصيل المسرح العربى التي أطلقها يوسف إدريس ماذا تبقى منها

كان والـدى يـأمل في مـسـرح عـربي ونهضة ثقافية متكاملة على أساس قومى ولكنه وحده لا يستطيع أن يفعل

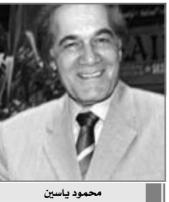


نسمة يوسف إدريس

ذلك، والمشكلة أنه بسبب غياب التنظيم وهي آفة تعانى منها حياتنا الثقافية، تظل أى جهود أو دعوات فردية رهينة بحياة أصحابها، ومن ثم تموت

دعوات التأصيل تلك هل تتعارض مع التوجه التجريبي في المسرح؟

أعتقد أنه لا تعارض بين الاتجاهين بل يضفى المزج بينهما على العمل قيمة كبرى، الأمر يشبه الغناء والموسيقى، ليس ضروريًا أن نرفض الآلات الموسيقية الحديثة ونركز فقط على









القانون والعود، وبالنسبة للمسرح ما المانع أن نستخدم الفولكلور وكل ما هو مصرى متأصل في العروض التجريبية، ولقد حاول يوسف إدريس ذلك في مسرحيات مثل "البهلوان".

طقوس الكتابة لدى يوسف إدريس

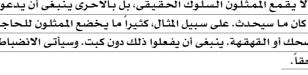
"كان والدى يحب أن يجلس في صمت قبل أن يكتب كي يتعايش أولاً مع ما سيكتبه، ويظل يتناول فناجين القهوة، ورغم أنه كان يكتب بالنهار إلا أنه كان يسدل الستائر الكثيفة لدرجة الإظلام،



كان مديرًا للمسرح القومي، وحادثه هاتفيًا طالبًا منه تقديم مسرحية "البهلوان" على مسرح الدولة وقد نالت نجاحًا كبيرًا حين عرضت .. وكان سعيدًا لهذا النجاح، وإذا كان السؤال هل يعتزل مؤسسة المسرح لخلاف مع أحد أفرادها فهذا الأمر يختلف من أديب لآخر. ولقد كانت هذه طريقة يوسف إدريس إذ كان متفاعلاً مع كل ما حوله، لدرجة أنه كان دائمًا يقول أنا لا أستطيع أن أرى بيتى يحترق فأتركه لأكتب قصة.



● ينبغى ألا يقمع الممثلون السلوك الحقيقي، بل بالأحرى ينبغي أن يدعوه يحدث أياً كان ما سيحدث. على سبيل المثال، كثيراً ما يخضع الممثلون للحاجة الملحة للضحك أو القهقهة. ينبغي أن يفعلوا ذلك دون كبت. وسيأتي الانضباط النصى لاحقاً.







# أحلامنا ضاعت في مخازن المدينة الحرة!!

عبد العاطى خليفة «طواف» بورسعيد

محمد عبد العاطى خليفة ممثل مسرحى له دوره البارد في الحركة المسرحية في بورسعيد.. بدأ رحلته أوائل الخمسينيات حينما كان طالباً في المرحلة الابتدائية حيث تعلم أبجديات المسرح وتعود على مواجهة الجمهور وتطورت أدواته في المرحلة الإعدادية حيث كان المسرح المدرسي مفرخة لفناني المسرح عندما كان للمسرح قيمة ودور.

وفي المرحلة الثانوية وفي مدرسة العصفوري الثانوية للبنين كانت المرحلة التي تعد نقطة فاصلة في تاريخه المسرحي حيث تعرف على الزملاء محمود ياسين، وعباس أحمد، وعلى فلا، والسيد طليب، وكان سمير العصفوري قد سبقهم في التخرج والتحق بكلية الآداب بجامعة القاهرة، في هذه الأثناء تعرف على عالم المسرح في بورسعيد، وشارك في ثلاث مسرحيات هي «فتح مصر» تأليف وإخراج الراحل نصر الدين الغريب، والذي يعتبر «أبو» المسرح في بورسعيد، فقبل أن يضيف إليه من حرفيات المسرح علمه أخلاقياته، ثم مسرحية «فرعون مصر» إخراج محمد متولى، ومسرحية «عبد الرحمن الناصر» إخراج عباس

طلب منه الزملاء الحضور إلى نادى العمال في موقعه القديم بشارع سعد زغلول وتم إجراء اختبار له وألحق بالفرقة، وهناك انضم إلى بقية الأسماء السابقة مع الفنان شوقى نعمان، وكانت بورسعيد وقتها تشهد حركة مسرحية عملاقة ورائدة حيث فرقة بورسعيد المسرحية الإقليمية، وفرقة مسرح العمال، والساحة الشعبية، ومسرح رمسيس، وكانت ببورسعيد مسارح نادى العمال ورمسيس والأولدواردو وديانا، غير مسرح المحافظة الصيفى، وكان المسرح المدرسي ساعتها في أوجه وكآنت عروضه تقام على مسرح مدرسة بورسعيد الثانوية للبنات وهو مازال موجودا حتى

أين هذه المسارح الآن؟. يقول محمد عبد العاطى خليفة إن معظمها قد تم هدمه والبعض الآخر مغلق، فيما تحول الأولدورادو إلى مخزن لبضائع المنطقة الحرة.

نقطة تحول أخرى في عامي 1959، 1960 حيث بدأ ينهي دراسة الثانوية ورحل بعض زملائه إلى الجامعة بالقاهرة والبعض الآخر إلى المعاهد المتوسطة.

كانت جلستهم في بوفيه «توليس» لصاحبه اليوناني أباستولي.. وفي هذا البوفيه كانوا يتناقشون حول قراءاتهم والجديد في المسرح وماذا سيصنعون بعد أن تركوا مدرستهم وقرروا أن يكونوا فرقة سميت فرقة مسرح الطليعة ببورسعيد وسمح لهم نادى المسرح بشارع محمود صدقى بحى الإفرنج بجوار الفنار القديم بأن يمارسوا نشاطهم به. وكانت باكورة أعمال الفرقة مسرحية «الناس اللي تحت» تأليف الراحل نعمان عاشور وإخراج محمود ياسين، ثم توالت الأعمال ومنها على سبيل المثال لا الحصر «مشهد من الجسر» تأليف آرثر ميللر، وإخراج محمود ياسين، ثم «السبنسة» لسعد الدين وهبة، وإخراج شوقى نعمان، ثم «عائلةً الدوغرى» لنعمان عاشور، إخراج عباس أحمد، و«سكة السلامة» لسعد الدين وهبة، وإخراج عباس أحمد.

وتلك كانت وقفة حيث شُيد مسرح ومنارة ثقافية عملاقة هي قصر ثقافة بورسعيد عام 1964، وتم دعوة فرقة الطليعة لافتتاح المسرح بعرض «عائلة الدوغرى»، وكان محمد عبد العاطى خليفة يؤدى دور «الطواف» ومازال مشهوراً به وأحياناً يدعى به، ثم «سكة السلامة» وكان يؤدى فيها دور «سائق الأوتوبيس» ومازال يعتز بهذه الأدوار حتى الآن.

أصبح قصر الثقافة داراً ومقراً لهذه الفرقة، وأصبح منذ هذا التاريخ هو والمجموعة يكونون فرقة قصر ثقافة بورسعيد ة، وكان موقع القصر حينها ف*ى* منطقة شعبيّة حسّ سكان الإيواءات وناصر ومساكن الحرية والأمين ولم تكن لهم علاقة بالمسرح ولكن مع تكرار العروض أصبحوا جمهور المسرح الذى بدأ يتذوقه بل إن بعضهم أصبح من نجومه وبدأ الشباب من أهل المنطقة يتوافدون على القصر طالبين الانضمام إلى الفرقة وقررت المجموعة عمل ورشة مسرحية كان أبرز المشاركين فيها من الشباب د. سخسوخ، وحمدى الوزير، ومراد منير،

مزيد من الإضاءة... مزيد من الاهتمام.. هو ما تحتاجه بورسعید



## المسرح الحقيقي يمكن أن ينتزع الجمهور المتعطش من الفضائيات التي تبتذل الفن



وعادل برهام، والعربي برهام.

ويقول عبد العاطى خليفة إنه يعتز بجهده المتواضع الذى شارك في تكوين هؤلاء الشباب.

واستمر النشاط حتى عام 1969 وكانوا يجرون بروفات مسرحية «ملك الفقر» إخراج الفنان سمير العصفورى ودوت أصوات القنابل والصواريخ حيث كان الوطن في ذروة معارك الاستنزاف وتقرر تهجيز مدن القناة، ولم تعرض المسرحية.

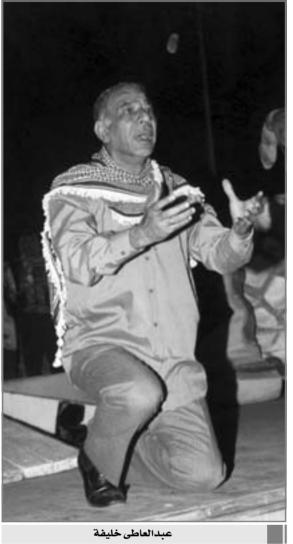
وعقب العودة من التهجير عام 1974 وكانت أشياء كثيرة قد تغيرت في بورسعيد حيث استقر البعض في المهجر بينما عاد البعض الآخر ومعه مواطنون من أهالي المهجر، وكانت تلك الفترة بمثابة نقلة أخرى في حياته الفنية حيث تم دعوته من فرقة بورسعيد المسرحية الإقليمية للمشاركة في مسرحية «الخماسين» تأليف أحمد أبو النور، وإخراج ماهر عبد الحميد، ومن هنا في مسرحية «عاليها واطيها» من تأليف وإخراج السيد طليب، ومسرحية «واقدساه» تأليف يسرى الجندى وإخراج صلاح بورسعيد 1956. الدمرداش، ومسرحية «أمان يا بحر» تأليف أحمد أبو النور، ومن الأدوار التي يعتز بها «الطواف» «سليمان السواق»، و«مر»



أين دور الإعلام في خدمة المسرح وإلقاء الضوء على مسرحنا في الأقاليم



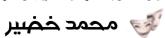
أحلم بتطوير المسرح البورسعيدي بأحدث الأجهزة لنواكب العالم



بدأت علاقته بالفرقة، ولكنه كان مقلاً في أعماله حيث شارك وإخراج رشدي إبراهيم، وغيرها من المسرحيات الجادة، وقام بإخراج مسرحية «الخريف الملتهب» من تأليفه وإخراجه عن

ومن الأعمال المسرحية التي ساهم في خروجها إلى النور كعضو مجلس إدارة فرقة بورسعيد المسرحية الإقليمية، ثم رئيساً لمجلس إدارتها «رأس، العش، الواغش، الدرافيل، المغفلون في الأرض، رحلة حنظلة، اصح يا نايم، فرعون الأمريكاني»، وحالياً تجرى الفرقة البروفات على مسرحية «أخبار أهرم جمهورية» إخراج محمد المالكي، إلى جانب ثلاث تجارب لنوادى المسرح من إخراج

وحول طموحاته بالنسبة للفرقة يقول إن مسرح الفرقة بحى الإفرنج يخدم الثقافة الجماهيرية والمسرح في ثلاثة أحياء هي: العرب، والشرق، وبور فؤاد، والمكان الذى توجد به الفرقة من الأماكن التراثية في بورسعيد، وهو يحلم بتطويره وتحديثه من حيث الأجهزة، كما يحلم بأن تهتم هيئة قصور الثقافة بالدعاية حيث تجتذب وسائل الإعلام للأعمال التي تقدم ببورسع لإلقاء الضوء على فنانى هذا الإقليم المتحمسين، وأن ينالهم جزء من الانتشار والشهرة للمساهمة في حركة التنوير المسرحية التي تعمل على اجتذاب الجمهور المتعطش وتنتزعه من أمام شاشات الفضائيات التي تقدم المبتذل والغث وتبث عوامل التغريب واللهو.



جريدة كل المسرحيين





- نعم، كل ما يقلق الناس تخشاه السلطة،

لأنها لا تريد كشف الواقع والحقيقة

المرة، لكننا لن نستمر دائماً في ترديد مقولات نحن جيدون وعلى خير ما يرام،

هناك أخطاء وهفوات وثمة أوجاع وكلها

• سعد الله ونوس قال قبل نهاية حياته

إن المسرح لن يقوم بثورة والكلمة لن

- أنا أتمنى أن تصبح الكلمة فعلاً، هناك

الآن وعي كبير لدى الناس التي اختلفت

فى القرن 21 عما كانت عليه فى القرن

• ما رأيك فيما يسمى بالمسرح النسوى؟ - وما معنى المسرح النسوى؟، إن الرجل

والمرأة منسحقان في المجتمع على حد

سواء، ولا أعتقد أن المرأة بحاجة

للاختفاء خلف شعار معين لأنها حرة

بالحق وليس بشيء آخر. إن والدتي

عاشت قبل الجمعية التونسية للنساء

الديمقراطيات، لكنها علمتنى كيف أكون

• هل دعاوى التأصيل في المسرح راجعة

النفسية، المكان المناسب لذلك هو عبادة

الطبيب النفسى بينما المسرح شيء آخر،

أنبل وأسمى بكثير من ذلك، ثمة

أحاسيس أخرى صادقة يتعرض لها المسرح ويستشعرها الفنان فتوحى له

بفكرة عمل، كصور ما يحدث في

فلسطين، أو منظر شخص يفترش

الرصيف ويتغطى بالكرتون، كل هذه

المواضيع ما أبعدها عن العقد النفسية.

• ترى ما هو تصورك لما سيكون عليه

زهيرة: (ابتسمت قائلة) وتعطلت لغة

الوطن العربي بعد عشر سنوات مثلاً؟

ديمقراطية وشريفة وحرة.

ليس مكانا لإخراج العقد

لركب نقص كما قال البعض؟ - المسرح ليس مكاناً لإخراج العقد

المسرح النسوى!

أمور إنسانية.

## زهيرة بن عمار في ضيافة مسرحنا؛

• قد يستمر الممثلون في عملية الشخصنة طالما تحملتها متطلبات الوقت، ولو كان الممثل يخلق مشهداً للفصل، والمطلوب عرضه خلال ثلاثة أسابيع، فسيكون ضرورياً عمل من ثلاث إلى خمس بروفات شخصنة كحد أدنى.

### كانت زهيرة بن عمار هنا .. تشارك في المهرجان العربي الذي عقد بالقاهرة في مارس بعرض «سنديانة» من تأليفها وإخراجها وتمثيلها. ولم يكن ممكنا أن تفوّت «مسرحنا» الفرصة فتترك فنانة بحجم زهيرة بن

عمار دون أن تستضيفها .. لتسألها عن العرض.. وعن تمويل عروضها المسرحية.. وعن أحوال المسرح العربى عامة.. وعن.. وعن.

### • نبدأ بالعرض ونسألك: أحياناً كنا نلاحظ تركز الإضاءة في خلفية المسرح التي كانت بيضاء، بينما الشخصية تقف في مقدمة المسرح في العتمة؟

- الفكرة الأساسية للحائط الأبيض في خلفية المسرح أنه بمثابة ورقة بيضاء بينما الشخصية تقوم بالكتابة عليها من لحظة دخولها، وبالنسبة لي أحب أن أقدم الفضاء الخالي من كل شيء لأني أعتمد كثيراً على جسد الممثل سواء في أعمالي التي أقدمها وحدى أوحين أستعين بممثلات أخريات، والإضاءة كانت بمثابة كلمات تجتمع لتصنع جملة، والكلمة الواحدة لا يُفِهم منها معنى، وقد صنعت بالإضاءة نوعاً من الشد والجذب بين خطاب الشخصية ووضعيتها، فإذا أردت تعرية شخصيتي أدفعها لمنطقة الإضاءة وحين أريد سترها أدخلها لمنطقة العتمة، أيضا استخدمت الجملة الإضائية لتوصيل الجزء الهام من الخطاب، بأن أسقط الشخصية في العتمة فيختفى وجهها ولا يبقى سوى خطابها ذلك حتى تبلغ الفكرة المراد

## مسرحنا ومسرحهم

### • هل لدينا عروض مسرحية ترقى لمنافسة العروض الأوربية؟

- الغرب تقنياته أكبر وأقوى بالطبع ولكن ليس لأنهم أذكى منا أو أكثر نبوغاً، ولكن لأن إمكانياتهم المادية أكبر بكثير، يكفى أن أقول لكم إن الدعم المقدم لعرض واحد فرنسي يعادل ميزانيات 12 عرضاً عربياً، والدولة هناك لا تكتفي بدعم العروض مادياً فقط لكن معنوياً أيضا، وهذا الأخير لا يقل أهمية عن الدعم المادى، لكننا في بلادنا العربية لا ندعم عروضنا معنوياً رغم الدعم المادى التي تقدمه الدولة، لدينا مثلا في تونس سياسة قوية وحكيمة من الدولة لدعم المسرح، ثمة أمر آخر أشير إليه هو أن البنوك ورجال الأعمال لدينا يدعمون كرة القدم بمبالغ طائلة لكن أحداً منهم لا يدعم المسرح، لم نسمع عن أحد منهم قدم دعماً لعرض أوبرالي مثلاً أو عملاً مسرحياً يضم مائة شخص، وأمام ظروف كهذه لن يتسنى للفنان أن يحقق حلمه، ومازالت لدى فنانينا أفكار رائعة يعجزون عن تحقيقها لضعف الميزانيات.

## • وكيف تدعم الدولة عروض المسرح في

في تونس الدعم للجميع!

- الفرق المحترفة في تونس تتجاوز 100 فرقة ووزارة الثقافة هناك تدعم كل المشاريع التي تقدم لها، عن نفسى أتقدم بمشروعي للوزارة على هيئة ملف به كل ما يتطلبه العمل من إمكانات بشرية ومادية وحجم الميزانية، والجزء الذي الوزارة، هذا ما يسمى دعم على الإنتاج، أيضاً تساعد الوزارة على تسويق عملي فتشترى منى عدداً من ليالى العرض لا تقل عن 20 ليلة وحقيقة هناك فرص كبيرة لتوزيع العمل، وهناك مشروعات مشتركة بيننا وبين الوزارات فقد تشارك معنا وزارة التعليم العالى مثلاً في إنتاج عرض ثم تشتريه منا لعرضه على

# هناك عروض عربية تفوق الأوربية

ميزانية المسرحية في فرنسا .. قدرميزانيات 12 مسرحية عربية!



## البنوك ورجال الأعمال عندنا يدعمون كرة القدم لكنهم المسرح



الطلاب، والشيء الطيب أن الجهة الداعمة لا تفرض مواضيع بعينها لكي تتناولها الفرق، بينما في قرنسا - ولى زملاء يعملون هناك - يقترحون عليهم موضوعاً ما تتناوله الفرق كل من وجهةً

## الرقابة فنية لا سياسية! 💞

### • هل يجد الفنان التونسى أي مشاكل مع الرقابة؟

منذ عملت في المسرح من عام 74 حتى الآن لم تحدث لى أى مشكلة مع الرقابة، واسمحوا لى أن أطلق عليها لجنة التوجيه، فالحقيقة أنها لا تخرِج بعملها عن منع العروض الرديئة فنياً سواء في فكرتها أو طرحها أو طريقة الأداء أو إيحاءاتها، ومسرحية «سنديانة» التي عرضتها بالمهرجان العربى تحفل بالنقد القاسى ورغم ذلك لم يمنعوها، ولا أرى غضاضة في منع الأعمال التي تحفل بالسباب أو التعريض بالذات الإلهية، فالفنان ليس بحاجة لذلك كي يصل بفكرته للناس.

## مسرح يحتفظ بجمهوره 🦋

## • ماذا عن إقبال الجمهور التونسي على

تطيع أن أقول لكم إن المسرح التونسي مازال محتفظاً بجمهوره وذلك بفضل استراتيجية متبعة مؤداها أن وزارات مثل التعليم والتربية والأسرة والشباب والطفولة تشترى عروضاً مسرحية لعرضها على التلاميذ والطلاب، داخل المؤسسات التعليمية وفي بيوت الشباب وتنتقى العروض ذات القيمة، ولكل هذا فضله أولاً في تربية النشء على الفرجة المسرحية، وتوفير جمهور للمسرح يتجاوز 10000 مشاهد وهؤلاء لا ينقطعون عن المسرح بعد تُخرَجهم فيأتونك في عروضك ويبتاعون التذاكر لمشاهدتك.

• الفنان في المغرب العربي له علاقات وثيقة مع فرنسا، فيحرص على تقديم أعماله باللغة الفرنسية وصولاً للعالمية فهل هناك تسابق إلى فرنسا؟

- أنا غير موافقة على هذا السؤال، لأنه يتعارض مع كوني امرأة عربية أحرص على عربيتي، وأنتمى لأمة تناضل من أجل ترسيخ ثوابتها، والغرب ليس أفضل منى وليس مثلى مثلما أنا لست مثله ولا أستطيع ذلك إن أردت، ولكنى استخدم لغته في عروض وفي بعض جمل منها كي أستطيع أن أصل إليه برسالتي دون أي تشويش، وبالنسبة لنا نستخدم اللغة الفرنسية في المغرب العربي لأنها الثانية بعد اللغة العربية، ونحن في تونس على سبيل المثال بعد حصولنا على الاستقلال أخذنا من المستعمر القيم الحضارية والمدنية واستوعبناها في إطار عروبتنا وثقافتنا وديننا، ولم نتعصب لحضارتنا.

### أكتب دوري بجسدي

## • دائماً ما تتدخلين في الكتابة؟

- بدایتی کانت فرقة محترفة، کنا مجموعة من الشباب طموحاتنا واحدة نضالنا مشترك وتمردنا واحد، وقد تعلمت وقتها من أستاذي حبيب جبيل كيف أكتب على الخشبة بجسدى وصوتى وملامحي وأخلق الشخصية التي أؤديها بالكلمة والحركة بل وحتى بالإضاءة والإكسسوار، هكذا تربيت منذ بدايتي ودائماً حين اختار مواضيعي اختار مواضيع إنسانية، اعتقاداً منى أنك حين تمس الجانب الإنساني إنما تمس العالم كله، والإنسان أمامك حين تمسه في مشاكله ومشاعره وتجاربه ومكانته في المحيط حوله تكسبه وهذا موضوع لا نستهين به، لأن قناعتى أن المسرحية كالمرآة تريك نفسك وتكشف لها حقيقة الإنسان في هذه الدنيا، ودائماً في أعمالي حتى مع المخرجين غيري أحمل منطقى وتفكيرى ورؤيتى للشخصية التى أجسدها لذا يبقى لى دائماً بصمة معهم، وقد تعلمت أن التجارب كالعقد (الذي تتزين به المرأة)، كل تجربة هي حبة تضاف إليه، ومما هو معروف عني في تونس ميلى دائماً للبحث عن آليات جديدة في المسرح لأن همى ليس مجرد

# زهيرة بن عمار



• من هـو أسـتاذك الـذي تـديـنـين له

- أستاذي هو الحبيب چبيل، وقد تعلمتِ منه لغة الصمت وهي لغة صعبة جداً، وفى تونس يقولون عنى زهيرة صمتها ككلامها دال، تعلمت منه أيضاً كيف أبنى فى الفضاء بجسدى من غير حاجة لديكور أو قطعة إكسسوار.

### قضايا الساعة! • ما هي الموضوعات التي تهتمين بتوصيلها على الخشبة؟

– دائماً ما أطرِح قضايا الساعة، فمثلاً قدمت عرضاً بعنوان «عشاق المقهى المهجور» يتحدث عن معاناة أم جزائرية والموضوع يهم الوطن العربي كله، وبالتالي كان العرض أشبه بصرخة كي نتنبه إلى مشاكلنا، قدمت أيضاً عرضاً عن الحرب في لبنان وكان مقصدي أن أقول إذا لم ننتبه للغزو القادم فإنه سيوقع بنا البغضاء ويدفعنا للتناحر حتى داخل الدولة الواحدة، وفي عرض «سنديانة» أحكى عن أستاذة عربية وجدت صعوبة في علاقتها بتلاميذها والمؤسسة التعليمية وهو موضوع أيضا متعلق بقضية التعليم، وفي عرض «تركتك» أحكى عن فقدان الأب بمعناه الشمولي، وبالتالي فكل مواضيعي أحرص على أن يكون لها إسقاط، تهرب بك من المحلية للعالمية ومن الحاضر للماضي و،هذا ما يثرى عرضك، بينما لو تناولت الموضوع من جانب واحد فإنك ستقدم دراماً

## المسرح للإنذار لا للتوعية 🌃

### • ما هى وظيفة المسرح في الوطن العربى؟

- لا تصدق من يقول هدف المسرح هو توعية الناس، كل الناس لديها وعي من بائع الخبز حتى رئيس الوزارة لم يعد هناك شيء مخفى، ومن لا يعرف تعرفه الفضائيات، المسرح صرخة وإنذار، مهمته لفت الأنتباه للخطر، حتى يفيق الناس. • هل تخشى السلطة من المسرح؟

## بطاقة تعارف

الكلام.. صمت.

الفنانة التونسية زهيرة بن عمار مؤلفة ومخرجة وممثلة عربية، درست الأدب العربي قبل أن تبدأ حياتها الضنية مع المسرح المثلث في تونس في الثمانينيات من القرن الماضي، وخلال سيرتها الناجحة قدمت مجموعة من الأعمال المسرحية والسينمائية والتليفزيونية منها «عشاق المقهى المهجور» و«عرب» و«سنديانة» في المسرح وصمت القصور في السينما.

كتبت عنها عدة رسائل جامعية في المعهد العالى للضنون الدرامية والركحية بتونس، وشاركت في عدة دورات تدريبية فى المسرح ببارِيس ومارسيليا وإيطاليا كما كونت عددا من الورش المسرحية بناء على توجيهات وزارة الثقافة التونسية، وأسست شركة سنديانة للإنتاج المسرحي عام 2000 حصلت على جائزة أفضل ممثلة في الدورة الأولى لمهرجان قرطاج كما حصلت على شهادة الآداب والضنون من رئيس الجمهورية التونسية وكرمت أيضاً في العديد من المهرجانات الدولية فى مصر وسوريا وشيلى والبرتغال.

أدارها:

## إبراهيم الدسينى أعدها للنشر:



الوقوف على الخشبة ولكن أن آتى

بالجديد دائماً.





«النمرود» مسرح احتفالي يهتم بجماليات التشكيل وعنف اللحظة الحاضرة...

صـ10



«تحت السيطرة» رسائل متعددة... متشابكة.. متعجلة.. تائهة

صـ 14

العدد 48

9 من يونيه 2008

يسر لتضيف إلى المعنى العام للحدث في غير

مهداة من صاحبيهما في تعبير صادق عن روح

وأن ينفذ ما يريد في ذلك الحيز المكشوف فجاءت

لوحاتهم متتابعة في سلاسة ودقة لتعبر عن

مقاصد الكاتب والمخرج معا في حيوية تسودها روح

أحاطت بالأسباب الراهنة لغياب المشروع الوطني

'الدعوى" للفكرة.. وكأن فريق التمثيل هو أهم

والتي تكونت من مجموعة الشباب: سمير أحمد،

محمود رشاد، أحمد مصطفى، مصطفى محمود،

منتصر معتز، مصطفى حسين، محمد جمال،

الهواية وعن التضامن مع الفرقة الفتية.

فى حديقة قصر ثقافة أحمد بهاء الدين بحى الوليدية بمدينة أسيوط، ونظرا لاعتراض الدفاع المدنى على إقامة العرض في القاعة المجهزة

قامت مجموعة من الشباب الطامح بالفرقة المسرحية بالقصر بتنفيذ عرض "خمسة وخميسة تأليف الراحل مجدى الجلاد، وإخراج المخضرم سمير حسنى، وهو من جيل المعلمين الأوائل لمخرجي الثقافة الجماهيرية.. والنص - أو قل متن العرض – مكون من عدة لوحات منفصلة متصلة يتم حكيها على ألسنة ومن خلال عيون مجموعة مكونة من ثمانية أفراد هم شباب "الجوقة" والمغزى العام للسرد يعتمد على الحكايا الشعبية المأثورة وخاصة المتعلقة بالقضايا الوطنية مثل واقعة "دانشوي" حيث قتل الجنود من صائدي الحمام التابعين لجيش الاحتلال البريطاني فلاحة شابة من شابات القرية فثار الفلاحون ووقعت الواقعة المعروفة، والتي تم على إثرها إعدام مجموعة من فلاحى القرية، وثارت القضية التي ترافع فيها مصطّفي كامل وخلفه الوطنيون من ناحية، والهلباوي وخلفه عملاء الاحتلال من ناحية أخرى.. والفكرة الرئيسية في النص تدور حول غياب المشروع القومي للأمة في الواقع الحالي والزمن الراهن في الوقت الذي كان فيه حضور ذلك المشروع طاغيا في الزمن الماضي، ويتساءل على لسان الجوقة في مرارة كبيرة أين ذهب ذلك المشروع الوطنى للأمة؟!..

ولمصلحة من يستمر غيابه أو تغييبه ١٩٠١. ومتن العرض يحكى لوحاته بلغة شعرية عامية سلسة واضحة المعنى لتقوم بتحقيق مقصد الكاتب في الدعاية لأفكاره في "نَفس" ستيني مباشر وقوي؟!.. فهل ما زال الأمر بهذه البساطة؟!..

وقد قام المخرج المعلم ببذل جهود ضارية نظرا لأنه كان قد صاغ عرضه الأول "خمر وعسل" تأليف أسامة نور الدين المأخوذ عن قصة "شمشون ودليلة" حسب مقاسات ومواصفات القاعة، ولكن، ونظرا لاعتراض غير مبرر من "الدفاع" الذي هو مدني، اضطر إلى تغيير النص إلى "خمسة وخميسة" بعد معاناة الرغبة في الانسحاب من العمل الذي كان قد قضى فيه أكثر من شهرين؟!.. جاء لإنقاذ الموقف عقب - هروب - السينوجراف الأول للعمل للقيام بتنفيذ "مرمة" مفاجئة في إحدى القرى السياحية بالغردقة؟ ١٠. قام المخرج والسينوجراف بصياغة الحديقة لتكون ساحة عرض.. فوضعا قرص ساقية تقليدية في المنتصف وتم زرع حشائش وأعواد ذرة لتحديد ورسم المساحة الخام، وعمل تضاريس لها بحيث كانت البانوراما موحية وتم توشيتها بالموتيفات الشعبية وجعل المساحة الأمامية حيزا للتمثيل، وألبس المصمم الجوقة زيا موحدًا "قمصاناً بيضاء وسراويل سوداء بينما يتم ارتداء الملابس المحددة للشخصية عند القيام بالتشخيص والهدف أن يكون الزي الموحد محايداً عند السرد وأن يكون الزى مجسدا عند التشخيص "العمدة، شيخ الغفر، سارى عسكر.. إلخ" وكانت الموتيفات بسيطة معبرة في غير تكلف أو إسراف ... وسيطرت على العرض موسيقى المبدع محمد فرغلى والذي صاغ ألحان الأغاني التي تتابعت في



## على الأسايطة أبناء أحمد بهاء الدين

و عرض يحكى لوحاته بلغة شعرية عامية سلسة واضحة المعنى



لوحات مسرحية تعتمد على التعبير الحركي

محمد شحاته.. وقد استطاعت هذه المجموعة الشابة أن تلقى بخفة ظل ورشاقة بليغة على مساحة العرض بكاملها الذي كان طوله نحو ٦٥ دقيقة مرت سريعة بدون ثقل أو ملل.. وكذلك كانت مجموعة المشخصين والممثلين: عبير صلاح الدين في دور "خضرة، ناعسة، صاحبة القهوة" حيث قامت ببراعة وبساطة بالدخول والخروج من وإلى الشخصية وكذلك فعلت الموهوبة الصاعدة حنان البدري في دور "بائعة الليمون" وأجاد مصطفى إبراهيم في دور حسن في لوحة" حسن ونعيمة" وأيضا في دور رجل القهوة.. واستطاع "محمد شحاتة" بخفة ظل واضحة أن يؤدى شخصيات: "شيخ الغفر والشاويش، وأبو خضرة" فحظى بيسر الاتصال مع الجمهور في حضور قوى وأداء جميل... وكذلك كان "مصطفى حوالى" الذى لعب ببراعة أدوار: "العمدة، أبو صابر، زعيم الحرامية"، كما جاء أداء "ضياء المطيري" رشيقا معبرا عن شخصيات: "سارى عسكر، صابر، زعيم الحرامية" وتميز ياسر عبد الناصر في دورى: "عبيط السوق، الجنرال" .. والحق فإن مجموعة المثلين سواء الجوقة "التي قامت بالروى والتعليق والمشاركة

التمثيلية بالحدث" أو مجموعة المشخصين والممثلين

الفاعلين للحدث.. كانتا في أتم بهاء وأبلغ سمت

حيث لعب كل منهم دوره في إخلاص وجدية

فأضفى على العرض المصداقية المطلوبة لحدوث

عملية التلقى بالمواصفات المطلوبة.. ويمكن القول

في غير افتئات إنني قضيت أمسية جميلة مع

هؤلاء الشباب الطامح المخلص والموهوب والذى

يعيش في صمت وفي ضوء خافت ولكنه يسطع

نوراً بهم رغم ذلك في عروس الصعيد.. أسيوطً

العامرة.. إنهم جديرون بحق أن يحملوا لقب أبناء

أحمد بهاء الدين فهنيئًا لهم ولنا..

ച്ചോടാക 🥩

صغيرة متحركة من الديكورات، والتي

يمكن اختصارها جميعًا في رمز السلم

بكل ما يعنيه من صعود ولعب و ... و ...

تلك التشكيلات التي تتكون ثم تعاد

فتنهدم لتتكون بعد ذلك وفي مشهد تال

مرّة أخرى... كل ذلك أيضًا يحيلك إلي

أننا أمام لعبة مسرحية تصنع لحظيًا

أمامك، يساعد على تصنيعها وتجسيدها

هذه الموسيقى الحية على جانبي المسرح

والتي حافظت طوال الوقت على أن

تختصر نفسها في تيمة لحنية واحدة تكرر نفسها بتنويعات مختلفة طوال

وقد ظهر بالعرض نخبة متميزة من

المثلين لعب كل واحد منهم مجموعة

مختلفة من الشخصيات الدرامية فمثلاً

"أحمد الجسمى" بأدائه القوى والذي

يتميز بصدق فني عال أدى أدوار المخبر،

أحد أفراد حاشية الملك الضحاك

"النمرود" "محمد غباشي" بروحه المرحة

وخفة حركته قام بأداء ثلاثة أدوار أخرى

هى "للملك شالح" أحد المواطنين،

صاحب خزانة النمرود، .. وهكذا ظهر

أيضًا بأداءات متمايزة وصغيرة عن

الحالات الدرامية المختلفة كل من: "أحمد

عبد الرازق"، "رائد الدالاتي"، "محمد

جمعة» أحمد ناصر"، "عبد الله مسعود"،

عبد الله بن حيدر"، "أحمد يوسفّ"،

"عادل الراي"، "عثمان عبيد"، "حسن

على"، "أحمد الدلالي"، "محمد

عيسى"،.... كما أعطى للعمل أحد أبعاده

الجمالية استخدام الجنود بشكل تشكيلي

له دلالاته المتمايزة داخل العرض،

مجموعة الممثلين الذين قاموا بأداء أدوار

الجنود، وقد تمت الاستعانة في أداء هذه

الأدوار ببعض طلبة المعهد العالى للفنون

ساعد أيضًا على استكمال الصورة

التشكيلية للعرض الديكورات المتحركة

والأزياء والإكسسوارات التي صممها

عبد الكريم عوض"، وأيضا الأقنعة التي

نفذها "سامح معالى"، "ميلانا رسول"،

وكذلك الموسيقي الحية لـ "سليمان

العبدلات" على "الإيقاع" ، "صقر إدريس

وفى النهاية يحاول العرض المسرحي

المسرحية بالقاهرة..

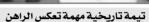
دخل الله" على "الفلوت".







نخبة متميزة من الفنانين في العرض





• إن الشخصنة والنشاط العضوى لا يتضمنان حرية المثل واللا توجيه بصورة كاملة. بالأحرى، فالمصطلحان يتضمنان فترة مقيدة من الوقت مبكراً في البروفات

تهتم مسرحيات "د. سلطان القاسمي" "هـولاكـو، الـقضية، الـواقع صورة..، الإسكندر، النمرود" بمعالجة لحظات تأريخية هامة يختارها الكاتب بعناية كبيرة، فهي فارقة في زمنها، ودالة على معان كثيرة في زمننا، فبالرغم من الإبعاد الزمًاني والمكانى الذي ينقلنا إليه العرض، إلا أننا نلمح داخل ما يحدث على خشبة المسرح إضاءة ما أو تفسيرًا ما لأحداث تاريخية أخرى موازية لكنها تختلف عن سابقتها في أنها تحدث الآن

وعبر هذه المقدمة يمكننا الدخول إلى عالم العرض المسرحي "النمرود"، فالنص يلتقط تيمة تاريخية هامة وفارقة في زمنها، وهي الاستعانة بالنمرود وبجيوشه لإعادة الاستقرار والتوازن إلى بابل بعدما أنهكتها النزاعات الداخلية وزاد ظلم حاكمها، ثم يأتى "النمرود" ليحتل بابل لتصبح أسوأ مما كانت عليه، وبدلاً من إعادة الاستقرار تسود الفوضى وينتشر الفزع في قلوب الجميع..

بنظرة متسائلة بعض الشيء يمكننا أن نلمح صورة بغداد في صورة "بابل"، أي أننا يمكن أن نقول وذلك بالاستعارة من أحد مؤلفات الكاتب السابقة: إن ما حدث في "بابل" هو "صورة طبق الأُصل" مما حدث مع بغداد في زمننا الراهن، وعلى هذا يمكننا أن نلمح نظائر للشخصيات الدرامية داخل العرض

بأخرى في الواقع..

والعرض الذي أخرجه "المنصف السويسى" وهو إحدى علامات الإخراج المسرحي في تونس وفي الوطن العربي، يقدم نفسه ببساطة شديدة ويبنى جمالياته التشكيلية دون الاستعانة بكتل ديكورية كبيرة الحجم، فأنت لا تجد أية أماكن واقعية، الممثلون وبعض الموتيفات الديكورية فقط هم من يصطنعون صور العرض التشكيلية، وعبر تقنية هدم وبناء الصور يتشكل العرض المسرحي، فمنذ اللحظة الأولى وأنت تجلس بين صفوف المتفرجين داخل المسرح القومى يمتد أمامك فضاء خشبة آلمسرح، مجرد ستائر بيضاء في الخلفية، وأقمشة أخرى من نفس اللون تغطى أرضية الخشبة وتمتد إلى ما بعد حافة مقدمة الخشية حتى تلاقى متفرجى الصف الأول.. فقط هذا اللون المحايد وبعض المصابيح الصغيرة المضاءة التي تلف الخشبة كلها، هذا الفضاء الأبيض الناصع، وهذه المصابيح الصغيرة، وماء الورد الذي سكبه ممثلو العرض فوق أيادى المتفرجين من قارورات صغيرة يحملونها معهم.. كل ذلك يمهد المتفرج نفسيًا للدخول إلى عالم العرض المسرحي "النمرود" هذا

"سلطان القاسمي والمنصف السويسي" على خشبة المسرح القومي بالقاهرة

((النمرود))

## مسرح احتفالي يهتم بجماليات التشكيل وعنف اللحظة الحاضرة...

بالإضافة إلى بعض أغنيات الفولكلور الإماراتي، والتي يغنيها الجميع بشكل جماعي مما يشجع الجمهور أيضًا على الدخول معهم في تجربة الغناء هذه، ورغم انفصال هذه الأغاني التي استمرت لَعشر دقائق مثلاً عن عالم العرض المسرحي "النمرود" إلا أنها استطاعت أن تنقلنا رويدًا إلى الأجواء السحرية لعالم

ربما هذه الطقوس المعتمدة على السمع، الفرجة، الشم، الحديث المباشر مع الممثلين ربما في مواضيع أخرى غير الفن أو العرض المسرحي هي ما قربت هذه الأمسية المسرحية من الطابع الاحتفالي لفن المسرح، هناك مفردات أخرى ساعدت على تنمية الشعور بهذا الطابع الاحتفالي ومنها هذه الإضاءات

عرض يقدمه نفسه ببساطة دون الاستعانة بكتل الديكور

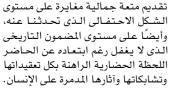
الملونة الملقاة على أرضية بيضاء وخلفية أيضًا بيضاء مما جعل هذا اللون الأبيض المحايد يتشكل بلون مختلف من مشهد

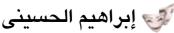
إلى آخر وفق الإضاءة المختلفة الملقاة عليه، الأقنعة هي الأخرى التي استخدمها الممثلون وملابسهم المتنوعة ما بين التاريخي تارة، وما يشبه العصري تارة أخرى، شكل الأداء التمثيلي المعتمد على المبالغة بعض الشيء، وعلى تضخيم الأصوات، والحركات الكاريكاتيرية،.. كل ذلك يضعنا أمام حالة عرض مسرحي مختلفة ولها مميزاتها التي تخصها بأكثر مما تخص غيرها، فهذه السمة الاحتفالية وبهذه المواصفات تخاطب -بجوار الحواس والمشاعر الكثيرة والمتباينة التي تخاطبها فيك - مشاعر وأحاسيس طفولية مبهرة، تلك التي تستخرجها منك بهجة الألوان، والتشكيلات والتكوينات التي يصنعها





تشكيلات وتكوينات بالجسد في العرض





 مواجهة كاملة: الممثل يواجه الجمهور مباشرة وبشكل كامل. وهو وضع قوى للغاية، لكن يمكن تحمله أو تثبيته لفترات طويلة من الوقت في المسرحيات غير الواقعية والمسرحيات الموسيقية.



على غرار التقليد المسرحى القديم الذي يتخذ من الأساطير والحكايات الشعبية مادة للتناول

المسرحي، بحيث تغدو هذه الموروثات إطارا لكثير

من النصوص المسرحية لقدرتها على التعبير والامتاع الفنيين، ولقدرتها على طرح رؤية للعالم،

بهذا الفهم اندرجت السيرة الهلالية أو سيرة بنى

هلال، في كثير من النصوص المسرحية، كما أنها

اندرجت - أيضًا - في أشكال فنية أخرى، منها

الغناء الشعبي، هذا النوع الذي امتلك تقاليد

اعتمادًا على تفصيلة من السيرة الشعبية هي

حكاية الفتاة الجميلة "عزيزة" التي يصفها النص

المسرحى "أنها قد نضجت وخرطها خراط

البنات"، لَكن والدها "الوهيدي" يرفض تزويجها

لأنه يراها عزيزة على أن يمتلكها رجل آخر سواه،

وهو السبب أو المحرك للأحداث التي سوف

يتكون منها النص لاحقا، فسوف يخطبها كثير من

الأمراء؛ بعضهم من أبناء عمومتها كالأمير "العلام"، وبعضهم من أرض غزة والشام وبلاد

العجم، ثم تلتقى بشخصية الوصيفة "خضرة" التي

تقص لها عن ديار بني هلال وخاصة الأمير

'يونس"، الذي تعشقه عزيزة بالسمع بسبب

ثم موتيف آخر هو مجيء "يونس" و"يحيي"

و"دياب"، للديار حتى يتقابل "يونس / عزيزة" لتبدأ

علاقة الحب على المستوى الدرامي - وهي

العلاقة التي تفضى لمؤمرات من نوع تحالف

"عزيزة" مع "دياب"، لكي تغرر بيونس وينتصر

دياب، لكنه يطمع في الفتاة الجميلة، بعد أن

نصب من نفسه ملكاً ثم تقتل "عزيزة" كل هذه

الأحداث الجثام (!) تتم باسم الحب، وهو ما يبرز

أن السيرة الهلالية تقدم رؤية للعالم تتسم بجانب

لا إنساني ودموي ناتج عن بيئة بدوية، فتعدد

الغريزة هو المحركة للأحداث، فالأب تحركه غريزة مرضية تجاه ابنته والابنه تتآمر مع العدو

ضد بلادها، ومن ثم يتحول الحب أو العشق،

ويصبح سببا للحرب والدمار، وتصبح القوة

الجسدية هي القيمة الأكثر بروزا وهي قيم ينبغي

أن يرفضها العمل الفنى وفي مقدمتها فن المسرح،

ليرقى بالذوق العام للمتلّقين، فليست السير

الشعبية، نصوصا مقدسة بل هي نتاج بشرى فيها

حاولت الرؤية الإخراجية التي اعتمدها "عماد

عبد العاطى" التعبير عن أفكار النص، عبر تقنية

أساسية، هي الفرجة الشعبية، محاولا خلق علاقة

بين أفكار النص والمكان الذي يقدمه فيه بما لهذا

المكان من طبيعة شكلية وجمالية، وهو قصر ثقافة

حسن فتحى بقرية "القرنة"، إن هذا التصميم

المعماري هو معطى أولى للعرض، وهو في ظني

مزية أمام صناع العرض، وهو ما تم لحد كبير،

ليصبح متناغما وليس عاملا عازلا للمتلقى لكي

ومعماريًا يتخذ مكان العرض، شكل شبه منحرف

غير مستوف ويأخذ مكان التمثيل جانبا مطولا،

في مقابل مكان المشاهدين، ومنصة التمثيل تتخذ

شكل مصطبة مرتفعة وهي تتيح تكوين أكثر من

منظر مسرحي داخلي، فنأء أو شارع، كما توجد

شرفة على يسار الجمهور وسلم وأبواب جانبيه،

وعلى كل جانب من مكان التمثيل يوجد دهليز

إن هذا البناء المعماري، صُمم لكن فنونه محدودة،

هي فنون لها طابع شعبي. مثل فنون التحطيب أو شاعر الربابة وفرقته، والتي وضعها المخرج على يمين الجمهور، هذا الطابع الشعبي الفلكلوري هو

عنصر قادر في هذا العرض، لذا صمم مهندس

الجيد وفيها - أيضا - الردىء.

يتعايش مع التجربة الفنية.

مستوف له قباب.

الحديث عن فروسيته ونبله وجماله.

تخصه وتميزه عن سواه من أنواع الغناء الأخرى. ونص السـفـيـرة الـذى كتبه "عبـد الـغنى داود"

مسرحيا 1 1 جريدة كل المسرحيين

# "السفيرة عزيزة"

## بين النص والبناء المعماري والفناء الشعبي



## امكانات آدائية جماعية تتسم بالبساطة بعيداً عن الادعاء



استعادة الأساطير والحكايات الشعبية أحد أهم تقاليد العرض





الديكور "فراج محسب" - بتفهم - مناظره، فتصبح منصة شاعر الربابة مقابل مكان آخر تقدم عليه المشاهد التمثيلية التى تخص شخصية "عزيزة" عندما تشكو لوصيفتها قسوة الأب الذي يرفض حقها الطبيعي في الزواج وتبص المنصه الأساسية للتمثيل في عمق المسرح، وهي التي يقدم عليها مشاهد صاحب النفوذ أو الملك أو السلطان أنها ببساطة مكان الحكم.

لكن الرؤية التشكيلية اهتمت – أيضا – بعنصر فنى آخر هو تصميم الملابس التي حاولت التعبير عبر الاختيار الموفق للألوان التى لها طابع فولكلوري، نابع من طبيعة التيمة الدرامية وطبيعة الشخوص التي يدور حولها الحدث، لتعبر عن حال الشخصية كما في ملابس "السفيرة عزيزة" في مرحلتها الأولى وقد اتشحت بالسواد دلالة أو أن الملابس تعبر عن نشوة الانتصار عندما أو أن الملابس تعبر عن نشوة الانتصار عندما على الشخصية أو لإعطاء المنظر المسرحي قدرة على الإمتاع البصري، وهو ما يتضح بإضفاء ملمح فولكلوري، كما في استخدام الستائر الحمراء والخلفيات المرسوم عليها موتيفات شعبية.

والحسيات المراسوم عليها موليات للعابية .. كما في مشهد الرقصة لتنتج تشكيل صُمم الخراجيا وتشكيليا بإنقان لتتحول المنصة، لما يشبه اللوحة القادرة على الإمتاع البصرى، وينعى الغناء الشعبي بحضوره متناغما مع الطرح العام لنص العرض، نابع من طبيعة الدراما، بل هو بمثابة الروح من الجسد، وذلك عبر فرقة شعبية تتكون من مغن بمصاحبة الربابة وثلاثة عازفين لآلات إيقاعية، تقدم وصلات تتخلل مناطق التمثيل، بصياغة من أشعار "بكري عبد الحميد" مع أجزاء من السيرة، تعلق على الأحداث بأسلوب آخر هو الغناء الشعبي، أداء "ضياء أبو مراد" وفرقته، وهي من الأجزاء التى يتوهج فيها العرض ويسيطر على مشاعر جماهيره.

إن العرض فى جانبه التمثيلى يحاول التعبير عبر تقنية تتخذ من المعايشة (معايشة الدور) بأفق داخلي، يبغى في المقام الأول الإيحاء للمتلقى أن شمة تطابقا بين الممثل/ الشخصية التى يلعبها، التى ترسخت فى وعى هذا المتلقى عبر طرائق فنية كثيرة عبر مفردات الثقافة السائدة هناك ومن ثم يهتم الممثل بدرس الشخصية داخليا، لتتبدى على جهازه الخارجى برغم أن هذه النوعية من المسلخوص الفنية، تغرى بنوع من المبالغات الحركية والاعتماد على "الجستات".

لكن الأداء جاء بسيطا ومعبرًا ودون ادعاء، فتحية لهذا الفريق الذي يمتلك إمكانيات آدائية واضحة، منها الآداء الساخر كما في مشاهد شخصية الدلال/ "حنين"، تلك المشاهد التي كانت بمثابة ترويح ملهوى أداء "جمال يونس" (حنين) "كريم النوبي" (الدلال) أو المشاهد التي أداها بقية الفريق: "جيهان سرور"، "جمال حبش"، "محمد عبد الله"، "ناصر يوسف"، "عبد الله أحمد"، 'عايدة عبد الرحيم"، "دعاء على فوزي"، "محمد طايع"، "محمد سيد"، "عزة أحمد"، "أحمد يوسف"، "إبراهيم حسنى"، "محمد أحمد محمود"، 'محمود عبده"، "محمد على سعدي"، "أحمد عبد الفتاح"، "محمد صلاح"، "نعمة محمد"، "أحمد ـان ، آيمن مصطفى"، "محـمود أسـامـة "محمد أنور عبد العاطي" تحية لهؤلاء، وأخيرا تحية لمخرج العرض "عماد عبد العاطى" و"فراج محسب"، على هذا العرض البسيط والجميل



عز الدين بدوي

● إعطاء الظهر كاملاً: يقف المثل معطياً ظهره كاملاً للجمهور، الوضع، المستخدم من أجل أثر درامي خاص، يكون قوياً جداً أيضاً، لكن يمكن بشكل عام تحمله أو تثبيته لفترات قصيرة من الوقت فحسب.



# الخبز اليومى . . إعادة تأسيس الواقعية (2-1)

يختلف (مسرح الحياة اليومية) المعاصر عن (المسرح الواقعي) القديم، في تقويض الأول لما كان ينبني عليه الثاني.. فإذا كان المسرح الواقعي واحدا من المؤسسات المنتجة للحقيقة، فذلك يعنى أنه لم يزد عن كونه (جهاز سلطة) أو أحد أشكال الهيمنة الثقافية، التي تعمل الحقيقة في إطارها..

ويمكن القول بأن الميتافيزيقا التى وقع فيها ذلك المسرح تعود إلى أن تأسيسه لنفسه؛ بوصفه (انعكاسا) للحقيقة (= حقيقة الواقع)، تماهى لديه مُع مأسسة الحقيقة - أعنى أنه وقع في المطابقة من ناحيتين:

أ المطابقة بين نفسه (كجهاز أو مؤسسة) وبين

ب - المطابقة بين ما يقدمه وبين الواقع نفسه (فما يقدمه هو حقيقة الواقع) ..

أما مسرح الحياة اليومية فيسعى إلى تجاوز ذلك التأسيس عبر التالى:

أولا: تغيير النظام المؤسساتي لإنتاج الحقيقة -يقول فوكو .. القضية ليست أن نعتق الحقيقة من كل جهاز سلطة - هذا حلم مستحيل ، لأن الحقيقة هي نفسها سلطة- بل أن نفصل سلطة الحقيقة عن أشكال الهيمنة (الاجتماعية والاقتصادية والثقافية، التي تعمل الحقيقة آنيا في إطارها.

أعنى بذلك أن مسرح الحياة اليومية يعى نفسه كفصل بين الحقيقة والمسرح (كجهاز سلطة -

ثانياً: تقويض الحقيقة ذاتها (أو تقويض الميتافيزيقا- بما هي الادعاء بوجود ماهية خلف الوجود الظاهر) ..

وحول إعادة تأسيس الواقعية في مسرح الحياة اليومية، عبر علاقته بالحقيقة، ستتمحور هذه الدراسة، متخذة نموذجها التطبيقي من عرض «الخبر اليومى» - للمؤلفة الألمانية (جزين دانكفارت)، ترجمة (فوزية حسين) ، إخراج (نورا أمين) - الذي قدم في الجزويت بالإسكندرية، بدعم من معهد جوته ..

سينوغرافيا



ضيق الحيز المكانى (المسرحي)، والتصاقه بأكثر من حيز آخر – عبر إلغاء المسافات الفاصلة بينها-في فضاء عام خانق ، يؤدي حتما إلى (محو التمركز الإنساني في ذات مستقلة).. ذلك لأن هناك ارتباطا عميقا بين الصيغتين : (أين أنا ؟) و(من أنا ؟) ...

(المسرح والجراج)

فالدلالات السينوغرافية - هنا - لا تصب فقط في الزج بالإنسان نحو الذوبان ، بل تشى بوجود إرادة ما مهيمنة، مفارقة له ، تتسم بالغيبوية ، بقدر ما تستلبه وتخضعه، فإنما تنتجه - وفقا لنموذج موحد .. لأن (... الواقع الفعلى يمثل هنا في وحدة الحسابات (الرياضية) التي تنقلها التصاميم)، وكما يقول (عبد السلام بنعبد العالى) : (فإن الإنسان ذاته يحشر في هذه الوحدة والانسجام) ، وينتج عن ذلك أن (يمتد الموجود في غياب الآختلاف، ذلك الغياب الذي لايضمن ويضبط إلا عن طريق الفعالية والتنظيم الذى يستجيب لمبدأ الإنتاجية، ورغم أن هذا المبدأ يظهر أنه يؤدي إلى نظام تراتب ، إلا أنه يقوم أساسا على غياب كل تراتب ، حيث إن مرمى الإنتاج ليس إلا الفراغ الموحد)، ثم يقول: (يتجلى مما سبق أن ما يتمخض عن مبدأ الانتاجية هو غياب الاختلاف . وأن التقنية تسعى نحو التطابق والانسجام وتهاب التنوع والاختلاف. التقنية إذن شكل من أشكال الحقيقة ، وكيفية من الكيفيات التي يختفي فيها الوجود اليوم ليظهر



نور أمين وتأسيس مفارق

كمستودع. إنها الصورة التي أصبح فيها الوجود ذا

اكتظاظ المكان المسرحى بالأشياء والبشر (كإنتاج

منظم- خاضع للحسابات)، يحوله إلى مستودع

- ولعله لم يكن غريبا أن التقديم الأول لعرض

(الخبر اليومى) في الإسكندرية ، جاء في

(مسرح الجراج)؛ فدال (الجراج) يحيل إلى دال

آخر هو (عصر التقنية)، على نحو ما أشرت

سابقاً . هـذا ودال (الجـراج)(garage)

المستعار من اللغة الإنجليزية ، يعنى : بناية

لتخزين المواتير والسيارات ، ومكان شراء

البترول ، ومكان إصلاح السيارات - أى أنه

(مستودع أو مخزن) (store) و(ورشة) ..

تحويل مكان كهذا إلى (مسرح)- كما يحدث في

المسرح الغربى الذى تشكل سينوغرافيا

الجراجآت حاضنة للعديد من عروضه التجريبية

- يعنى أن ثمة علاقة استعارية متنامية بين

الإنسان والآلة (السيارة تحديدا- بما هي أداة

اختصار المسافة- الزمن ؛ فمن خلالها تمت

إعادة تعريفهما معا ، إنها الرمز الدال على

الحضارة التقنية الحديثة)؛ فوجود الإنسان تم

اخــــزاله إلى(أداة وظـيـفـيــة)، ومن ثم صــار

بالإمكان تفكيكه وإصلاحه وإعادة تركيبه

وشحنه (= إعادة إنتاجه)- إن الإنسان المودع

أوالمحتفظ به في (المستودع) يضحص نفسه

ويعيد إصلاحها وتكييفها (آلياً) !.. ومن ناحية

أخرى يمثل العرض داخل الجراج عرضا

للوجود برمته في القلب من دلالته الرمزية؛

فالوجود المتحول إلى مستودع يلتحم بما يدل

عليه (أي بالمستودع نفسه)، هكذا، حائزا على

اسمه الجديد (الذي هو معناه- في عصر

التقنية) .. ربما كانت هذه بعض الدلالات التي

تنطوى عليها (الاستعارة) المسرحية المتعلقة

بالجراج- كمحاكاة تهكمية (= باروديا) للوضع

الإنساني الحديث ..

طبيعة رياضية).

الجسد والتقنية

المسرح

الواقعي

مؤسسة

تنتج

الحقيقة

وتمارس

الهيمنة

الثقافية

على

ماعداها

(في ظروف الحداثة العالية يصبح الجسد تدريجيا محورا مركزيا في فهم الشخص الحداثي للهوية الذاتية) ، كما يقول (كرس شلنج) ، ويقول : (أهمية الجسيد ، تعود إلى أنه مورد شخصي ورمز اجتماعي يبعث برسائل عن هوية الشخص الذاتية) ويضيف، في الحداثة العالية (أوالعليا): (ثمة نزوع عند الناس ... نحو إهابة قدر كبير من الأهمية للجسد أداة لتشكيل الذات (ف) عند من فقد إيمانه بالسلطات الدينية والسرديات السياسية الكبرى... لم تعد بنى المعنى المتجاوزة للشخص توفر له رؤية واضحة للعالم أوالهوية الذاتية )، ثم ينتهى إلى القول: و(بدا أن الجسد يوفر أساسا صلبا لإعادة بناء معنى للعالم الحديث جدير بالثقة) الملاحظة الخاصة هنا بإنتاج معنى جسداني للعالم الحديث - بديلا عن المعاني التي تضمنتها السرديات الكبرى- يؤكد عليه الكثيرون ، وعلى رأسهم (فوكو وجوفمان ويترنر ...) ، أما الزعم بأن هذا المعنى (جدير بالثقة) ، فهو تعميم لاسند له ، لا سيما أنه يتناقض مع ما ذهب إليه الرواد السابق ذكرهم ، من أن (الجسد مستقبل ، عوضا عن أن يكون منتجا للدلالات الاجتماعية) ، أى أن الجسد (مشكل بطريقة ما ، ومقيد بل ومختلق من قبل المجتمع) وهو ما شدد عليه (شلنج) نفسه ، هذا فضلا عن أن الشواهد الناجمة عن معاينة الواقع الفعلي ، إلى جانب الاستبصارات الأدبية والفنية (وهو ما يعنينا هنا) ، تفضى إلى أن (الجدير بالثقة : أي الذي لا شك فيه ، الراسخ ، المستقر ، المطمئن)، ذهب إلى غير رجعة، مع ذهاب اليقين المؤسس له ..

قام (السينوغراف - على غريب) بتوزيع العرض على ست مساحات ثابتة لا تتمدد ؛ مسطحات صغيرة، (مربعة)، متراصة أفقيا ورأسيا -

كالزنزانات تماما - (هي نفسها مساحات الإرادة التي تمتلكها الشخصيات) - أي أنهم لا يخرجون من ذواتهم الصغيرة ، لأنه ليس لديهم ما يخرجون

هكذا، في استعارة للنظام المعماري الحديث الذي يتخذ شكل العلب المتراصة، وترتد أصوله- حسب (فوكو) - إلى نظام المؤسسات العقابية (داخل السجون) ؛ ليتسنى (مراقبتها باستمرار من خلال أجهزة مراقبة مركزية)، أى أنه تم تعميمه بعد ذلك على المؤسسات الاجتماعية الأخرى، و(لقد أمن هذا سياقا يمكن عبره إحكام الرقابة على قطاعات أوسع من المجتمع).

هذا والزمن - هنا - هو المكان نفسه ؛ إذ يبتلع الإنسان المختبئ داخل ذات هي (قوقعة) .. فأُجساد الأفراد في الحياة اليومية، تتوزع – عبر آلية سلطوية؛ غير منظورة - على (نظام تمثيل) إرغامى.. يتضح ذلك من محاولة العرض إعادة تمثيل الزمن- الدى لم يعد يمتلكه الإنسان؛ الزمن الذى تستحوذ عليه السلطة تماما وتقوم بتوزيع الأفراد عليه (بعد تنظيمه مكانيا)- وتعمل بلا كلل على تثبيته ومراقبته .. للدرجة أنه لم يبق للشخصيات سوى (التكرار) نفسه؛ في فتات زمني ؛ تتناثر فيه (في سرديات وأقوال) مبتورة ، متكسرة ، لا رابط بينها (أي أنها- سرديات-لاتصنع حكاية كاملة ذات معنى)، وتتخذ هيئة دوائر صغيرة (دوامات) تضيق باستمرار- ولا تتسع أبدا ! ، حتى أنها (السرديات) كثيرا ما تتحول إلى (فضلا عن تختلط ب) التأمل الأسيان في الذات والوجود- أعنى بذلك أن (الوعى) الذي تتحصل عليه الشخصيات لنفسها ، بنفسها وواقعها ، لا يغير شيئا بقدر ما يضفى على وجودها عمقا مأساويا جديدا، إنه عامل شقاء جديد !..

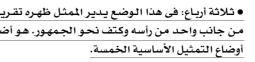
هذا والدوائر السردية تجد صداها في الدوائر الحركية التي يأتيها المؤدون داخل المساحات المربعـة- (كالآلات تماما- أو كنوع من إقحام التقنية في الجسد)، فتتحول المربعات، أحيانا، إلى دوائر ، ثم تعود هذه الأخيرة لتتحول إلى مربعات .. هكذا ، فالجسد- في العرض- تم ترويضه ليشكل الرابط بين الممارسات اليومية وتنظيم القوة

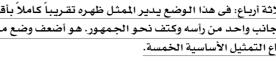
لتتحقق بذلك الفرضية المستحيلة (المتعلقة بتحويل الدوامات المائية- الدائرية- إلى مربعات) تلك التي ما كان لها أن توجد ، ذات يوم ، سوى في عقل (صبى)، سيهنئه (أينشتين) على مجرد طرحها !!... إذن، يحيا المؤدون- بالسرد والحركة- وفقا لإيقاع زمنى (تقنى)؛ عوضا عن الإيقاع الإنساني-الطبيعي - الذاتي .. وتنحصر إشكالية العرض- أو تكاد- في شكوى الشخصيات من الزمن ، (فنحن نعيش الآن في مجتمع أضحت فيه خبرتنا اليومية بالزمان تقل شيئا فشيئا عن أن تكون مجرد خبرة بالإيقاعات البيولوجية والطبيعية وأخذت تنحو أكثر فأكثر إلى التكيف مع التنظيم المركب، العقلاني ، للعمل الآلي...).

فى عرض «الخبز اليومى» يمتزج المسرح بالحياة اليومية المعاصرة، مستلهما إيقاعها.. ويمكن القول بأنه تم الدفع بكافة عناصره لإبراز ذلك الإيقاع ؛ فهو (الحدث الدرامي) نفسه- لذا غابت (الأحداث) !..

هذا الملمح ، تحديدا، يعد واحدا من أهم الملامح المميزة لمسرح الحياة اليومية (الما بعد حداثى) عن المسرح الواقعي (الحداثي)- فقد كان هذا الأخير يعمد إلى إخفاء وإذابة (الحدث) (... في حركة مستمرة تهدف نحو غاية بعينها)، ذلك لأنه كان يسعى (لاستعادة الزمن لإثبات استمرار عظيم وراء التشتت... ويحاول أن يبين أن الماضي مازال حيا

● ثلاثة أرباع: في هذا الوضع يدير الممثل ظهره تقريباً كاملاً بأقل من جانب واحد من رأسه وكتف نحو الجمهور. هو أضعف وضع من







في الحاضر، بعد أن فرض على مسار الزمن صورة رسمت منذ البداية).

البديل الذي أتى به (مسرح الحياة اليومية) هو الإصغاء إلى الواقع بدلا من الشقة في الأيديولوجيا- أعنى إدراكه أن وراء الواقع الإنساني هناك (واقع تقنى) ، وليس (ماهية) ، واقع رياضى (مصمم) ، لكن ما يشكل حركته (ليس أكثر من علائق قوى لا تتبع هدفا بعينه، ولا تخضع لآلية مضبوطة وإنما لصدف الصراع).

المعالجة الزمنية الدالة- الّتي ينطوي عليها العرض- تقوم على اعتبار أن ( ... كل زمان حقيقي هو في جوهره متعدد الأشكال ...)- على حد قول (باشلار) لذا فإذا كان الزمن الداخلي للعرض يمتد ليوم كامل (من الصباح إلى صباح اليوم التالي)، فهذا الزمن يمثل (الإيقاع الدوري الطبيعي)، إلا أنه يتناقض مع (إيقاع الزمن التقني)- كما أشرت من قبل ، أما الإنسان فيقبع فى (الفجوة) الفاصلة بينهما ؛ بحثا عن (إيقاعة الإنساني- الذاتي)- فكما يقول (باشلار) : (إننا لن نكون كائنات مكونة بشدة وقوة ، تعيش في راحة مضمونة دائما ، ما لم نعرف كيف نعيش وفقا لإيقاعنا الذاتي) ذلك الإيقاع الذي لن نعثر عليه إلا في تآلف الإيقاعات العديدة ذاتها ..

وحسب (هايدجر): (ليس بالإمكان تصور الوجود خارج إطار الزمان ، كما أن معنى وجودنا يكمن في هذا الوجود الزمني نفسه)، فالزمان- كما يقول: بما هو (حركة دءوبة نحو المستقبل) (فهو المحرك للوجود ، وفيه تتفاعل الأفعال وبه تتحقق) .. وما حدث هو أن (الوجود الإنساني) لم يعد في موقع العمل على تحقيق إمكانياته ، لم يعد في توتر مستمر مع المستقبل- كما يؤكد (هايدجر)- لأن إرادة النظام حلت محل إرادة الإنسان ؛ لقد امتص النظامُ الوجود ، وأخضعه لإرادة الهيمنة ، ومن ثم لم يعد الزمن إطارا للوجود الإنساني ، وإنما لإرادة الهيمنة- نعم ، لقد سرقت التقنية الزمن من

ومًا يمكن إضافته هنا ، هو أن العرض ككل يتجاوز أنشودة البكاء الرومانسية ، على الطبيعة التي غيّبها الحضور التقني، وبتعبير آخر، لا يحثنا العرض على ضرورة العودة إلى (الأصل الزمنى) الطبيعى أو التاريخي الضائع (= المفتقد) ، ويسعى- بدلا من ذلك - إلى التأكيد على تعدد (البدايات والأصول) - التي يتركب منها الزمن ، وهذا تحديدا هو ما يصنع المفارقة التي ينبني عليها (العرض)، تلك المتمثلة في (الفجوة- المشار إليها سلفا) ؛ ويرمز إليها (البانيو) ..

ينبنى العرض (سينوغرافيا) على استعارة النظام الجسدى ؛ أعنى أنه يحول النظام (المؤسساتي) الذي يخضع له الجسد إلى مكان: غرفة النوم ، المطبخ (في البيت أوالعمل)، حجرة المكتب، حجرة المعيشة ، الصالون ، الحمام (البانيو) .. هذه الأماكن- الضيقة- المراقبة دائما (من قبل مدير المطعم ورئيس الشركة والجيران ...) تلتصق فيها (عاملة المطعم) بالمكنسة و(موظف الشركة) بجهاز الكمبيوتر، وكما أنها لا تستطيع الجلوس في فترة العمل الرسمية- الممتدة إلى ثماني ساعات، كذلك لا يستطيع هو إغلاق الجهاز- خشية أن يتهمه رئيسه بإهمال العمل ... هذا ويمتد من هاتين الشخصيتين؛ من مكانهما في خلفية المسرح،

يعتمد العرض على تحويل النظام المؤسساتي الذي يخضع له الجسد إلى مكان!







خطان متقاطعان يصلان إلى مقدمة المسرح .. الأول: يبدأ من (أعلى - يسار) ، حيث (عاملة المطعم) المنتهكة، الملقاة في الخلفية المظلمة (إذ يمزق الضوء جسدها، ويكاد يحوله إلى نثار- هذا فضلا عن إخفاء الديكور لنصفها الأسفل!)، تلك أن تحظى برضاء الآخرين!.. وفي الوقت الذي واعتادت عليه ، نجدها تمني نفسها- أيضا-يمتد الخط مرتفعا قليلا ناحية اليمين وأكثر ميلا تتقلب في فراشها ضجرة ، ثم يتضح لنا مدى هويتها الذاتية والهوية الاجتماعية - إذ تسعى لتحققها في العمل والصداقة ، بالكشف عما عليهم (في التليفون ، ثم في العمل الذي تعد فيه

أما عند نهاية هذا الخط ، فنعثر على امرأة ثالثة تبدى سأما من نوع آخر- يتناقض مع ما تبديه عاملة المطعم- فكيفية التصرف في قضاء (الويك إند) هي شغلها الشاغل .. وكما ترى هي فلا أحد يستجيب لمشاغلها تلك (لديها بعض المشكلات في الشقة ، لكن إدارة العمارة منشغلة عنها- وطوال

يمتزج المسرح بالحياة اليومية المعاصرة ويستلهم إيقاعهان



المرأة التي تشكو وحدتها واستلابها ، هكذا، في إطار إمتثالى : فهى تفعل كل ما يطلب منها - دون تعزى فيه نفسها التي اندمجت في الطقس اليومي بالويك إند ، وبالزواج والإنجاب في يوم ما .. ثم نحو منتصف المسرح ، لنرى امرأة أخرى نائمة ، غرقها في التفاهات اليومية: عن البطالة والمواصلات والعمل ، بحثا عن رابط ما ، بين تخبئه من حنان وحب بالغين تجاه الآخرين ؛ حتى أنها ، لأجل ذلك ، تبتذل نفسها حين تعرضها القهوة للزملاء ، عن طواعية منها ، متغاضية عن تحولها إلى مجرد عاملة بوفيه) هكذا ، دونما

عرض يتأمل جوهرالزمن

53

ذات تعانى فقدان التواصل العرض لا تكف عن معاودة الاتصال بهم ، والصياح والغضب ... دون جدوى / تذهب لتناول غدائها في أحد المطاعم ، لكنهم يتأخرون عليها كثيرا في إحضار الطعام، مما يزيدها ضجرا / كما أن الجيران لايكفون عن إحداث الضوضاء- لا سيما تلك الموسيقي التي يفضلونها وتصنع إيقاع حياتها

رغما عنها …)…

أما الخط الثاني : فينتهي إلى (أسفل- يسار) حيث نرى أكواما من زجاجات البيرة مبعثرة في حجرة المعيشة الخاصة بالرجل الثاني- في العرض- الذي يحيا (الفشل) تماما ويشعر بوطأة الزمن (كعاطل-حر) ، وطوال اليوم يبحث عن عمل ويتجول في الطرقات ، لكنه، مع ذلك، يغرق في الزمن-المتحول إلى حفرة عميقة- إلى نهايته ، (ولعل "البانيو" - الذي يتصدر مقدمة المسرح ، صاعدا إلى منتصف المسرح، هو رمز هذا الغرق- إنه الفجوة بين الزمنين: الطبيعي والتقني، كما أشرت

ما نلاحظه هنا هو أنهم جميعا يعانون المشكلات ذاتها ، لكن استراتيجية النص توزع تلك المشكلات على الشخصيات ، كنقاط ارتكاز (أعنى أن كل شخصية تنطوى على مركز محدد)، هكذا، لبلورة تلك النقاط على نحو كثيف ..

- وهي تتوزع كالتالي: أ \_\_ (تلاشى الذات) : عاملة المطعم ..
- ب \_ (التمثيل أوالقناع ) : موظف الكمبيوتر .. ج \_ (الرغبة) : النائمة .
  - د \_ (الآخرون) : الموظفة في الويك إند .. هـ \_ (الزمن): العاطل ..

ما نلاحظه هنا هو أن القاعدة التي يرتكز عليها الخط الأول ، وهي (أ): (تلاشي الندات)، الندي تعانيه (عاملة المطعم) بكثافة بالغة ، تستجيب لها قاعدة الخط الثاني ؛ وهي (ب) : (التمثيل أوالقناع) ، الـذى يلجأ إليه (موظف الكمبيوتر) ، في محاولته التوافق مع (النظام)؛ إنه يحاول إقناع نفسه – قسرا– بتحققه في العمل ومن ثم بالعثور على معنى لوجوده (أو لهويته الذاتية) / تماما كما تفعل (عاملة المطعم)- التي تتحدث كثيرا عن (اعتياد- أو التوافق مع- الأوضاع) ، وفي الوقت الذي يترافق فيه وجودها مع العبوس وإهمال الجسد (تآكل الوجه)، يتحدث الموظف عن (وجهه الذي سيخرج به إلى الشارع) ويتقنع بالابتسام والبهجة- وهو ما نجده لدى الشخصيات الأخرى ، و إن بكثافة أقل ..

مما يعنى وجود (ج): (الرغبة)، وكل رغبة هي

...) وهو ما نجده أيضا لدى الشخصيات الأخرى ، لذا يتحتم علينا أن نتساءل عن (الآخرين): (د) .. فتجيب موظفة الويك إند بأن لا أحد يستجيب لما تطلبه- وهو نفس ما تقوله الشخصيات الأخرى .. هكذا لنجد أنفسنا أمام السؤال عما هو أعم؛أى عن (الزمن): (هـ) - الزمن بما هو الوجود نفسه الذى يمنحه (العاطل) معنى (الحفرة- التي يغرقون فيها جميعا إلى نهايتهم) .. تلك النقاط ، التي ترتكز حولها الشخصيات،

(رغبة في- الآخر) ، كضرورة لاكتمال الذات، وهـو

ما تمثله (النائمة) بكثافة .. هذا وحجرة النوم عامة

تحمل دلالات عديدة، من ضمنها- هنا- (الحلم ب

تمثل(المستوى الرأسي)للعرض، وترتبط بالدلالات المكانية؛ (المستوى الأفقى) على النحو التالى: أ\_ (المطعم) : مكان الأكل (= الالتهام) ، إلا أنه

يحمل دلالة (تآكل عاملة المطعم)... أعنى أن عملية الأكل (أو الالتهام) تثير التساؤل حول: (من الذي يأكل ؟) و(من الذي يؤكل ؟)- وهو مايؤكده ( تلاشى الذات) ..

ب \_ (حجرة المكتب) : مكان العمل والإنتاج ؛ مكان ممارسة الانغماس في التقنية ذاتها ، ومحاولة الإنسان التآلف معها- عبر (التمثيل أو التقنع) ؛ أي عبر (خداع الذات والآخرين)..

ج \_ (حجرة النوم): مكان النوم والأحلام والجنس، إنها مكان (الرغبة في- الآخر).. هذا وقد عمد العرض سينوغرافيا إلى وضع (حجرة النوم) مع (البانيو) على خط رأسى واحد ، يحتل المنطقة الوسطى بأكملها، من أسفل إلى أعلى، وعلى مستوى مرتفع عن المستوى الذى تشغله الأماكن الأخرى، هكذا- كمحاولة من العرض لإبراز والتأكيد على مركزية العلاقة بينهما، ومركزيتهما معا في الدلالة على (الإنساني- الحميم جدا).. هذا ولم تستخدم المرأة التي تشغل حجرة النوم ذلك البانيو أبدا- على الرغم من مجاورتها له-(وكذلك المرأتان الأخريان) - وإن اقتربت منه مرات عديدة ..الدلالة هنا تتمحور حول غياب (الآخر)، وعدم تحقق التواصل الحميم ، لذا تظل الذات تعانى النقص- وهذا الأخير بقدر ما يعنى عدم الاكتمال فهو يشير لوجود فراغ ما، أو فجوة ما، هي نفسها ما يمثله البانيو الفارغ .. أعنى أن عدم تحقق علاقة التواصل الحميم أدى إلى الغرق في

ذات فارغة ؛ هي فجوة معممة .. د \_ (حجرة المعيشة) : مكان العيش أوالحياة ، ونلاحظ أن (موظفة- الويك إند) التي تشغلها ، تحاول طوال العرض ، عن طريق التليفون ، دعوة الآخرين (عمال العمارة) للحضور ، لكنهم لا يستجيبون ..

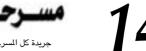
هـ \_ (حجرة الصالون) : مكان الالتقاء بالأقارب والأصدقاء- هذا وزجاجات البيرة الملقاة تحت المائدة، توحى بذلك ، للوهلة الأولى .. لكننا نكتشف أن الشخصية التي تشغل المكان تعانى الوحدة (كموظفة- الويك إند) والفشل والعطالة بل والإنكار.. ويتمخض عن ذلك نوع من إهدارالذات والشعور بوطأة الزمن، مما يفضى إلى محاولة تغييب العقل (بالسُكر المتواصل) ..

و \_ (البانيو) : هو تلك البحيرة المنزلية الصغيرة التي جاد بها عصر التقنية ، ونلاحظ أنه على مقاس الإنسان تماما- وهو بالطبع مكان اغتسال الجسد والنفس .. لم يستخدمه في العرض سوى الرجلين فقط، وللحظات قصيرة .. ورغم مزاولتهما للاستحمام ، إلا أن أحدهما (وهو العاطل) بدا بداخله كميت - منحته الإضاءة هيئة غريق طاف !..

هذا وإذا علمنا بأن الرجلين قد تبادلا المواقع (إذ ظهر كل منهما في المكان المخصص للآخر)، دون أن يطرأ عليهما- ومعهما العرض- تغيير ما ، أدركنا أنهما (ومعهما النساء) غرقا في (البانيو) ؛ البحيرة ، القبر- الذي هو (فجوة الوجود) !.. نعم ، إنه القالب الحديدي (التقني) الموحد المعد سلفا



• الشغل المسرحي: أفعال الجسم الصغيرة والمفصلة (غالباً اليدين) مثل شرب من كوب، إشعال سيجارة، مسح الحاجب، وهكذا.





## "رسائل متعددة..متشابكة

متعجلة . . تائمة "

يقدم مسرح الشباب على خشبة المسرح العائم عرض "تحت السيطرة" تأليف وأشعار "حمدي نوار" ألحان وغناء "باسم عبد العزيز" وتشارك في الغناء "هبة عصام" ديكور وملابس "أحمد شوقي" إخراج "عصام سعد"، تمثيل وائل شاهين في دور الشاويش خواسك"، حكيم المصري في دور "واكد"، سامح عبد السلام في دور "سعد"، ومحمد غزي

ثلاثة من المواطنين يبيتون ليلتهم الأخيرة قبل الهجرة عن الوطن تحت أحد الكباري، يضبطهم شاويش مهزوز الشخصية "خواسك"، أحدهم "واكد" يرى أن الشاويش ليس سوي "هبّابًا"، نعرف من الاثنين الآخرين "سعد" و "مسعد" أن "هباباً" هذا هو من اغتال أحلام "واكد" التي كبرت معه يومًا بيوم، الشاويش يشرح الحقيقة و"واكد" لا يرى سوى وهمه، يجاري "خواسك" "واكد" الموهوم فتتقلب شخصيته.

"سعد" و "مسعد" ينحصر دوراهما في التعليق على الأحداث وشرحها وكسر حالة اندماج الجمهور في الدراما ليحتفظ بحضور ذهنه أثناء العرض ليفكر

العلاقة المحورية في هذه المسرحية هي العلاقة بين "واكد" و "الشاويش خواسك"، "واكد" المواطن المصري البسيط (الفلاح، العامل) الذي يضيق به الحال في الوطن فيبحث عن السعة بالهجرة، و 'الشاويش خواسك" رمز القوة الحاكمة المتسلطة. هذه العلاقة هي البؤرة الرئيسية التي تتجمع عندها وتتفرع منها أسئلة العرض، وكانت هي أيضًا مكمن الخطورة... كيف؟

"واكد" الخائف صنع من "خواسك" الخائف أيضًا طاغية فوقه على اعتبار أن (خوفنا بيصنع جلادنا) فيحكم عليه هذا الطاغية بأن يبقى داخل الوطن ويمزق جواز سفره ليبقى تحت السيطرة.

- إن جاع الوطن جوع معاه، وإن شبع الوطن اشبع

- الوطن ما بيشبعش يا باشا!

و (الحكومة طلقتنا بالتلاتة واتجوزت رجال المال والأعمال)

و (القطط اتقاسموا مع الفيران وسرقونا) إلي هنا والأمور تجري بشكل جيد وساخن لكن نفاجأ بخواسك يندفع في وصلة تقليد مجموعة من الزعماء العرب بلهجات شتى (عراقي، مغاربي، شامى، خليجى) بدون مناسبة ثم يهتف (أنا الملك، أنا القيصر، أنا الركن المهيب، أنا من نسل النبي) ثم يرتد ثانية إلي "واكد" ورفيقيه "سعد" و "مسعد' ويطلب منهما أن ينافقوه (وعلى قد نفاقك مد رحليك) فينافقانه ويطالبنه بالحيطة فيتنزل عليهما من أعلى المسرح رغيف من الخبز فيهجمان عليه متكالبين!! ويندفع "خواسك" في تقليد آخر متقمصًا شخصية "جورج بوش الابن" (لقد جاءني ملاك الرب وأنا في المكتب الأبيض - المفروض البيضاوي - وقال لي: لقد اخترتك يا دبليو لتخلص العالم من الأشرار) إلي آخر المونولوج،

وذلك على طريقة خواجات التليفزيون "أدهم شركاوي لازم تموت" ثم يعلن عن حملة الصدمة والرعب و (بارك الله أمريكا)، ثم يعود ثانية إلى شخصية خواسك، ثم ينقلب إلي أحد الملوك ويركب حصانه، والحصان هنا هو "واكد"، ليتفقد أحوال الرعية (الجمهور) ويسأل حصانه (شايف إيه في وجوه الرعية؟) وذلك بنبرة التهديد، فيقول واكد (شايف إن النهارده آخر حلاوة وبكرة أحلى من النهارده هوالهند اليوم في عيد)، لكن "واكد" لا يستمر في رؤية الأكاذيب فيصرخ بما يرى (شايف حاجة بتصرخ، الطاعون، الوباء يا زعيم يا ملهم) والوباء بالنسبة للزعيم (أي واحد حر) لأنه (بيبقي زي الطاعون وممكن يبقى عرقه وباء) فيفزع "خواسك" مما سمع ويهرب منه "واكد"، فيصرخ (هاتوا لي واكد) ويجده ليشرح له أن ما يريده منه هو أن يرى كل شيء في مكانه الصحيح وهو ما يصنع بالنسبة له وضعًا إعلاميًا صحيحًا، وبمساعدة "سعد ومسعد" يعدل "خواسك" من وضع "واكد" ليجعله واقفًا على رأسه ويديه ويرفع قدميه في الهواء ويسأله (شايف إيه؟) فتعتدل الرؤية ويقول "واكد": (شايف كرامة، كبرياء، ديمقراطية) فيسر خواسك لذلك لأن هذا هو ما

امكانات تمثيلية جيدة يجب أن يراه الإعلام: ثم يضيف "واكد" (وحرية) فتثور ثائرة "خواسك" حين يسمع كلمة الحرية ويطلب منه أن يجد معنى بديلاً لهذه الكلمة، فلا يعرف "واكد" ويطلب من الصالة أن تساعده، ولما لم يجد إجابة يسأل: (هي الناس ما بتتكلمش ليه؟) فيرد "سعد ومسعد" - بالنيابة عن الناس -ويسوقون مبرراتهم (وهو اللي اتكلم خد إيه، أنا ما عنديش ضهر اتسند عليه... إلخ) ويصر واكد على أنه ليست هناك كلمة تحل محل الحرية وأن الحرية (ما بتتحميش)، فيصل غضب "خواسك" إلى قمته - المفترض ذلك - ويصرخ بأن "واكد"

(لازم يتشنق، يتصلب، يموت من الخوف) ويجد بذلك بديلاً لكلمة الحرية: الخوف، ويخرج عبر الصالة، وهو يصرخ بذلك بأن الناس لابد أن تظل خائضة. وينتهي العرض بأغنية ترفض ذلك وتحرض على الإيجابية:

(قوم اتحرك... شوف الخوف إزاى بيذلك ماتخافش.. ح يحصل إيه أكثر م اللي حصلك إيه) "تحت السيطرة" كنص أراد أن يحشد كل الرسائل: خوفنا يصنع جلادينا، وأن المصري إذا ضاق به الحال يهاجر، وأن الحكومة باعتنا، وأن الطغاة يعيشون على ثقافتنا وعلى الإعلام المزيف، وأن

ديكور العرض اقترب مندقة المشاهد السينمائية





اعتبار أن "واكد" الخائف منه هو الذي منحه إحساسه بالسيطرة وجعله يذوق حلاوة هذا الإحساس - ثم التعبير عن هذه اللحظة بشكل سريع و"خواسك" يدور فقط في دائرة مرتين ثلاثة مع تأثير بالإضافة بالفلاشر السريع، وهو يصيح 'هاتوا لي "واكد" ثم يمد يده خلف أحد البوفات ويخرج به.. هكذا بسهولة! أيضًا شخصية خواسك" كانت تحتاج لمزيد من الجهد ليخرج أداؤها بشكل أفضل وأقوى خصوصًا وهي عصب العرض ونقلاتها التمثيلية كثيرة جدًا. ثم هناك شخصية واكد" الفلاح البسيط نجدها بعد ثلث العرض تقريبًا تندفع في تنظيرات فلسفية ونقد وحوارات بلسان مثقف محطمًا بذلك النمط الذي افترض منذ البداية، وهو ما ظلم الممثل "حكيم المصري" الذي تشعر أن الشخصية تاهت منه مع تثاقف الحوار. ورغم ذلك كانت هناك بعض النقاط المضيئة بالعرض: مستوى الديكور كان رائعًا يقترب من مستوي الدقة السينمائية إذ يصور جانبًا فقيرًا من المدينة، وبيوتًا

الحكام العرب يزجون بشعوبهم في حروب

خاسرة، وأن جورج بوش مجنون، وأن الطغاة

يخافون من كل حر، وأنه لا بديل لنا عن الحرية،

أراد "تحت السيطرة" أن يقول كل شيء فتعجل في

القول وتشتت منه كل شيء، ضاع منه العمق

والتركيز المطلوبان ولم يعط لأى قضية من

القضايا التي حشدها - والتي يصلح أن يقوم على

أي منها عرض كامل - الاهتمام الكافي كأنه أراد

فقُط أن يقول لا أن يخلق الشحنة ويكون مؤشرًا

الإخراج هنا كان تابعاً للنص فوقع في أخطائه

وتاه معه والمطلوب منه عكس ذلك بأن يكون قائدًا،

وهو دور المخرج في مسرح اليوم لأن العرض في

النهاية ينسب إليه، فهناك مناطق كثيرة غير

مستغلة رغم أن بها إمكانات جيدة، فمثلاً: اللحظة

التي يختفي فيها "واكد" من "خواسك" المفترض أن

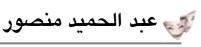
يشعر "خواسك" بضياع عميق إلى أن يجده - على

وفي النهاية يحرضنا أن نتحرك.

دافعًا للتحرك.

متهالكة على الجانبين وجزءًا من نهاية أو بداية كوبري تتناثر أسفله القمامة مع بانوراما في عمق المسرح تحمل صورة لمجموعة من ناطحات السحاب الباذخة المضيئة بألوان فسفورية. الغناء والألحان كانا طيبين وإن كانت الألحان في حاجة للتخلى عن بعض الأناقة والتطريب لصالح بعض من الشعبيه لتتواءم مع شريحه اكبر من

الجمهور. شخصيتا "سعد" و "مسعد" كانتا طريفتين وحضورهما لطيفًا، خفف كثيرًا من حدة المباشرة



# بطوطز



9 من يونيه 2008

c C 3

# الكروان الكروان





كتابة مسرحية

متولی حامد

## الشخصيات

- آمنة
- هنادی
- الأم • الخال
- العرافة

متولى حامد واحد من الكتاب المسرحيين الذين قدموا خطوات ثابتة في الكتابة المسرحية في الأونة الأخيرة، وهو كاتب غزير الإنتاج كتب عدداً من الأعمال المسرحية أهمها مسرحيات: «الملكة، والخروج، والنعام، وأصل وعفريت، وغنوة الليل والسكين، وأسود فاتح، والمهاميش» ونال حامد كثيراً من الجوائز من جهات متعددة،

ومسرحنا تقدم له نص «دعاء الكروان» عن رواية عميد الأدب العربي طه حسين.. وقد صاغها متولى في لغة عامية شديدة الخصوصية حيث جاءت اللغة معبرة عن بيئة الشخصيات بشكل يقدم للحياة المسرحية بثبات. ● المشعرة: الكلمة أو الكلمات الأخيرة من فقرة كلامية أو نهاية فعل والذي يشير إلى الوقت الذي يتكلم فيه ممثل آخر أو يتحرك.



خارج قاعة العرض المسرحي توجد العرافة وهي سيدة في منتصف العمر ترتدى جلبابًا أسود وطرحة سوداء وتفرد قطعة قماش على الأرض عليها رمال وحجارة وتتمتم ببعض الكلمات وفى نفس اللحظة نسمع من داخل صالة العرض صوت غناء وعديد آمنة.

أبين زين وأرمى الودع وأشوف البخت وأدور وأحكى ع المكتوب...

وأحكى ع اللي انكتب على جبين أيوب.. قربى يا صبية ياللي جمالك لبن صافى

يا راخية شعرك أرمى بياضك ووافى ..

لخط العمر سهم طلقة الموت في يوم الميلاد والبخت غيب ببركة لا إله إلا الله رب العباد

أسير بيدى في الرمل

بين الضحك والبكا والفراق والزغاريد ومسيك بالخيريا صبح إن جيت علينا بالنور

يا إما النعيم أو الهلاك كما في الكتاب مستور

أبين زين وأرمى الودع وأشوف..

(تقوم العرافة وهي تلملم أغراضها وتدخل مع الجمهور إلى داخل صالة العرض.

داخل صالة العرض الإضاءة خافتة إلا من بؤرة على آمنة التي ترتكن على أحد الجوانب وهي تغني مرة وتعدد مرة أخرى)

> (تعدد) يا صغيرة يا فرخة الزانة يا رايحة للقبر ندمانة يا صغيرة يا فرخة الشوبة يا رايحة للقبر مغصوبة

(تغنى) فينك... فينك؟ ياللي اتردم تحت التراب زينك

فينك ... قومى قلبى اتملى من الشقا همومى

نفسی فی صدری بس لیه مقتولة من یومی

يا بت يا سمرة يا فلقة القمرة جوعنا وذلتنا هو اللي سكتنا

مش الوم ولا تلومي...

فينك ... قومى قلبى اتملى من الشقا همومى

ياً عيالى وبناتى يا امايا واخواتى

روحى فى قبرك وجسمك عايش فى خلقاتى

فينك... فينك؟ ياللي اتردم تحت التراب زينك

(مع اكتمال الجمهور وجلوسهم على الكراسي) تغلق العرافة باب صالة العرض وهي تتمتم مع إشعال عود من البخور في أحد الأركان) العرافة:

الليل اتخلق للغلابة لجل ما يتستر عليهم... (آمنة تتحرك لتدخل بؤرة ضوء هي ممسكة بطرحة سوداء وتتمايل

بها) أمنة: هنادى عايمة في دمها وما تعرف العوم

سعادة)

(بؤرة أخرى تضاء لنجد طفلتين صغيرتين (هنادى وآمنة) تلعبان في

طفلة 1 :

سيدنا دخل البستان

طفلة 2 : طلعت له قطة بودان

طفلة 1 :

سيدنا دخل الطاحون

طفلة 2 :

طلعت له قطة بقرون

والشيطان سواها بالأرض وقال (بؤرة إضاءة ليظهر الخال وهو يجلس على كرسى كبير ومم

> ممیزة فی یده) الخال:

الوبا طمع فيها وخد عمرها.. طفلة 1 :

سيدنا دخل البستان

طفلة 2 : طلعت له قطة بودان

أمنة:

الوبا أشرف من إنه يقرب من روح هنادى..اشهد يا كروان.. اشكى يا كروان... انقل شكوتى لربك يا طير.

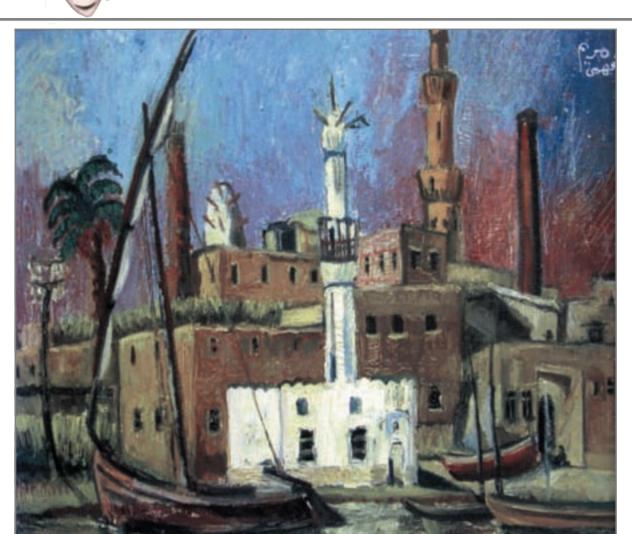
الخال:

طيرك لو كان يعشق بصوته الحق لغطى بريشه العرايا لكنه ضعيف وان

لابديا ليل تصاحب النهار لجل ماتبان الوشوش من بعضها..

حتى أنت يا كروان خنتنى؟ بلغت صوتك الطاهر.. نسيت خلاص.. نسيت هنادى وهي حاضنة ترابها ودود الأرض زفها لأخرتها،

بكفياكي يا أمنة.. طيرك فضحنا بعد ما كشفنا لكل العباد (آمنة تقف في



اللوحة للفنانة «مريم إبراهيم فهمي»

وجهها بتحد)

آمنة: الكروان هو نفسى اللي بانفسه.. هو عروستي القماش اللي كنت باحامي فيها من خوفي وفزعي

(فلاش باك وأنتقال الإضاءة إلى الخال ومعه الطفلة وهي ممسكة بالعروسة القماش وهو يعاملها بحدة)

ارمى هادى العروسة من يدك وجمدى قلبك.

(**تردد وهي تتذكر**) عروستي القماش. الخال:

(يضرب الطفلة) بتعصى أوامرى وايش يجيب الفاجر من صلبه والله أطحنك بين حجارة الرحاية.

> (عودة مرة أخرى للأم مع آمنة) الأم:

النسيان نعمة يا بتى

(وهي متجهة للخال) نعمة للغادر اللي يده ما بتنغسل غير بالدم. والطاهر إن نسى تكفيه دمعة تغسل صدره.. وأنى دموعى اتحجرت وبقت جبال.. كلكم بتسمعوا صوت الكروان إلا هنادى... هنادى وحديها اللي ما

· (موسیقی نحیب وعویل تبدأ منخفضة ثم تتصاعد - مع ظهور هنادی وهى ترتدى زيا أبيض وكأنها ملاك)

سدى ودنك يا اماى صوته البعيد بيقرب منى.. قاطع السما وعايم وسط السحاب.. سدى ودانك يا أماى هو جاى وجايب على ضهره نعش

(انتقال بالإضاءة - الطفلتان تلعبان معاً في سعادة وهما ممسكتان بالعروسة القماش)

طفلة 1:

سيدنا دخل البستان

طفلة 2 :

طلعت له قطة بودان (تضحكان وآمنة تحتضن هنادي)

قلبي في الدنيا يساعك بحب له جناحات يطير في يوم العرض وأطلب من الله ألقى هنادى عند باب من أبواب الجنة وبرضه أحضنك وأدخل وياكى.

هنادى حلمك دنيا وآخرة.. يا فرحتى حبنا هو حريتنا يا آمنة. خدى راسى على صدرك .. ضمينى وارخى ضفايرك على خدودى .. يمكن

ساعة الغدر روحى تخفف عليكي (هنادى تحتضنها بقوة)

ليه كل كلامك وكأنه سر وله باب حارسه القدر.

ما يتلاقى قلبين إلا وسهم يقطع بينهم سهم طايح متل الريح. هنادي: أنى خايفة

آمنة: الخوف في دمنا ده إحنا أما بنضحك من قلبنا بنقول خير اللهم أجعله

> خير والحزن يموت لو بعد عنينيا هنادى. هنادي :

لكنى فرحانة. آمنة:

وأنى فرحانة لفرحك يالا قولى وأنا أقول وراكى.

(انتقال بالإضاءة - الطفلتان تلعبان معا في سعادة وهما ممسكتان بالعروسة القماش)

(ننتقل بالإضاءة إلى الأم وأمامها قماشة بيضاء ملطخة بالدماء وهي تعدد وحولها آمنة وهنادى مذهولتان وهما تبكيان).

> أمنة: بوی ... بوی

هنادى:

اصحی یا بوی

الأم : ولا يعجبك قبرى وتزويقه.. من فوق واسع وتحت يا ضيقه...

ما نجيب سيرة الجنة إلا ونتكوى بالنار.

ولا يعجبك قبرى ولا رخامه من فوق واسع وتحت يا ضلامه.

وقع الفارس من فوق حصانه وانداس يا عين يا مين يجيب لى يا ودع

حبيب وياخد من عيوني عين.

ندامة على اللي راح وما خلف.. زي الحمام لا باض ولا ولف.

هنادي : ليه الحزن بترد روحه فينا؟!

بيرقص جواى ودفيان.. وشفايفي بترتعش ما أعرف من الفرح ولا خوف..

أما القلب كنت حساه طاير وهو بيطل جوه صدرى فرحان.. لا.. برضه من

الخوف.. ليه العروسة في دى الليلة بتكون وحديها «بصيت بعيوني الزايغة

يمين وشمال.. فينك يا اماى تطمنى قلبى وتاخدى خوفى فى صدرك..

فینك یا آمنة تمسكی یدی مكسوفة وانتی ماشیة فی زفتی ومداریه

ضحكتك الصافية.. فينك يا بوى وأنت في قبرك ومن فرحتك خرجت منيه

كان بدى ألعب معاكى .. لكنى خايفة .. حتى أنت يا طير كل ما عينى تغفل

تستغيث لجل ما أفزع من غفوتي .. خايفة أقرب من هنادي .. هي مش

في بطني جرح يا طبيب من جوه الحشا كالنار ينظر اسى من فعل الفجار

أكتم صوتك يا ودع.. الحق يوم الحق يوم ما يقفوا المجاريح صفوف قدام

تقابل المعازيم.. ما مصدقين أن هنادى بقت عروسة.. ما مصدقين.

وحديها.. هنادى في نفسها حدا.. هاده إلى قالته العرافة من سنين.

كشفت سكوت هنادى وضربت بالرمل في بطنها وصرخت.

● جانبي: سطر يوجه على خشبة المسرح إلى الجمهور والذي لا يكون من المفترض أن تسمعه شخصيات أخرى.

وانى وحدى أسمعك يا كروان.. ودعواتك تلازمنى من بلد لبلد وصوتك ما

يفارقني.. من شان يحموا أعراضنا حطونا في سكة الديابة.. واللي

اللي راح راح وانزاح.. وما تهمني سيرتهم.. الأيام حفرت ليهم قبور وتاوتهم.. وأنى صليت عليهم وحدياً صلاة الغايبين.. صلاة لا فيها شفقةً

(عودة إلى آمنة وأثناء الحوار تجسيد لحالة هنادي مع الشاب الذي

احكم يا طير وأنت بتسبح وبتلبي ندا ربك.. بلادنا مش أحق بينا.. ميتة

نخلع هدوم الشقا في البيوت ونلبس هدوم بلادنا .. الناس نابها البحت

واحناً البخت ما يعرف طريقنا. ما كنا دقنا العسل لجل ما نجرب المر...

(في هذه الأثناء تظهر هنادي منكسرة وهي تنوح وتقع على الأرض ثم

ولا رحمة.. وكلام ينهش في اللحم أهون من عار بعيد عنك.



العرافة :

مات السند.. اللي كان بيحمى أعراضنا انقطع النفس اللي بنتنفسه عشان نعيش... مات الضل اللي كان يحمينا من اللهيب.. مات الـ....

(في هذه الأثناء يظهر الخال ويقاطع الأم) الخال:

مات الفاجر.. قدر وعمى بصره.. يفيد بإيه النواح على ديل نجس.

أمنة:

(ساخرا) من كتر ذكره لربه قطع السبحة عجل الطلوقة وجع يستاهل الدبحة إيه اللي حصل.. رصاصة وخرجت بعد ما فاض بيها العمايل.

مساكين.. كل اللي فاته ليكم العار

القول قولك يا خوى .. نفسك لينا ممدود

يا شمس غيبي ويا مركب حلى .. بلدى بعيدة وطالب خلى .. سمع الودع

(انتقال بالإضاءة - الخال وحوله الأم وآمنة وهنادى)

القول قولك يا خوى وحسك فى الدنيا يكفينا.

عليكم وأنى غطاكم وقدرى أداوى جراحكم وأستر أعراضكم.. كان بدى اداري عنكم العيون وأجطع الألسنة.. لكن رحيلكم هو اللي حايطهر البادية. لابد ترحلوا في الحال.

لو كانت الناس تأمن غدر بعضيها كنت أوهب لكم روحى تعيشوا بيها..

اُلام :

(تنادى) آمنة. هنادى

هنادی:

أمنة:

(تنادی) هنادی... أمای.

خطاكم تاه عني. أمنة:

الشمس غابت واحنا في قلب الضهر الأحمر

هنادى:

حساكم بقلبى قريبين

كل القلوب صارت حجارة صوان.

الأم :

ميتة تعود لدارك يا لغريب... ميته تعود ميتة تعود لدارك يا لغريب... ميتة تعود

هنادي :

دخل علينا المسا واحنا بعاد.

عزى المعزى وكحرت البلاص.

ولا ولد باخد العزا من الناس

صعبان على الندل قام له راس

سوى خلاصه وما حد قاله حاص

(الثلاثة يتفرقن وآمنة تصبح وحيدة)

آمنة:

أحبته)

هنادي :

هنادي :

آمنة:

يطردنا ويحكى عن الشرف فاجر.

ومن فعل اللئام كرهنا الدنيا وما فيها.

(انتقال بالإضاءة إلى الخال)

ندامة على اللي خلفته بنانيت السقف يوقع من غير عمود في البيت.

شيل الرديم وقوم واتعمم ولا تخلى الندل يتكلم.

وفروا دموعكم أيام البكا كتير...

بس یقدرنا ربنا علی نسیان سیرته...

الأم:

مش لما تدفني جوزك تتكلمي عن الأنفاس.. ما تخافي ما حدا حايطمع في

صوت دمع العين وأنى قلت بعلو صوتى وأبين زين.

العيون فضاحة.. والألسنة دباحة وما حدا بيشوف غيركم ولا يتكلم إلا

(موسيقي مع صرخة غناء لخروجهن من البلد، ويصبح الخال وحيدا) الخال:

صعب عليا فراقكم.. هو عليهم كربهم يا طريق.. كون ليهم يا قمر في الضلام رفيق.

(بیکی بشدة)

(انتقال بالإضاءة.. الثلاثة في رحلة شاقة بعيدا عن بلادهن)

(تنادى) أماى... أمنة...

الأم :

نور ربنا تاه منینا.

الأم :

وأجسامنا لزقلها العيون بتنهش فيها.

استرنا وهون صبرنا المر

حتى الأرض بتلعّنا وما طيقانا نمشى عليها.

ميتة تعود لدارك يا لغريب... ميته تعود

ميتة تعود لدارك يا لغريب... ميتة تعود

(تذهب آمنة إلى الشاهد)

تغنى - هنادى الطفلة تلعب وآمنة الطفلة لا تشاركها اللعب) العرافة : يا صبية تتململي مالك... البيت مابيتك والولد ولدك قرب وشوف خطوط الرمل وهي ماشية جواها .. سرك يا صبية في الرمل مدفون. سيدنا دخل الطاحون . طلعت له قطة بقرون هنادي: الرمل اتروى بالمي وزرعته حاتطرح. (تتوقف هنادي وهي في حالة ألم شديد ) يا ويلى .. مين اللي حايجني ثمارها.. في ليلة فرحى كنت عروسة بلا طرحه بيضا ولا زغرودة ولا عيال صغيرين هنادي: ولا حتى شمعة نور.. كان الورد لون لحمى اللي كسا عضمى.. والدم أنى (الإضاءة على الطفلة ممسكة بالعروسة القماش)

العرافة :

الستار

الأم :



اللوحة للفنان مسعد محمد إسماعيل»

ولا أماى (الإضاءة على الأم تعدد بدون صوت على الكفن)

ولا خالى (الإضاءة على الخال وهو يلقى بالعروسة على الأرض)

الليل اتخلق للغلابة لجل ما يتستر عليهم حتى صوت الكروان ما يجيش غير في الليل والليلة اتأخر.. والحكاية ما تكملشي غير بيه استنى شوى يا ليل استنى شوى دى الحكاية في صوته الواصل من الشرق للغرب.. الحكاية في صوته اللي بيدب الروح في كل حي...

(انتقال بالإضاءة إلى الأم وآمنة وهنادى طوال المشهد الأم تنوح وتغنى بصوت منخفض)

هنادي :

نفسى أحضنك لكن مش عايزاكي تلمسي جسمي. أمنة:

انی شفیعتك یا هنادی.

هنادی : ماحدا حايسمعك وجرحى فتح عينيه وبيعايرني.

ليه ؟.. كان يكفينا الجبل وصوت الريح في بلادنا. هنادي:

الجبل كان مأسى قلوبنا.. وقلوبنا لانت لما خرجنا للحياة.

خروجنا للحياة هو الموت.

هنادي :

والله شفتها شهد.. الدنيا ماكانتش تعرفنا يا أمنة تعملي إيه لو قلبك انفتح في يوم والمرار خر منه.

المرار اللي في قلوبنا هو شرفنا وعزتنا.

عزة إيه والأيادي كانت بتطرد فينا من نجع لنجع.

آمنة: والشرف؟!

هنادي :

(هنادى تصرخ فيها) أسكتى... أسكتى

ارث أبونا مش من حجينا. طمعتى فيه وحديكى ليه؟

في أعرافنا الندم ما يمحيش الخطية.. وأنى ما اخترتش كيف أعيش.. لكن يمكن اختار كيف أموت.

(تأخذها آمنة في حضنها - وفي أثناء ذلك تقوم الأم وتتحرك إليهما)

وانى اخترت أخدك في حضني وأحميكي ولو الموت طالك.. روحك راح

يا لا يا أمنة.. ما تسعنا غير ديارنا.

(آمنة تترك هنادي وتتجه إليها بعصبية شديدة)

الذنب اللي خرجنا من ديارنا من غير ما نعمله هو اللي حيرجعنا دلوك بعد ما ارتكبناه.

• الارتجال: ينطبق على الجمل التي يمدها الممثل حين تكون مفتقدة في النص، لكن مرغوب فيها في العرض (أو سطور يبتكرها عندما ينسى الممثل السطور المحفوظة).

الأم:

آمنة:

اطردی شیطانك عاد.

انى ما أعرفش إلا شيطان واحد.. شيطان بيمشى تحت جلدنا وبيتحكم في مصيرنا.

طب سكتى ضميرك.

آمنة: أسكت صوت ربنا فينا... كيف يا أماى؟

ربنا كتب حالنا من قبل ما نكون.

(بسخرية) الإيمان خرج منيكى أهه.. المكتوم في صدرك زاح ضلوعك وخرج.. المكتوم اللي قتل بوي.. كان ياجي تايه عن الدنيا.. وانتي كنتي ترديه ليها من جديد.. حملك اللي شلتيه سنين... بين يوم وليلة بقي على أكتافنا.. وأهو الدهر حتى ضهورنا.. وشراعنا اللي كان في قلب الريح وعايم بينا .. انقطع.

بيكفى يا أمنة.. وأيش بيدى؟

تكونى شراعنا وبين الضباب والضلمة تمشى بينا.

الضعف أكل قوتي.

نسندك لجل ما تقومي عافية.. وعينك ما تفارق بر النجاة.. البر يعني النور

الأم :

ما قدراش. آمنة:

تقدرى .. افردى صدرك على خوفنا .. دموع هنادى بقت قناية تروى المظلومين.. دموع هنادي حتروي جذور تطلع شجر.. تضلل على القلوب الحزينة. تقدري يا أماى تقدري. يكفينا وطنا اللي طردنا أنه في دمنا وبيمدنا بالروح.

(الأم تحتوى الطفلتين بسعادة في حضنها)

صدقتى يا أمنة.. حاتكونوا تحت جناحاتى.. حولدكم من تانى وبيدى حاكتم جرح هنادى ... غنوا يا أولاد من زمان ما غنينا سوا .. وياما نمتوا على غنايا وانتوا صغار.. يا لا.

(الأم تحتوى الطفلتين في سعادة وآمنة وهنادي ترقصان بشكل تعبيري بسعادة أقرب إلى الهستيريا)

سيدنا دخل الطاحون

سيدنا دخل البستان.

طلعت له قطة بودان.

الطفلتان :

الطفلتان :

طلعتله قطة بقرون.

الأم : سيدنا ....

(فجأة تنهض الأم فزعة... ثم بسعادة بالغة)

الجمال يا ولاد... الجمال... هادى جمال بلادنا (الفزع ينتاب آمنة وهنادي ويحضنان بعضهما وكذلك الطفلتان - وفي

هذه الأثناء يدخل الخال والأم تجرى إليه ثم تقبل يده)

ما استنجد بيك إلا وتاجى أسرع من الريح .. الحقنا يا خوى ... الحقنا. (آمنة تتحرك إلى بؤرة ضوء ولا يظهر في بادئ الأمر من حولها)

وأنت كنت طاير فوق روسنا يا كروان.. وكل خطوة تمشى بينا في قلب الرمل تاجى الريح وتمحى اللي خطيناه...

(تظهر هنادى وهي ترقص وكأنها رقصة النهاية وتستمر مع حوار آمنة)

الندم ما يكفى يا طير؟! ما سمعت قلب هنادى وهو زايغ البصر وصوته بقى رعد.. وكل خطوة بتمشيها بتقصر في أيامها.. كانت عايمة في عرقها من الخوف.. وصوت اللي بترمى الودع في ودانها ما سمعاش غيره.

(تظهر العرافة وهي تلقى بالودع على الرمل وتسقط هنادي في حالة الرقص على الأرض بجوار العرافة)

العرافة : جسمك يا هنادي ممدود بين تنين.. الأول أذاكي لكنه حايحبك. والتاني . حىك وحيئذيكى..

(هنادى تحاول الهروب لكنها تسقط تحت أقدام الخال)

ملعون يا ودع.. ملعون حتى إن كنت رسول وناقل لنا المكتوب.. ملعون. (تقترب الأم من آمنة وأثناء حوار الأم مع آمنة تجسيد لهنادي وهي طفلة وكأنها ملاك ترتدى زيًا أبيض)

الأم : ليه يا أمنة أتمنيتي من الحياة تكوني وحديكي؟

فاكرة هنادى؟!!

كانت المية الحلوة اللي تبل العروق في الأيام النار.

كانت الجبال والزرع والعصافير وفرحة العيال الصغيرين.

الأم: كانت الضى اللى كنا نشوف بيه.

آمنة:

هنادى الشمس في السما الصافية حواليها السحاب مغسول. (فلاش باك للأم وهي في طريقها مع الخال وكأنها تزف هنادي في ليلة

كبرت جوه خلجاتك وبان جمالك.. وبلحك طاب وشرفك غالى وفوق رقاب العباد.. دمك الطاهر دمنا وأتباهى بيكي وأزغرد لصرختك المكتومة جوه الحشا.. ومقفول عليكي بابك وحلى شعرك اللي بلون الليل وعيني ما تفارق شفايفك اللي كبرت على صدرى.. شفايفك من اليوم ترياق شافي ويروى عطش اللي اختاره قلبك وأنفاسه عرفت سكة المسك اللي طالع من

جوة روحك.. أتحركي وما تخافي يا بتي ما تخافي. (انتقال بالإضاءة إلى الخال وخلفه هنادي كالمذبوحة وتقترب منه الأم ثم آمنة) الخال:

ما مصدقين أنكم راجعين دياركم.. الغربة بتمحى النعمة من على الوجوه.. ما كفاكم غربة (يضحك) الغربة ميتة البنى أدم الصغيرة.. لكن الروح ترد في الوطن.. هانت على بلادنا.. روحكم ما بترقص من الفرح والله اللي شمينة دلوك هواها.. (آمنة تقف أمامه)

بعينى شايفة بيوتنا.. ليه وقفت الجملين؟!

(الخال يحاول الابتعاد عنها)

الخال:

أمنة:

لجل ما ترتاح من المسير.

لكنك زاهل.. وعينك زايغة وبترتعش.. ما حدا رايد للراحة غيرك.

ده الشوق للأهل يا أمنة.

لكفئا أهلك.. وما عندنا الأمان لجل ما نعطيه ليك.. انوى الخير.. ده الأمان

هو الأمل الباقي في نفوسنا الضعيفة..

اللوحة للفنان «محمد رضوان حجازى»



• لوازم التمثيل (الإكسسوارات): الأشياء المادية التي يستخدمها الممثل عادة على خشبة المسرح. والمصطلح يتم اختصاره عادة إلى Props وهناك أربعة تصنيفات للإكسسوارات:

-1 إكسسوارات اليد، 2- الإكسسوارات الشخصية، 3- إكسسوارات الملابس، 4- إكسسوارات -1

خشبة المسرح.



ناوى.. ناوى يا آمنة وكأنه نايم دلوك جوه صدرى.. في راحة ما بعدها

(الارتباك الشديد يبدو عليه)

ما تفتح أبواب في دروب الغيب.

للغيب أيادى تقيمه على الأرض يا آمنة.. وانى يدى قصيرة.. وسهم العدل أن خرج يكون بأمر من الله. ماتيجي نطوى الصفحات.. وبيدنا ندفن

(ضاحكا) نغنى .. نكمل الغنا .. أمكم كانت تغنى ليكم .. غنى يا أم البنات .. غنوا وما تحرمونا من الفرح.

(الخال يغنى ومعه الأم أغنية سيدنا دخل البستان.. يختفي الجو المشحون بالتدريج وأثناء ذلك يتحرك الخال حول هنادى كالذى وجد فريسته - ويتم تجسيد قتل هنادي وهي كبيرة وهي صغيرة مع تقطيع الإضاءة على العرافة وهي تلقى بالودع)

(تجرى آمنة تصرخ إلى شاهد قبر)

صوتك في السما يا كروان.. صوتك ظهر دلوك صوتك بقى نور وكشف اللى كنت خايفة منه.

(آمنة في حالة ذهول تقترب من الأم والخال يتحرك بعيداً وهو

مش حساني جنبك ليه يا هنادي.. اتكلمي.. ليه صوت الأموات بينقطع؟! ليه اختارتي الليل وحديكي يا هنادي وكرهتي النهار. ردى يا هنادي ردى على أمنة.. انى سمعاكى سمعاكى. بس يا ريتنى أفهم كلام الأموات.. أفهم كلام الأموات.

(تسقط في حالة إعياء شديد بجوار الأم التي تأخذها في حضنها مع سماع لصوت الكروان مع عديد ونواح من بعيد - الأم تصب من إبريق ماء داخل إناء وتضع قطعة قماش بالماء لتبلها بالماء ثم تضعها على رأس آمنة كل ذلك يتم بشكل أقرب إلى الآلية)

(وهي في حالة هذيان) هنادي عايمة في دمها وما تعرف العوم.. أشهد يا كروان.. بعينك شفت الخنجر وهو خايف يندب في صدرها.. أشكى يا كروان.. انقل شكوتى لربك يا طير.

(يدخل الخال فتقوم الأم بآلية وتسكب له الماء ويأخذ منها قطعة القماش ليضعها على رأس آمنة)

قدری انی بیدی أطفی نارك.

اليد اللي تقتل كيف تداوى جراح.. المي من يدك هي النار على جبيني.. الخال:

ما قادرش وأنت بتتألمي.. جيت ليكم وفارد دراعاتي ونويت على

خلاصكم.. الخلاص في قوتي وشريعتي.. ارفعي راسك من الذل يا أمنة

(الأم تدخل تسكب الماء في الإناء ثم تخرج ولا تتكلم)

الذل في أنك تجبرنا على قبول غدرك.

ما حميتكم.. ما منعت عنكم الشر؟

زارع الشر هو اللي بيحصده.. وهنادي ما ماتت لجل ما نحنا نعيش.. هنادي ماتت لجل ما تكون أنت قاتلها.

الخال:

عندك ما تقدره الجبال.. ما في كلمة شكر. (الأم تدخل تسكب الماء في الإناء ثم تخرج ولا تتكلم)

كفاية أماى أنها رمت الورد تحت رجليك وغزتت ودموعها سيل جارف على خدودها.. أماى أنقتلت قبل هنادى ألف مرة.. لكن لسه فيها الروح وبتعافر.. أماى فطموها على السكوت.. والسكوت هو عارنا الحقيقي..

(الخال ينفعل ويهم بوضع قطعة القماش على فم آمنة ولكن يتوقف ويتهض مفزوعا.. الأم تدخل تسكب الماء في الإناء ثم تخرج ولا تتكلم)

اقتل.. عيني في عينك واقتل.. ما تاخدك بـ أمنة شفقة ولا رحمة.. أمنة لسانكم المقطوع.

(الخال يتركها ويخرج مسرعا وتصبح آمنة وحيدة تتحرك هنادى لطفلة ثم ترتمي في أحضان آمنة بهدوء).

حسيت دلوك أن نارى انطفت والعافية حلت مكانها.. رفرفي يا هنادي بروحك فوق راسى وحقك مع أمنة لا يمكن يضيع.

(صوت الكروان وصورة لهنادي وهي مذبوحة)

(المسرح ينقسم إلى بؤرتين - الأولى بها الخال والأم والثانية بها آمنة والعرافة)

اللوحة للفنان «بهاء االدين عامر»

الانتقام لصون العرض تاج على راس الراجل الحر.. وأمنة خارجة عن شريعتى وما تهاب قوتى.

شريعة الخوف والذل توهوا الحب عن طريق قلبي.

لكنها طاهرة وما خطت وسرها مدفون في قلب هنادي.

بر على فراق آمنة.. وأنى صابرة على هنادى صبر الخشب تحت المناشس. العرافة:

أمنة تراب بلادها أولى بيها.. والمكتوب نهايته الموت.. ما يكفينا الموت أننا نحب الحياة.

الخال:

ميعاد هنادي بيقرب ميعاد أمنة.. وبيدي حافتح لها باب سجنها.. ويوم ما تنول حريتها خنجرى حايتذفر بدمها.

خنجر الحب اللي انغرس في قلب هنادي هو نفسه الخنجر اللي بيدي حاغرسه في قلب اللي غواها .. وأن ودعك غير مكتوب يبقى هو كمان قاتل

(آمنة تصبح وحيدة.. لحظات وتتحرك وكأنها تتخلص من سجنها)

وجريت يا كروان بعد ما خدت جناحاتك وطيرت بيها لبعيد عن بلادنا.. ما طقت أعيش فيها.. بعد ما تأكدت أن هنادي ما حتعود.. وعيني وفكري باسمه في نفسها والخنجر بيخرج من صدرها.. اني سمعت صوتها من عنيها وهي بتغمض عن الدنيا واتربصت له مثل الفهد وفي الرايحة والجاية أعد عليه خطاويه وسعادته ما ليها آخر.. يا ترى ناسى ضحيته ولا فاكرها.. فكره يا كروان بضحكتها.. بغناها.. بفرحتها اللي تملي صدرها وتلمس السما لمس.. ساعتها اتمنيت أدخل بيته لجل ما أدخل حجرة هنادى اللي اندبحت فيها أول مرة.. اتمنيت أدخلها لجل ما أحضن

ريحتها الطاهرة. (تدور في سعادة مختلطة برشاقة في تعبيرية شديدة وفجأة تظهر لها هنادى، وآمنة يبدو عليها الخجل) هنادي: شوفتيه ؟ أمنة: شوفت في عينه صرخة كل مظلوم. هنادي: ضحكة تعبان ما يعرف غير السم. کلمتیه ؟ أمنة: حبه للدنيا عماه عن حقدى له.

قلبك ما حيساع الحب والانتقام يا أمنة.

ملعون السر اللي له ألف باب مفتوح.

إن حقنا تقيم الأفراح.. ونسجد شكر على الرمل اللي شرب دمها.

سكوت هنادى القاتل هو اللي همس لودعك.. ما تخوني يا عرافة ما

على الانتقام أتمنيت أشوف الباشمهندس اللي غواها.. هنادي نطقت

ليه كروانك فارق السما؟! أمنة: لا يمكن يفارقها. هنادى: الكروان يكره الكذب يا أمنة. (آمنة تسقط منهارة) الكروان نفسه هو اللي خد الحب من يده وحطه على باب قلبي. هنادي: واتفتح ؟ المرار بده يخرج.. لكني مش قادرة.. خايفة الحب يطرد الحقد من قلبي.

لىه يا آمنة ؟

الجبل كان مقسى قلوبنا .. وقلوبنا لانت لما خرجنا للحياة (تصرخ). لا .. لا . لا يمكن أخونك يا هنادى .. لكنى ما قدراش ما قدراش.

(الأم في بؤرة ضوء وقد حلت شعرها وتهذي)

حليت ضفايرى والعار علينا داير.. وسكوتي ماسك سيف على حصانه بينازل صوتى أهو الكلام على لساني يقول لاً. وان اتكلمت يكون ماليش رأى.. ما أنى مرا.. لا اتكحلت ولا غويت ولا أتمنيت.. عيوني كبرت بناتي وقلت أهى ليلة دخلتهم ليلتي.. ورضيت.. لكن وينهم.. وين بناتي .. دلني يا كروان.. ياما سمعتك من ورا أمنة.. وين بناتى.. وين بناتى؟

القلوب الطاهرة عمرها قصير.

(تصرخ). ليه الفرح مس قلبي لما المهندز مسك يدى وحضنها في يده؟ ليه انتقامی بیقل یوم بعد یوم؟ لیه حقدی بقی مر فی حلقی وشهد علی لسانى؟! الحقينى يا هنادى .. دافعى عن روحك وروحى .. (تجرى بهستيريا)

الحقنى يا خال.. الحقني.

(تصرخ). لا .. لا يا أمنة اسكتى.

يمكن خنجره يكون القتل الرحيم.

(يدخل الخال يضحك بهستيريا يتشفى فيها، التوتر يسيطر على

الخال:

صدقتى يا أمنة.. صدقتى دلوك أنك مالكيش غير حضن الجبل.. بيدى خليتك تهربى وتخرجى عن طوعى.. وجاه اليوم وشوفت في عنيكي اللي كرهتني.. الموت.. حلمك اللي لا يمكن تنوليه دلوك.. حاجتلك بعيوني في اليوم ألف مرة.. وأنتى ضايعة لا قادرة تعيشى وتبقى آمنة.. ولا قادرة تموتى وتبقى هنادى.

(يخرج الخال)

س يدك يا خال.. خلى ساعة الغدر اللي قتلت هنادي.. تبقى ساعة الرحمة اللي تريح أمنة من عذابها.. رد يا خال.. أماى.. هنادى.. وين صوتك يا كروان.. صوتك الضعيف مثل نفسى الضعيفة.. هنادى ما هترجع لجل ما استمد قوتي منها .. كلكم بتبعدوا عني .. أني ما سمعاش دلوك إلا صوت الكروان وهو في الفضا الوسيع بيصرخ.. كلكم قتلتوا هنادي.. قتلتوها.. بحب أمنة للي غدر بيها.

إظلام الختام

العرافة :

**20** 









## "دائرة الطباشير القوتازية"

إن وصف أحد النصوص بأنه نص أكاديمي .. لا يقلل من قيمته .. ولا يعتبر ذلك سبة لكاتبه .. فالأبحاث العلمية الحديثة في الدراما المسرحية والتجارب الميدانية تؤكد أن هذه النوعية من النصوص ذات عبقرية ولغة إبداعية خاصة .. وأنها طويلة الأمد .. فيموت

خاصه .. وانها طويله الامد .. فيموت غيرها ويتوارى .. وتبقى هي خالدة .. وأكدوا أن هذا النص له سمات مميزة ويمكن للقارئ غير المتخصص أن يميزه بإحساسه والإحساس لا يضلل صاحبه أندا ...

أجمع الباحثون على أن أهم سمات النص المسرحي الأكاديمي هي أن أحداثه غير مقيدة بزمان أو مكان مما يجعله طويل الأمد ، تبدو مساحته الأصلية ضيقة .. ولكن ومع مرور الزمن وتعدد قراءاته يزداد حجمه وتتضح من خلاله عبر معان جديدة وثيقة الصلة بالواقع الحالي بطبيعة الحال.. ويبدو أن ما ذكره الباحثون أحد أهم الأسباب التي جعلت من نص "دائرة الطباشير القوقازية" لبريخت بأطروحاته المختلفة ، نصًا أكاديميًا مثاليًا .. حيث زادت وانتشرت عروضه من حافة المحيط الهادي شرق أوربا .. عبر المحيط الأطلنطي، إلى الحافة الأخرى للمحيط الهادي غرب الأمريكتين .. وبجامعات ومسارح مختلف المدن من روسيا إلى إيطاليا إلى أسبانيا وهولندا وحتى الولايات المتحدة وكندا والأرجنتين وغيرها .. ودائما هناك

تعد هذه المسرحية من أهم ما كتب بريخت وأكثرها عرضاً بشكل منتظم في ألمانيا، منذ كتابتها وحتى الآن وبالتحديد بمــســرح إبــيك .. وهي مــأخــوذة عن القصص الإسلامي وذلك حسبما ذكر بريخت نفسه في مقدمته .. وهي تدور حول امرأتين تتنازعان على طفل صغير، كل منهما تدعي أنها أمه التي ولدته .. وبعد صراع شديد .. وحيرة أشد ، تطل حكمة القاضى ، ليضع حدا لتلك القضية ، برسم دائرة يضع بداخلها الطفل .. وتقوم كل منهما بجذبه من أحد ذراعيه .. ومن تنجح في امتلاكه فهي أمه وهو لها .. ولكن أمّه الحقيقية ترفض ذلك خشية أن ينخلع ذراع طفلها .. ورغم بساطة الحدوتة كما ذكر النقاد ، إلا أن إعادة قراءها لأكثر من مرة يبرز أفكارًا ومعاني جديدة، وهذا ما أثبتته التجارب ...

أقدمت العديد من الكليات الفنية

# نص يتجدد دائمًا

أهم ما كتب بريخت ومصدرها الرئيسى من القصص الإسلامى

والمسارح على تقديم مجموعة كبيرة من العروض لهذه المسرحية في الفترة الأخيرة .. ومن أبرزها عرض قسم المسرح بجامعة فاندربلت بنيويورك والممول الرئيسي لمسارح برودواي، وفيه أكد المخرج والمشرف على العرض "جيفري يولم" على أن هذا النص يمكنه أن يجسد مدى تطور المؤدين تعبيريا وتقنيا .. ويحدث فارقا من ليلة إلى أخرى .. ومن عرض إلى آخر .. وخلال العرض أكد كذلك على شراسة الأم من منطلق غريزة الأمومة لديها .. وظلت تقاوم دون هوادة ولم يوقفها ويضعفها سوى تعرض وليدها للخطر .. وهنا انتصرت برضا واضح لحياة طفلها بعيدا عنها على أمومتها .. واحتارت دموعها ما بين الحزن على فراق وليدها وبين الفرح لصحته وسلامته .. وأكد جيفري على أن هذا العرض يميزه بحثه عن أهداف ثقافية وتربوية خاصة، بعيدا عن الحسابات المادية .. ورغم ذلك فإنها تحقق دخلا يغطى التكاليف على الأقل .. وقد برز تخلاله مجموعة مميزة من الوجوه ومنهم جين فوكس ودوري توكار



.. وقد استعان جيفري بموسيقى الموسيقار الألماني الراحل كورت فيل للعرض وهي ذاتها التي صاحبت عروض هذه المسرحية عند تقديمها بألمانيا لأكثر من خمسين عاما .. وعرض آخر .. وهو عرض أكاديمية الفنون التابعة لجامعة تكساس وفيه يتناول روك بول مخرج العرض تناولا جديدا أثار جدلا كبيرا، ربما يتحول إلى أزمة .. وفيه ركز على مدلول الملكية وأن المالك الحقيقي يخشى على ما يخصه أكثر من غيره .. وتأرجح العرض بين نزاع المرأتين على الطفل، والزاع والمواجهة الأمريكية المكسيكية .. وإبراز التعديات الأمريكية المستمرة من الشرطة تارة .ومن تجار المنوعات ميا نارة اخرى ٠٠ وتبرير ذلك بأن المواجهة الصريحة قد تشعل المعارك داخل الأراضي المكسيكية التي ستكون المتضرر الأكبر وأهل البلد الطيبين من جراء هذه المواجهة .. وعليهم أن ينتظروا ويعدوا العدة حتى يأتي الوقت ويحققوا السيادة الكاملة على أراضيهم ...

العرض مالكوم توليب قضية العنصرية بجرأة شديدة.. ومن خلال صراع قد يبدو محسوما للمرأة السوداء كأم للطفل الملون ، إلا أن المجتمع الأبيض و عناصره وينتصرون للمرأة البيضاء ، لكن الحيلة ومثابرة الأم تعيد لها وليدها ، إلا أنه في هذا النزاع ربما حالف الحظ هذه في هذا النزاع ربما حالف الحظ هذه الأكبر وهي العنصرية المتفشية والتي حسب قوله تعود بنا إلى قرون مضت ...

حسب قوله تعود بنا إلى قرون مضت ...
ومازالت للقضية مداولات أخرى...
وعرض آخر بمسرح أبوللو بهولندا ،
تميزت سارة بوفمانتي بأداء دور الأم
معاناتها .. وجسدت بتضوق شديد
معاناتها الله وكانت تعبيراتها وحركتها
دقيقة إلى أبعد حد .. وتحررت من كل
مشاعرها إلا من مشاعر الأمومة الكامنة
لديها .. وهذا ما أعطاها التفوق .. وبرع
فان دي ريجان مخرج العرض في
استخدام عنصر الإضاءة واختيار زوايا
رؤية مميزة للمتفرج تنقل بقوة إحساس
سارة له .. واختار المخرج مجموعة أخرى

واستخدم القاضى حيلة مثيرة للجدل أيضا بإطلاق النار على الطفل بمتوالية عددية، الفردي للمدعية .. والزوجي للأم الحقيقية .. ولكنها رفضت ، بما يعني لهم تنازلها عن الطفل .. وانتهى العرض بمقتل الأم المدعية على يد أحد الخارجين على القانون .. والذي تعاطف بشدة مع الأم .. وأكد المخرج الكبير إريك بنتلي على أن هذا النظام القضائي الفاسد هو المنتشر في أغلب الولايات المتحدة الأمريكية .. وأن نظام المحلفين نظام فاشل وكذلك نظام المقاطعة القضائية الذي يعطي الصلاحية المطلقة للقاضي في محكمته، دون سواه ويجعله يؤثر بالسلب على سير العدالة .. وقد أثار العديد من رجال القضاء أزمة كبيرة وطالبوا بوقف العرض .. وقد رحبت إدارة مسرح هيدجرو بولاية بنسلفانيا بتقديم العرض لديهم إذا أراد

من الممثلين الجيدين والمعروفين في

هولندا أمثال جيف كليمان و مايكل

وعرض أخير وهو عرض مسرح أوف

برودواي والذي أثار ضجة هو الآخر..

حيث انتصرت هيئة المحلفين بمساعدة

القاضي والمناخ القضائي الفاسد للمرأة

المدعية على حساب المرأة المظلومة ..

دوانجون ولارا هدنج ...

والملاحظ خلال العروض، أن الاهتمام الكبير بالموضوع بصرف النظر عن الكثير عن العناصر الأخرى، مثل الملابس والديكور وغيرها، رغم تميز العروض في هذه العناصر .. ويقول المخرج الكندي باراك فرومر:

بنتلى ذلك ...

"إن نص الدائرة القوقازية .. مثله مثل معزوفة مميزة .. تمنح المجد لكل من يجيد عزفها واللعب على أوتارها .. وأوصي بها الدارسين كواحدة ضمن مجموعة أخرى من العروض ، كما أوصت بها الأكاديميات والمراكز الفنية المختلفة "...

وهكذا يستعيد النص الأكاديمي بريقه جماهيريا .. فالمتفرج لا ينحني لأسماء ونجوم ولكنه ينحني احتراما لعرض مميز، ولا مانع من بعض الأزمات الهادفة والتي تزيد من درجة التشويق والإثارة ...



عرض جامعة متشيجن والذي قدم على

# ثيام يلقى علينا السلام ويبحث عن بارقة نور في الظلام

يكتب القلم وهو مسلوب الإرادة ماذا سيكتب لو تركنا له حرية أن يكتب ما يريده هو .. وكذلك تتحرك الريشة بين يدى الفنان لترسم ما يعبر عما تجيش به نفسه وقلبه وما يدور بعقله، لكن هناك من يستطيع أن يترك العنان لقلمه أو لريشته لتعبر عن نفسها بقدر تعبيرها عن قدراته.. فيكتشف الفنان أن قلمه وريشته تحس بإحساسه وأنها أكثر دراية وإدراكا له من غيره ومن نفسه أيضا ...

برزت خلال الفترة الأخيرة بعض الأقلام التي تركها أصحابها لتكتب بحرية وتعبر عن الهواجس والمخاوف التى يشعرون بها ويحاولون مقاومتها بالبحث في ماهية هذه المخاوف ومسبباتها، ومن بين هؤلاء الكاتب والمخرج الهندي "راتان ثيام وهو الفائز بجائزة أكاديمية "سانجيت ناتاك" عام 1987 وهو من الذين حافظوا على تقاليد المسرح القديم، ولكن وضعه في القالب والشكل اللذين يناسبان روح العصر الذي نعيش فيه، وقد تخرج راتان من المدرسة الوطنية للدراما بنيودلهي عام 1974 وكون مجموعة مسرح التراث، ثم أصبح مديرا ومخرجا لهذه المدرسة العريقة عامى1987 و 1988 وقد عمل بشكل عميق على بحث شتى الأشكال والإشكاليات الاجتماعية، وقد دفعه ذلك نحو الأمور السياسية رغما عنه، على غرار مقولة إن كل السبل تؤدى في النهاية إلى روما . . واهتم أيضا في مسرحياته بتحليل عناصر الرؤية والجذب وإبراز جمال الأدب.. وعذوبة المعانى.. وقد عمل بقوة على مسرح ناتيا ساسترا وهو نوعية قديمة ومشهورة من المسرح الهندى من عصور ما قبل التاريخ تشبه الدراما الإغريقية اليونانية القديمة، ومسرح النوه باليابان وغيرهما،





حميدة عمروف

للحظة .. وصرح بشكل مقيت بأنه على استعداد لقتله ألف مرة لو عاد به الزمن إلى الحياة، كذلك



المرتبة الثانية والثالثة...

وقد تحدث الكاتب الأسكتلندي "بل بريدن" عن العرض بعد مشاهدته له: "لقد انتبهت جيدا لما حاول أن يعبر عنه راتان في عرضه الجديد .. بيد أنه امتداد خطير لعرضه السابق والذى كتبه وقدمه من قبل.. وعرض أيضا هنا في لندن منذ عدة أعوام تحت عنوان "تسع تلال.. وادى وحيد" والذي تحدث فيه برمزية عن الشئون السياسية.. والأخطاء الكبرى التي يقع فيها أخ، عندما يستعين بطامع شرير لينصره على أخيه.. وهو لا يدرى أن ذلك شرك كبير أوقعهما في هذا الطامع.. ولنقل إنهما دولتان شقيقتان هما في الأصل دولة واحدة قسمها الاستعمار، ثم حولهما الطامع الجديد إلى عدوتين.. من أجل الميراث أو من أجل الحدود بينهما .. وهما لا يدركان أن الحل الصعب والمستحيل لهما هو أن يعودا من جديد جسدا واحداً.. تلك كانت الأطروحة الأولى وتوقع فيها أن تكثر ضربات هذا الطامع يمينا ويسارا.. فهو كائن متوحش أصابه السعار.. وسارع بنقل عدوى مرضه اللعين لغيره.. وجعل الكل مثله يبحث عن المال بأى ثمن، كما يبحث هو عن الشروة.. وكأنه يقرأ المستقبل، فقد حدثت التغيرات التي تتبأ بها قبل سنوات قليلة .. فاختل الميزان في دول ما كان يظن أحد أن يختل ميزانها .. وتحول شقيقان إلى عدوين .. وما كان



يد الأخ ملطخة بدماء أخيه ولكنه لا يفيق.. إنها دماء ملوثة

الأبناء يقسون على الآباء.. والآباء فقدوا دورهم.. في عصرسعارالمال

نشأ العداء بين دول صديقة.. تفككت اتحادات قوية والدول نقلت العدوى للشعوب





الأب الذي ألقى بابنته على قارعة الطريق للوحوش والذئاب والحيوانات الضارية لتلتهمها.. ولم يشعر بالندم، فقد قبض الثمن مقدما.. أو على الأقل ارتاح من عناء تحمل مسئوليتها ماديا .. أي عالم هذا الذي نعيش فيه .. ؟ .. ولو أن تنبؤات راتان في عرضه الجديد تحققت، مثلما تحققت تنبؤات عرضه السابق.. ولو أن ما نعيشه الآن بالفعل تمهيد لما هو قادم.. فإن الحياة في الغابة أهون كثيرا، حقيقة أصابني العرض بالخوف والذعر الشديد ويجعلني هذا أطالب راتان كما أطالب كل المسارح بأن تناقش لتقدم هذه الصورة إلى كل البشر لعلنا نمنع تنبؤات راتان من أن تتحقق"...

وبشكل آخر أكثر تفاؤلا وبرؤية أخرى أكثر عمقا فنيا تحدث الكاتب والمخرج البريطاني "جرهام كولن": "لقد تأثرت بالفعل بهذه الوجبة الدسمة التي قدمها لي هذا المبدع الهندي فقد تفوق في أكثر الجوانب تأثيرا في المتلقى بتحليلاته النفسية والاجتماعية، وأجده أكثر تفوقا عن ذي قبل.. ويقدم أسلوب السهل الممتنع، فإذا أراد رائد العمل الدرامي أن ينجح فعليه أن يلتحم بالمتلقى وعليه أن يبحث كيف يقوم بذلك، فإن نجح فهو مبدع بحق.. ورغم أن المسرح والدراما بشكل عام لا يبحثان عن حلول للمشكلات أيا كان نوعها، اجتماعية أو اقتصادية أو نفسية أو سياسية، إلا أن ثيام الهندى - وبتطور طبيعى - قدم لنا وسط الظلام والكآبة التي نحيا فيها وبها نافذة صغيرة، وإن كانت ضيقة، ينفذ من خلالها بعض النور والأمل.. فالإدراك والتكاتف بين طبقات المجتمع، قد يكون السبيل الوحيد للنجاة.. ويجيب هذا على تساؤل كان يدور بداخلي، هل هناك غيرى من يدرك ذلك الخطر القادم..؟.. وقد سعدت كثيرا عندما عرفت أنى لست وحدى مهموما أبحث عن الأمل والحب والسلام، فقد ألقى راتان بعرضه ذلك على وعلى غيرى بالسلام.. ودعانا: فأقول لكم، وأنا أعدكم بالسلام: هيا معى نجمع شملنا وشمل غيرنا قبل أن يفوت الأوان"...

ولا يفوتني أن أذكركم أن الكاتب الإنجليزي جرهام كولن قد توفى منذ عدة أشهر .. فترى هل وفي بوعده قبل أن توافيه المنية ..؟..

جمال المراغم

مسترحنا جريدة كل المسرحيين

مارلون براندو 1924 - 2004 ممثل أمريكي شهير (أطلق عليه أنه "رابع أعظم نجم في كل العصور"). كانت أمه، دودى امرأة موهوبة وغير تقليدية وذكية، كانت تدخن وترتدى سراويل قصيرة وتقود سيارات في وقت لم يكن ذلك عاديًا المرأة. وكانت تعانى من إدمان

الخمر، وكثيرًا ما كان والد مارلون

يأخذها من بارات شيكاغو، وأصبحت

فيما بعد زعيمة في جمعية من جمعيات

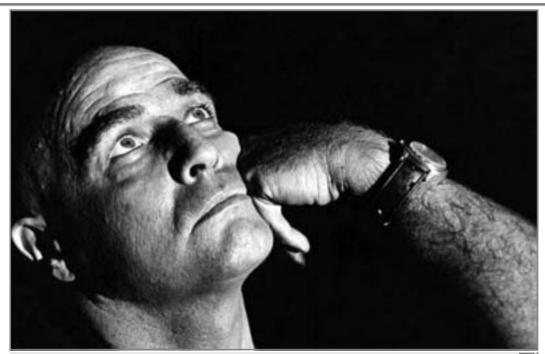
"مدمنى الخمر المجهولين". وكانت ممثلة

إدارية في مسرح محلى.

كان براندو موهوبًا في التقليد من صغر سنه ولديه قدرة نادرة على الاستغراق في تقلصات وجه وسلوكيات أشخاص يمثلهم، وعلى عرض تلك السمات بشكل مسرحى وهو داخل الشخصية. كانت طفولته مضطربة، فقد منع من مدرسته لمدة عام ثم فصل من مدرسته الثانوية. وقرر وهو في سن 16 ألا ينهي دراسته. وفضل العمل كحفار خنادق كوظيفة صيفية رتبها له والده، لكنه قرر اللحاق بشقيقتيه اللتين رحلتا إلى نيويورك، ودرس في "المدرسة المحترفة لجناح المسرح الأمريكي" مع ستيللا آدلر وفي "استوديو الممثلين". وهناك قصة مشكوك في صحتها أن آدلر في حديثها عن التدريس لبراندو ذكرت أنها أعطت توجيهًا لطلبتها أن يتصرفوا مثل دجاجة، ثم أضافت أن هناك قنبلة على وشك أن تسقط فوقهم. وأخذ معظم أفراد الفصل في القفز والجرى في أرجاء المكان، أما براندو فقد جلس هادئًا متظاهرًا كأنه يضع بيضة. وعندما سألته آدلر أن يوضع موقفه، رد قائلاً "إننى دجاجة ماذا أُعرف عن القنابل؟" وقد استخدم براندو مواهبه في منهج ستانسلافسكي فى أول دور له فى إحدى فرق الريبرتوار الصيفية، لكن سلوكه تسبب في طرده من الفريق. لكنه ظهر في مسرحية "أنا أتـذكـر مــامــا" في عــام 1944 في برودواى، ونجح ومنحه النقاد لقب "أكثر ممثل واعد في برودواي. لكنه حقق نجومية حقيقية مع دور "ستانلى كوالسكي" في عربة اسمها الرغبة" لتنيسى ويليامز. وقد قطع براندو مسافة طويلة ليؤدى الاختبار، ويتذكر ويليامز أنه عندما فتح الباب وراءه عرف على الفور أنه قد حصل على ستانلي كوالسكي. لقد أحدث أداء براندو في هذا الدور ثورة في تقنية التمثيل ووضع نموذجًا للشكل الأمريكي من "تمثيل المنهج"، وكانت معالجته للدور غير مسبوقة.

شهرًا في مستشفى للمحاربين القدماء ليجهز نفسه للدور! ثم قام بدور ستانلي فى المعالجة السينمائية (لنفس مخرج المسرحية، إيليا كازان)، وفاز عنه بجائزة الأوسكار لأحسن ممثل. وتوالت الأفلام الناجحة والجوائز. وأصبح بطلا للشباب لدى قيامه بدور شاب متمرد في فيلم الفتى الجامح في 1953الذي نال عنه جائزة الأوسكآر، لقد خلق صورة المتمرد لحقبة الـ "روك آند رول"، وقلد المغنون الذين اشتهروا بهذا النوع من الموسيقي، مثل إلفيس بريسلي، نظرات وشخصية براندو، بل وفعل الأخير ذلك في أحد أفلامه. كان حضور براندو في الأفلام يشع جاذبية جنسية بدائية أدت إلى ال غير عادى من الفتيات على مشاهدة أفلامه ومسرحياته أكثر من مرة. كما نفهم من براندو أن جيمس دين كان يعتبره بطله ومثله الأعلى، وقام بتقليده في تمثيله، بل وفي أسلوب حياته كذلك، كما أخبره دينٍ عندما قابله لأول مرة. وقد حقق نجاحًا في فيفا زاباتا! 1952 وفي دور مارك أنتوني في يوليوس

وفي أول دور سينمائي قضي براندو



• أثناء تقديم البروفات نحو العرض، تصبح معرفة مصطلحات قياسية تتعلق بالتمثيل والمسرح المادى ضرورية. والمصطلحات والتعريفات التالية تعطى هنا من أجل

نفع وعون الممثل خلال بروفات الشخصية في المشاهد.

قدرة هائلة على التقليد منذ الصغر

# مارلون براندو

## بين تمثيل الجنون وجنون التمثيل



جدلا







حضور طاغ وسمات خاصة

قيصر 1935 وعلى الواجهة المائية (رصيف الميناء).1954

في الستينيات قام براندو ببطولة أفلام مثل تمرد على باونتى؛ وجاك ذو العين الواحدة 1961وهـو فيلم رعاة بقر والوحيد الذي أخرجه براندو ؛ وانعكاسات في عبن الذهبية، مصوراً ضابط جيش شاد جنسياً، واحرق 1969 الذي أعلن فيما بعد أنه فيلمه المفضل، رغم فشله تجارياً ومع ذلك فقد أصيبت حياته المهنية بما يكاد يكون أفولاً تاماً بنهاية العقد

بفضل سمعه كنجم صعب التعامل معه، وسجله في أفلام ذات ميزانية أو هامشية أحدثت تجربة باونتي تأثيراً عميقاً في حياة براندو ، وأكدت شهرته كممثل صعب فقد كان السبب كما قيل في تغيير المخرج وزيادة الميزانية ، رغم أنه أنكر مسئوليته فى ذلك .وقد وقع فى حب تاهيتى وشعبها، وقام بشراء اثنتي عشرة جزيرة من الجزر المرجانية ، مزمعاً أن يجعل جزءاً منها معملاً بيئياً والجزء الأخر

رابع أعظم نجم في كل العصور أبوه يبحث عن أمه في بارات شيكاغو

التاهيتية التي شاركته في الفيلم، وهي الزوجة الثالثة، وكان معجباً بسداجتها وبدائيتها. كانت الزوجة الأولى هي آنا كاشفى فى 1957 التى كان براندو يعتقد أنها هندية بينما كانت من ويلز ومن أصول أيرلندية. ولم تصحح كاشفى خطأ براندو، لعلمها بانجذابه نحو النساء الأجنبيات ولمناصرته لقضية الهنود الأمريكيين عموماً. بالعكس، تعمدت أن ترتدى وتتصرف مثل الهنديات. لكنهما طلقا في 1957بعد أن أنجب منها كريستيان

براندو، وتزوج من مكسيكية ليطلقها في

وجاء العراب ) The Cod Father الأب الروحى) في 1972ليمثل نقطة تحول في حياته المهنية. وقد حدث أن المخرج فرانسيس فورد كوبولا اقتنع بأن يخضع براندو لاختبار في الماكياج، فصنع براندو ماكياجه بنفسه (استخدم كرات قطن ليماثل مظهر الخدود المنفوخة) وصعق كوبولا بتصوير براندو لشخصية "فيتو كورليوني"، لكنه كان عليه أن يحارب الأستوديو ليوزع الدور عليه، حيث كانت سمعة براندو كممثل صعب وكثير المطالب تجعله بمثابة أسطورة "نحس". لكن الممثل الذي وزع عليه الدور. داني توماس اعتذر ورجا الأستوديو إعطاؤه لبراندو. وفاز بجائزة الأكاديمية كأحسن ممثل. ورفضها براندو! وكان ثاني ممثل يفعل ذلك الأول كان جورج س. سكوت بعد فوزه عن . Patton وقاطع براندو الاحتفال، وأرسل ممثلة نأشئة غير معروفة لتصرح بأسبابه، والمبنية على اعتراضاته على وصف الأمريكيين الأصليين الهنود في هوليوود والتليفزيون. تبع ذلك واحد من أعظم أدواره في التانجو الأخير في بارس للمخرج الإيطالي برناردو برتولوتشى، لكن حجبت آراؤه الطبيعة الشهوانية للفيلم. (إذا عدنا لموضوع العرى، فجدير بالذكر أن براندو يخلع ملابسه في كثير من لقطات الفيلم) ورغم الجدل الذي أثير حول الفيلم وحول الممثل فقد رشح للجائزة.

فى 1979وافق على تمثيل دور صغي فى سوبرمان، بشرط أن يتقاضى مبلغاً ضخماً وقتها، وألا يقرأ النص قبل التصوير، وأن تعرض له السطور خارج الكاميرا! وقام بتصوير دوره في الجزء الشاني ،سوبرمان، وعندما رفض الاستوديو دفع النسبة المئوية التي تقاضاها في الفيلم الأول، لم يوافق على عرض مشاهده (على أي حال، أعيدت اللقطات بعد وفاته في النسخة المجددة من الفيلم عام 2000.

عند بدء تصوير أبوكاليبس الآن ، كان وزنه قد ازداد بشكلِ ملحوظ وكان من المفترض أن يبدو نحيلاً، ومتسق الجسم، وأن يقرأ قبل التصوير الرواية المأخوذ عنها الفيلم. لكنه جاء إلى موقع التصوير ووزنه حوالي 220رطلاً، ودون أن يقرأ الرواية. ولهذا اضطر لتصوير لقطاته في الظلال، وقام بارتجال معظم الحوار، وبعد نهاية الأسبوع (كان شرطه ألا تزيد فترة تصويره عن أسبوع!) طلب منه كوبولا البقاء ساعة أخرى ليصوره في لقطات قريبة، فوافق مقابل! 75000\$ لكن براندو في سيرته الذاتية يصف تجربة الفيلم بطريقة أخرى، قائلاً: إن السيناريو غير التفاصيل الخاصة بالشخصية التي وردت في الرواية، فطلب من كوبولا أن يصحح ذلك ووافق المخرج على أن يعيد براندو كتابة النص، وتم ذلك في عشرة أيام. كما قام براندو بحلق شعر رأسه، ودبر الأمرمع طاقم الفيلم لضبط الإضاءة وتأكيدها حول رأسه الصلعاء وعينيه العميقتين، ليثير إحساساً بالخطر الواضح في الشخصية. ووافق كوبولا على كل هذه التغييرات، مما وضع الفيلم في بؤرة الاهتمام وضمن له النجاح والاستمرارية وفي الثمانينيات والتسعينات رغم أنه أعلن اعتزاله عن التمثيل في 1980. قام بأدوار مساعدة في أفلام

قليلة الأهمية، وإن رشح في واحد منها لجائزة الأوسكار. وفي فيلمه الأخير 2001قام بالتمثيل مع زميله ممثل المنهج روبرت دی نیرو .



منتجعاً كما تزوج في 1962 من الممثلة

انفعالات حبيسة، مكبوتة حتى قال

«نيبور» كلمته الرائعة «إن الضحك أرض

مشاعة بين الإيمان واليأس» فيكون

الضحك والكوميديا سبيلأ لمواجهة

تفاهات الحياة وسطحية كثير من

على الرغم من أن الكوميديا والتراجيديا

هى أنواع عليا رئيسية، فقد انصرف

أغلب الاهتمام صوب التقعيد للتراجيديا،

وقصروا في التقعيد للكوميديا، حتى إن

الجزء الثاني من (فن الشعر) لأرسطو

عن الكوميديا قد فقد، ولكن بعدما

تجاوز النقد مرحلة العيش في عباءة

أرسطو (ومعظم تقسيماته أرستقراطية

الدافع) بحث عن الكوميديا واهتم بها،

وأسس لها، وحاول وضع أسس - وإن لم

تكن قاطعة - لأنواعها، فكانت الكوميدياً

# حول الكوميديا أو التغير النوعي في الدراما

يرجح أغلب المؤرخين أن كلمة «كوميديا» مشتقة من الكلمة اليونانية (komos) وأغلب مصطلحات المسرح مردها يوناني الأصل وتعنى «المسرح الصاخب» والكوميديا هي النوع الثاني من أنواع الدراما (تراجيديا، كوميديا) ويضيف البعض نوعاً ثالثاً سمّوه «التراجيكوميدى»، غير أن المذاهب الحديثة تجاوزت - كما سنرى - تلك

حلت الكوميديا منذ بداية معرفتنا بها ضيفا مظلوما؛ حيث ترجم ابن سينا -حين ترجم «فن الشعر» لأرسطو -الكوميديا والتراجيديا بالفخر والهجاء، فقد رأى فيهما مرادفاً قريباً من ظِلال معنى المصطلحين الأجنبيين، فضلاً عن أنه كان يحتكم إلى ما يعلم من أنواع أدبية يستطيع المقاربة بينها وبين النوعين الوافدين. تغير الأمر مع زيادة الوعى بالمصطلحات الدرامية، فتمت ترجمة الكوميديا بالملهاة والتراجيديا بالمأساة وهو أمر نابع من الالتفات إلى الجو العام المسيطر على الأحداث، وذلك حين حاول البعض إقامة فروق حادة بين الكوميديا والتراجيديا وكان منها قولهم تنتهى التراجيديا بالموت والكوميديا بالزواج أو التقسيم حسب الموضوع؛ فالكوميديا تعنى بالحماقات والانحرافات الاجتماعية فيما تتناول التراجيديا الجريمة، غير أنها كلها تقسيمات لا تقيم حدوداً فاصلة. وإذا كان المسرح اجتماعياً

كيف تغير الزمن فصار الكوميديا نجوم الصف الأول؟

MOV WATER اللوحة للفنانة «سهرعثمان»

> بطبعه فالحياة نفسها تنفر من إقامة الحدود، والفن إغارة على الحدود، والمسرح صورة للحياة تحوى جميع خطوطها وألوانها، فدخول التراجيديا إلى الكوميديا وارد من هذا المنطلق، كما أن دخول الكوميديا إلى التراجيديا مطلوب بدافع التنفيس عن المشاهد الذي قد يمل ويكتئب جراء كثافة التراجيديا

فتكون الابتسامة الصغيرة الداخلة إلى

أهل

طوفان الأحزان مساعدة على كسر حدة الجو العام للأحداث. احتلت الكوميديا مرتبة أدنى من

التراجيديا حتى وقت قريب (هل ترى كيف تغير الزمن فصار أهل الكوميديا هم نجوم الصف الأول؟). بدأ أرسطو حين نسب إليها مهمة التطهير غير أنه وضعها في مرتبة أدنى، وكانت الكوميديا لَدى شكسبير شيئاً تافهاً في مقابل

بيوريتاني «جموعهم الكوميدية الراقصة وهم يقفزون حول المذبح كالقرود»، واعتدلت النبرة قليلاً - فيما بعد - لدى سيدنى وجونسون، ثم اكتسب مكانة جيدة بعدماً كتب فرويد عن الأساس

النسيج البنائي لعروض المسرح العربي الحي، إذا ما

ورغم أن إضفاء استقلالية وتأصيلية لهوية هِذا المسرح

الذي نريده، ليست من أولويات أهدافنا، إِلاَّ أَن عروضَ

هذا النوع من المسرح سوف تحمل وضوحًا وتفردًا في هويتها بشكل يتجلى لكل متفرج، دونما الحاجة إلى بذل

إن استخدام المصادر التاريخية في هذا المسرح لا يعول

عليه في أن يتمكن المؤلف أو المحرج من إسقاط ذلك

على واقعه المعاش وإنما في التوظيف لتحقيق

١ - إذا كان الناس في التاريخ القديم لم يستطيعوا

مواجهة أو حل قضية ومشكلة ما، فإن الإنسان المعاصر

بما لديه من قدرات وظروف قادر على مواجهة نفس

٢ - إن الإنسان المعاصر قادر على تغيير الماضى المؤلم،

ومع ذلك فإن فكرة النص لا يشترط بالضرورة أن تنبع من

حادثة تاريخية حدثت في الوطن العربي منذ سنين بعيدة،

بل قد تأتى من مشكلة أو حادثة إقليمية حدثت في بلد

عربي ما، في الوقِّت المعاصر، كمشكلة نفوق الأسماك في

دولة الكويت مثلاً، وهنا تكمن القدرة - ليس في التوسع

في إيضاح هذه المشكلة أو الحادثة - وإنما في تعميمها

فالمتفرج لا يشعر خلال عروض هذا النوع من المسرح الذي

نريده، بالفاصل الزمني أو المكاني بينه وبين هذه العروض.

فهو لا يشعر بغربته عنها ولا بغرابة العرض عما يعيشه

هو داخل مجتمعه، حتى وإن تناول العرض حادثة تاريخية

حدثت منذ مئات السنين. فهو يرى نفسه داخل هذا

ومن هنا يقوى التواصل والتفاعل لدى هذا المتفرج، ويزداد

وعلى هذا فإن المسرِح العِربي الجديد أو إلحى الدِي

نريده لا يقدم احتفالاً صَرفًا ولا يعرض تجمعًا بشريًا أو

يقدم فرجة أجتماعية شعبية بحتة، وإنما يقدم عرضًا

دراميًا فاعلاً يكون الاحتفال أو الجمهرة الشعبية أحد

التاريخ، كما يرى هذا التاريخ داخل حياته اليومية.

مظاهره، وتكون الفرجة في مقدمة أهدافه.

التأثير عليه إلى ما بعد العرض في كثير من الأحيان.

هذه المشاكل والقضايا إذا ما واجهها في واقعه المعاش.

وضعت في مكانها المناسب في البناء والتوظيف.

الجهد من أجل إثبات هذه الهويّة.

وإن لم يستطع من سبقه تغييره.

لتصبح موضع اهتمام المجتمع العربى ككل

الاستنتاجات المحتملة التالية لدى المتفرج:

«الأعظم» وهي التراجيديا، واستمر الحال حتى سنة 1600 حين قال عنها السيكولوجي للكوميديا وتفسير هنري برجسون للضحك بوصفه هروباً من

الاجتماعية وهى التى تكشف سلوكيات اجتماعية كثيرة وتتخذ منها - في الغالب موقفاً ناقداً، يهدف إلى إبراز التناقش السلوكي الكامن فيها وكذلك الكوميديا السوداء التي تثير الضحك المفضى إلى الدموع، دموع العجز أحيانا، والسخط أحياناً أخرى، غير أنها يحكمها هاجس إثارة الفكر في أمور حياتية أصبح النظر إليها بوصفها أموراً عادية أمرا مطروقاً، فتكون الكوميديا حينئذ عنوانأ للقول الشائع «الدنيا كوميديا للذين يفكرون،

تراجيديا للذين يحسون». النوع الثالث هو الفارس أو الكوميديا الهزلية التي لا هدف لها سوى إثارة الضحكات دون أهداف أخرى، وربما كان من العسير احترامه، ولكن من الصعب إنكاره، وكانت بعض عروض الكوميديا الهزلية أو الفارس (Farce) مقبولة في سياق ما، غير أن كثرتها الحالية تدخل تحت التجارة أكثر من الفن، حتى إن المسرح التجاري مؤخراً، أصبح مسئولاً أساسياً عن اختلاط مفهوم الكوميديا بالهزل، أو بالأحرى - التهريج - ويمكن قبول بعضها لكن اعتمادها على استخدام القافية و«الردح» والإيماءات -وبخاصة الجنسية - بكثافة شديدة أصبح مبالغاً فيه. والظاهرة غير منكورة، ولكن المؤسف هو هيمنتها على اللغة العامة للأعمال الكوميدية. كوميديا الموقف نوع رابع يعتمد على المهارة في بناء الحبكة أكثر من اعتماده على رسم الشخوص، بما يجعل العمل المسرحي مجرد مجموعة من الحيل تقترب بالمسرحية من النوع السابق (الهزلية)، غير أنها تحمل نوعاً من توظيف التهريج - إذا جاز التعبير - بحيث لا يكون عبثا لا طائل من ورائه، وإنما يدفعنا للتأمل، وربما الأمل.

يقتضينا الحال بعدما استقر من ترادف من نوع ما، بين الكوميديا والضحك (ولعل الخطأ الشائع خير من الصواب المهجور) أن نحاول فهم الضحك ذاته بوصفه خرقاً للمألوف، ناجم بالأساس من توظيف اللغة (بمفهومها الأوسع) (بما يعنى وجوب دراسة الضحك في إطار علم الدلالة). ولكن الكوميديا تعبر عن تحرر وقتى ينعتق فيه الضرد من الواقع المعيش. إن العمل الكوميدي «إجازة» من الواقع. ولعل في ذلك ما يفسر سطوتها على أعمالنا – ولا سيما المرئية - في الفترة الأخيرة.



البحث عن مسرح عربى جديد، هو بمثابة البحث عن عرض مسرحي يتفق بمضامينه وأشكاله مع طبيعة الإنسان العربى. مسرح لا يقدم احتفالات أو تجمعات شعبية، بمناسبات معينة عديدة، مجسدة في أماكنها التي اعتيد على تقديمها بها، بقدر ما هو اختيار لأماكن يمكن للمتفرج أن يشعر بحميميتها وشعبيتها كالمقهى أو السوق وغيرها من الأماكن المألوفة لدى هذا المتفرج.

ونحن عندما نبحث في ماهية المسرح الجديد الذي نريد، فإننا لا نريد أن نثبت أن لدينا مسرحًا ذا طابع عربي صرف، وإنما يهمنا البحث عن أفضل الطرق للتواصل مع المتفرج وسط مغريات وسائط أخرى قد تبعد هذا المتفرج عن أرتياده للمسرح. وبهذا نستخلص أننا نبحث، لأننا نريد مسرحًا حيًا نابضًا ومؤثر وجذابا رغم كل أنواع الوسائط المنافسة وسعيها الدائب إلى جذب هذا المتفرج. وعلي هذا فإن أهداف هذا المسرح العربى الجديد الحى تتلخّص فيما يلى:

- إيجاد صيغة لعرض مسرحى يتفق مضمونًا وشكلاً مع طبيعة المتفرج العربى.

- إيجاد مسرح جاذب وقادر على التأثير على المتفرج، وعلى مجريات الحياة الأجتماعية والاقتصادية

- التواصل مع المتفرج العربي بما يتيح استمرارية وجود عروض مسرحية داخل المجتمع.

- إيجاد عرض مسرحي حي محرض على إحداث التغيير الإيجابي داخل المجتمع، وحيوية العرض ليست هي فقط نتاج ما يحدثه تجسيد النص من أثر على المتفرج، وإنما هي نتاج ما يشعر به هذا المتفرج بالحياة داخل العرض والذوبان فيه، بحيث يعيش حالة من التواصل والتفاعل مع ما يطِرحه العرض من قضايا، وما يجسده من أحداث، فإن أدَّى به ذلك إلى المشاركة، فقد وصل هذا المتفرج إلى ذروة الذوبان مع العرض. وبهذا ترتفع مستويات التأثير والتفاعل والمتعة لديه.

وحيويّة هذا المسرح تأتى من حيث استمرار ضرورة وجوده وفاعليته داخل المجتمع. ومن هنا يكمن استشعار

تنبني من خلال الإيقاعات الشعبية والطقوس الإنسانية

حيوية العرض المسرحي

أفراد المجتمع بالحاجة إلى التواصل مع هذه النوعية من العروض، لما تشكله من أهمية في التأثير الإيجابي على

لذلك فإن لهذا المسرح ليس من قبيل رفض الأشكال الغربية للمسرح، أو لإحياء فكرة التأصيل للمسرح العربى، وإنما لطّرح عرض مسرحى أقدر وأفضل في تواصله وتفاعله مع المتفرج العربى، فالتواصل وليس التاصيل هو ما يهمنا، واستمرار التاثير باستمرارية العروض هو غايتنا. وبهذا يصبح المسرح فاعلاً ومتواجدًا

ومع ذلك فإن هذا المسرح الحى الذى ندعو إليه يستفيد كثيرًا من توظيف الموروث الشعبى العربى، ومن كل العناصر ُنها إثراء الفرجة لدى المتفرج، والحكواتي أو الراوي والدمي وغيرها، إلاَّ أنَّ هذه العناصر. لا تستخدم في العرض من أجل إعطاء صبغة أو قومية وإنما تستخدم لما يحدثها توظيفها من تأثير على مفهوم العرض وبما يؤثر تجسيدها في إحكام بناء النص الدرامي وفي تأكيد العلاقة الحميمية بين المتفرج والعرض.

كماً أن الإيقاعات الشعبية والطقوس الإنسانية، تشكل عنصرًا هامًا في بناء حيوية العرض المسرحي وحيوية المتفرج داخل هذا العرض، كما أنها تلعب دورًا فاعلاً في



حياتهم نفسيًا واجتماعيًا. وبهذا فإن المسرّح العربي الذي نريده - يصبح ظاهرة اجتماعية، تشكل عنصرًا هامًا وضروريًا في الحياة الاجتماعية داخل الوطن العربي. ضمن نسيج حياتنا الأجتماعية.

مسين عبد الله المسلم



● نادراً ما تأخذ الشخصنة الممثل بشكل كامل طوال عملية خلق الدور. وعند نقطة ما، سيكون غير قادر على تقديم أو أداء انفعال أو فعل. ستكون هناك حاجة إلى نوع ما من تقنيات التمثيل التقليدي.

مسترحنا

مريدة كل المسرحيين



# الوطن والمواطن في الرؤية الاحتفالية

في زمن الحتضار القيم تقض الاحتفالية أمام حزمة من المفارقات العجيبة



نزعة التقليد الحيوانية انتصرت على روح التجديد الإنسانية



الفوضى
المنظمة
جعلت الكلام
الشفوى
أكثر رواجاً
من الكتابة



يمكن أن نتساءل الآن، ونحن في مدخل هذه المقاربة النظرية للعلاقة المركبة التى تربط الإنسان المدنى بالمسرح وبالمجتمع وبالوطن وبالعالم المعاصر، وذلك في متغيراته الجديدة والمتجددة، وأن نقول ما يلى: إن هذه الاحتفالية التى أتبناها منهجا في الوجود وفي الحياة، والتى أعتنقها فلسفة لمقاربة الناس والأشياء والمفاهيم، وهي مسرح في الوطن، ووطن في المسرح، هذه الاحتفالية كيف ترى العالم اليوم، وذلك في متغيراته الجديدة، سواء منها الكائنة أو الممكنة، والظاهرة أو

إنها ترى أن كثيرا من الأشياء قد ضيعت معناها، وأننا قد أصبحنا نعيش نظرية التطور الداروينى بشكل مقلوب ومعكوس، وأننا قد انتقلنا من الإنسان إلى القرد، ومن المدنية إلى الغابة، ومن النظام إلى الفوضى، ومن المعانى إلى الأشياء، ومن الكلمات المؤسسة للمعرفة إلى الأرقام الدالة على الثروة المادية.

لقد نادت الاحتفالية دائما، سواء من خلال منظومتها الفكرية والفلسفية، أو من خلال أدبياتها المتعددة، أو من خلال أدبياتها المتعددة، أو من خلال إبداعاتها الأدبية والمسرحية، إلى تحقيق الشعار التالى: إنسانية الإنسان، وحيوية الحياة ومدنية المدينة، ولقد حاولت أن ترتفع بالكائن البشرى إلى درجة المواطن الحر، وأن يؤسس هذا المواطن الحر إبداعه المفكرى والجمالى والأخلاقي الحر، وأن يبنى وطنه الحر أيضا، وأن يتحقق كل ذلك داخل اللحظة التاريخية الحرة، فهل تحقق شيء من هذا الموامدة؟

من المؤسف أن نرى أن المدينة تتحول اليوم إلى غابة، وأن نجد هذه الغابة الجديدة - والتى هى اليوم بغير أشجار - قد أصبحت تزحف على العمران المادى والبشرى فى المدينة، وأصبحت هذه المدينة تفقد روحها تدريجيا، وتتحول إلى كتل أسمنتية وحجرية، وإلى مجرد أجساد تتحرك بشكل آلى فى مدن بلا عمق وبلا روح.

في هذه المدن إذن، يمكن أن نلاحظ ما يلي:

أن نزعة التقليد الحيوانية، قد انتصرت على روح التجديد الإنسانية، كما يمكن ملاحظة أن هذا التقليد الببغائى هو غير تلك المحاكاة المسرحية الجميلة والنبيلة، والتى تحدث عنها الفيلسوف اليوناني أرسطو في كتابه (فن الشعر)

كما يمكن أن نلاحظ أن الغريزة المعلقة بحيوانيتها ووحشيتها، سواء في مجال العلم والصناعة، قد حلت محل العقل البشرى، الواعي والحر والخلاق والمستقل والمسائل والمسئول.

إن الرأى العام اليوم، في ظل الأساطير الجديدة والمعاصرة والمصنعة، قد أصبح غولا جديدا، غول له ملايين الرءوس فعلا، ولكنه بعقل واحد أوحد، وأن الأصل في هذا العقل أنه آلة لا تفكر، وأنه مجرد جهاز آلى للاستقبال، وهو يلتقط فقط ما يذاع، وما يشاع على الهواء، وما تنقله الشاشات من صور متحركة، ومع وجود هذا الرأى العام المصنع، ظهر الذوق العام أيضا، وظهر الحس العام، وظهر النموذج العام، وظهر الزى الفكرى العام، وبهذا أصبحت الخصوصية الذاتية معرضة للإلغاء والإقصاء، وأصبحت العولمة الثقافية تقتضى أن يموت الاختلاف، وألا يكون للتعدد أى معنى.

فى هذا العالم اليوم، أصبحت الصورة أخطر من الكلمة، وأصبحت العين التى ترى ولا تعى، هى سيد كل المواقف، وأصبح الكسل يعوض الاجتهاد، وأصبحت العين تضيق بالصور التى لا تتوقف عن التوالد والتناسل.

وفى ظل هذه الفوضى المنظمة، أو فى حمى هذا النظام الفوضوى، أصبح الكلام الشفوى أكثر رواجا وأهمية من الكتابة، وأصبحت الشاشة - بسحرها الآلى، وبأوهامها وخيالاتها الخادعة والمزيفة - أكثر خطورة من حقائق الكتاب، وأثبرا من علم العلماء ومن حكمة الحكماء ومن أشعار الشدياء

ففى هذه الفوضى إذن، تم تسليع كل شيء، وتم تبضيع كل شيء، وتم تبضيع كل شيء، وتم تعليب كل المعانى الرمزية، وأدخلت كل القيم الرمزية إلى السوق، وأصبح هذا العالم في حجم سوق كبير، وارتفعت أشمان كل الأشياء المادية، إلا ثمن هذا الإنسان الحي، والذي بقي خارج نطاق التقييم المادي، وظل بلا ثمن. في هذا العالم ازدادت المعلومات كثرة، وتناسلت بشكل سرطاني، وانتشرت بسرعة الضوء، وأصبحت المعلومات لا تعنى العلم، وقد يكون في حضورها تغييب للعلم الحق.

لعنى اعلم، وقد يمون في معطورها تعييب لعلم الحق. ولقد زادت وسائط الاتصال، كثرة وتنوعا ودقة، وتطورت بشكل غريب، ولكنه - في المقابل - قلت فرص الاتصال

البشرى، وأصبح للإنسان الحى حدود وجمارك، ولكن السلعة رفعت عنها كل الحدود، وتلك هى المفارقة الغريبة العجيبة، بين تحرير السوق وتحرير التجارة من جهة، والتضييق على حرية الإنسان وحرية الفكر والإبداع من جهة أخرى.

ومع حمى التسليع والتبضيع، يتم تسويق ثقافات الشعوب أيضا، وتتحول إلى مادة أولية للفرجة البدائية والوحشية، وتصبع أفراح الناس وأعيادهم مجرد مظاهر فولكلورية، ويتم (تكييفها) ومسخها، وذلك وفق ما تطلبه سوق الساحة العالمية.

إن هذه الاحتفالية، تجد نفسها اليوم أمام حزمة عملاقة من المفارقات الغريبة والعجيبة (فهى تكرم الإنسان وتحتفى به، وذلك فى زمن احتضار القيم وموت الإنسان).

وهى تحتفى بالجمال أيضا، فى المضمون قبل الشكل، وتتحاز إلى ناديه وإلى عشاقه وإلى مبدعيه، وتخاصم البشاعة والقبح، سواء فى الأجساد أو فى الأشياء، وسواء فى السلوك الإنسانى أو فى المواقف السوداء أو الرمادية، وهى تكرهه فى الكتابة السوقية، وفى اللغة الساقطة، وفى المواقف الشاذة والمنحرفة والمسكعة.

وفى زمن الآلة والآلية دائما، تؤكد الاحتفالية على الحياة والحيوية، وتخاصم الكتابة الوصفية الباردة والمحايدة، وتؤسس الكتابة الحيوية الحارة والملتهبة، ونجدها (تحتفى باللغة الفردوسية، وذلك فى زمن تطغى فيه لغة الحديد والنحاس ولغة الخشب).

وفى عشقها لهذه اللغة الفردوسية، نجد هذه الاحتفالية الفكرية والإبداعية تحتفى بالكلمة وبالكلام وبالمتكلمين وبعلم الكلام الحق، وهى تعلن هذا الاحتفاء، وتعيشه إبداعيا، وتنظر له فكريا، وذلك فى زمن (تموت) فيه الكلمات فى الأجساد الميتة (أو تحتضر، ولا يتبقى فى النفوس الجدباء

والخرساء إلا الأرقام والأرقام، ولا شيء إلا الأرقام، وما يتبقى اليوم من كلمات فهو مجرد أصوات فقط، ولا شيء غير ذلك).

عير دلك).
وفى زمن الأصوات والضجيج، وفى زمن الصخب الذى يسمى موسيقى، تصر الاحتفالية على (اقتراف) الكلمة المسئولة، وتحرص على أن يكون لهذه الكلمة مبنى ومعنى، وأن تخرج بها من شفهيتها، ومن لغوها اليومى، لتصل بها إلى درجة الكتابة، وأن تكون هذه الكتابة سائلة ومتسائلة ومسئولة الكتابة، وأن تكون هي مستوى اللحظة التاريخية، وفي مستوى الحقيقة والجمال، وأن تبرهن بهذا الفعل على أن الكاتب لم يمت، وعلى أنه في البدء الأول كانت الكلمة الأولى، وعلى أنه في البدء الأول كانت الكلمة الأولى، وعلى أنه ولم النحتام أيضا، لن تتبقى غدا، من كل هذه الصور المتحركة والمنفلته، إلا ما ترجم إلى كلمات صادقة ومعبرة، وإلى كتابات حقيقية، ففي المنطلق كانت الكلمة موجودة دائما، وفي الامتداد اللامتناهي، ستظل هذه الكلمة موجودة أيضا، وستبقى جسدا يتمدد ويتجدد، ويتوالد إلى ما لا نهاية..

وتحتفى هذه الاحتفالية بالجمال، وذلك فى (زمن أصبح الجمال فيه مساحيق وأقنعة وجراحة تجميلية).

ولأنها مع الجمال الحقيقى، ومع الجمال الداخلى تحديدا، فقد سجلت موقفها من الماكياج المسرحى، وأكدت على الماكياج الداخلى، النفسى والروحى والوجدانى، والذى يمكن أن يجد انعكاسه على ملامح الوجه، ويكون بذلك عنوانا صادقا على واقع حقيقى.

وفى ظل الغزو الآلى، وفى زمن الاستهلاك المادى، وفى أيام التشيؤ والتسليع والتبضيع والتسويق، تبقى الاحتفالية متمسكة بالاحتفال الإنسانى الخالص، وتبقى متشبثة بالحيوية وبالجمال وبالتلاقى العيدى، وبالحرية التى تقمعها الماكينة المادية، وتطحنها الآلة الاجتماعية، وبهذا يدخل كل



اللوحة للفنانة «حنان عبدالله مكي»





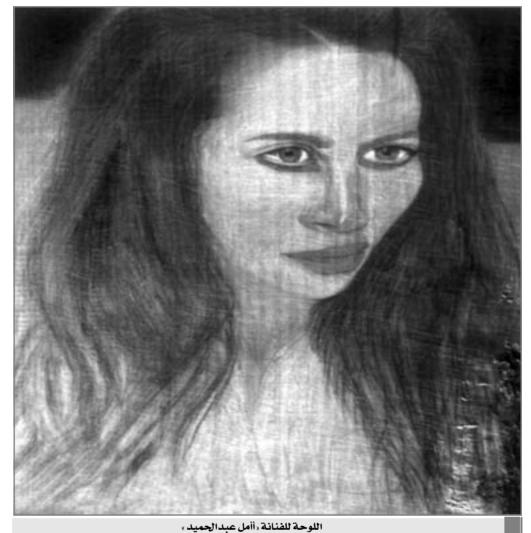


تقف ضد الماكسنة التى تقمع الحرية وتتمسك بالإنسان



المدينة الاحتفالية معالإنسان وليست مدينة الأسمنت والحديد والحجارة





شيء إلى السوق، ولا يقدر أن يخرج منها أبدا، ويصبح لكل ذات ثمنها، وهذا ما يجعل الإنسان المعاصر - من حيث يدرى أو لا يدرى - معروضا في سوق النخاسة الجديد، والذي يمتد على امتداد كل الكرة الأرضية.

وترى الاحتفالية أن السياسة السياحية قد جعلت (من الفرح بضاعة وسلعة، وحولت ثقافات الشعوب وأعيادها إلى فرجة مصنعة، وباعت ذاكرته وتاريخه ووجدانه وإرثه، وخلطت بين الفولكلورية والاحتفالية، وبين الصناعة والطبيعة، وبين الحياة وظلها ومضاعفها).

إن الاحتفالية مع المدينة، وذلك لأنها تفيد التلاقى الاحتفالي والعيدى، ولكنها مع المدينة المتمدنة بكل تأكيد، والمتمدنة شكلا وروحا، والتي تسعى إليها وتؤسسها دائما، نظريا وإبداعيا، أو تحاول أن تعيد تأسيسها من جديد، هذه المدينة الاحتفالية هي مدينة الناس قبل كل شيء، وليست مدينة الأسمنت والحديد والحجارة، أي تلك المدينة العبقرية التي تلتقى فيها عبقرية الطبيعة بعبقرية الإنسان، ويتحاور فيها الطبيعي والثقافي، والوظيفي والجمالي، والتي تمتد - أفقيا - من خلال العمران المادى والبشرى، وتمتد رأسيا من خلال العمران الفكرى والروحي، والتي لا تصبح فيها البيوت أقفاصا للدواجن، ولا تحول فيها الجدران العالية إلى سجون غير معلنة، ويتحول فيها كل المواطنين - من حيث يدرون أو لا يدرون- إلى مسجونين أو إلى سجانين.

إن الاحتفالية مع المدينة المتمدنة والمتحضرة، وليست مع المدينة المتوحشة، وهي مع المدينة التي يسكنها الأحياء، وليست مع المدن / المقابر، والتي تحشر فيها الأجساد الآلية، بعضها إلى جانب بعض.

وهى مع المدينة الاحتفالية، وليس مع المدينة البوليسية، حيث يصبح المواطن مشكوكا فيه، ومتهما في وطنيته، ومتابعا باستمرار، وذلك إلى أن يبرئ نفسه، وأن يثبت العكس، وهي – أيضا المدينة التي تمنع التجول ليلا، وتمنع التجمع والتظاهر والاختلاط، وتمنع التعبير الاحتفالي الجماعي عن الحس الجماعي أو عن القضية الجماعية أو عن المطلب الجماعي.

وهي أيضا - وبالضرورة - ضد مدينة يمارس فيها الإرهاب، وذلك بحجة محاربة الإرهاب، وبذلك نجدها تعطينا إرهابا مضاعفا ومركبا، ونجدها، وبشكل رسمى، تشرع الاعتداء على حرية الناس وعلى كرامتهم، وتمارس الجريمة تحت راية

محاربة الجريمة. إن هذه المدن الحديثة إذن، في زمن إرهاب الدولة المنهج، وفي زمن الإرهاب الشعبي المضاد، تتحول إلى غابات حقيقية، يسكنها الخوف والرعب، ولا يقيم فيها إلا القلق المدمر والقاتل،

وهي بهذا مثل مدينة يوجين يونسكو تماما، وذلك في تلك المسرحية التي تحمل عنوان (قاتل بلا أجر) والتي تصبح فيها كل رفاهية المدينة، وكل أضوائها، وكل هندستها العمرانية الخارقة، بلا معنى، وذلك مع وجود القتل المجانى بالمدينة، ومع وجود قاتل مجهول يمارس القتل بالمجان.

في هذه المدينة المتوحشة إذن، يضيع الإنسان المفكر، ويتراجع الإنسان العاقل إلى الخلف، وينهزم الإنسان الصانع والإنسان المبدع والإنسان الحر، وكل ذلك من غير أن يخوضوا معركة نزيهة وشريفة وعادلة، وتبقى الكلمة - في سوق البشرية الجديد - هي كلمة (الإنسان المستهلك، والمتفرج والأجوف والشبحي والهلامي).

هكذا تتمثل الاحتفالية العالم؛ مواطناً حراً في مدينة متمدنة ومتحضرة، مدينة مقامة في عالم حر ومتضامن، وفي كون مسرحي يقوم على التعدد والاختلاف، وهل يتحقق الفعل المسرحى - وبشكل حقيقى - إلا بوجود الأنا والآخر، وأن يتم هذا الوجود داخل شبكة من العلاقات الجميلة والنبيلة، وأن تكون لغة هذا المسرح هي الحوار.. الحوار ولا شيء إلا الحوار.

1 -ع. برشيد - الاحتفالية: بيان لآخر القرن - جريدة (الميثاق الوطنى) 15دجنبر ?1999ص.8

2 - نفس المرجع السابق ص.8 3- المرجع نفسه - ص.8

4 - المرجع نفسه - ص.8

8. - الاحتفائية؛ بيان لآخر القرن - 15دجنبر - 1999ص.

6 - المرجع نفسه - ص. 8 الدار البيضاء - المغرب في 2008-1-28

🥪 د، عبد الكريم برشيد

د.أحمد



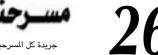
## المشهد المسرحى

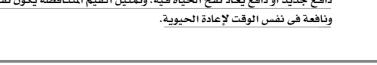
## دعوة كريمة

في وقت قصير استطاعت صحيفة مسرحنا أن تحقق قبولاً كبيراً في جسد مصر وأطرافه، وفي أجزاء كشيرة من هذا الوطن العربي المتنامي الأطراف، ومن المؤكد أن الدماء البكر والتي تسيل ساخنة من أقلام الجيل الجديد، الذي يسعى إلى أن يتبوأ مكانته النقدية اليوم في واقعنا المسرحي، قد لعبت دوراً كبيراً في هذا القبول وهذه المصداقية التي استطاعت الصحيفة أن تحققهما.

لقد كانت سعادتي لا توصف أن أتعرف على غالبية من يسطرون كلماتهم الطموحة على صفحات الصحيفة، وكانوا يوماً في مطلع شبابهم داخل قاعات الدرس يحلمون بالتحقق من أجل واقع أفضل وأجمل، وها نحن نعود إلى اللقيا أصدقاء في تجاور نحمل هموماً واحدة من أجل وطن يزدهر ويتطور بالعمل، وبالنقد والنقد الذاتي، ليتحقق الحلم الذي كان يوماً حبيس هذا الصندوق الصغير الذي تحمله الأكتاف حائرة؛ وقد تلقيت دعوة كريمة للكتابة الأسبوعية على صفحات الصحيفة من أبنائي وأصدقائي محمد زعيمه، وعادل حسان، وإبراهيم الحسيني، أعضاء مجلس التحرير، ومن قبل الشاعر يسرى حسان رئيس التحرير، ولم يكن هذا إلا تأكيداً على قيمة الوفاء الطيبة التي أصبحنا نفتقدها في عالم يقتل فيه المرء صاحبه للحصول على لقمة خبز-في الوقت الذي يتبوأ فيه الفشلة والفسدة مقدرات الأمور - كما أنه بمثابة تأكيد على توجه الصحيفة - الذي حقق لها المصداقية -في فتح منافذها لكل التيارات والاتجاهات النقدية في واقع مسرحي / ثقافي شديد التعقيد.

إنه ليسعدني أن أنضم إلى كتيبة النقاد والكتاب المتميزين من أبنائي زميلاً وصديقاً لهم - كما كنا ونحن في قاعة الدرس وخارجها - فإيماني بحركة التاريخ وجدليته إيمان عميق لا يهتزولا يتزعزع، إذ أنه علم القوانين العامة للحركة، ومن يفتقد الإيمان بهذا القانون العلمي، كمن يقف في وجه حركة التاريخ مثل قشة ضعيفة في تصديها لغضبة شلال ثائر، وسعادتي كبيرة أن تتجاور أقلامنا لتختلف وتتفق وتتحاور من أجل صالح حركة مسرحية مستنيرة، ومن أجل وطن نعشق فيه التراب، وماء النيل - حتى بعد تلوثه بنفايات الرأسمالية المتوحشة - دون أن نغمض أعيننا عن الأخطاء البشرية التي تسيء له وإليه ولنا، إيماناً منا بأنه لا تقدم بغير النقد والنقد النذاتي، فالندين ينتقدون بموضوعية هم أحرص الناس على حب هذا البلد العظيم. • كثيراً ما يصبح الممثلون المبتدءون محرجين في وسط فترة البروفات ويحتاجون إلى دافع جديد أو دافع يعاد نفخ الحياة فيه. وتمثيل القيم المتناقضة يكون تقنية ممتعة





### قال الكاتب الروائي المصرى جمال الغيطاني، في معرض حديثه عن إفراد صحيفة أخبار الأدب التي يرأس تحريرها لصفحات مقدرة منها للقصة القصيرة في جنوب السودان، قال: (بالنسبة لنا السودان بلد مركزي في التقافة العربية، البعض تؤرقه الآن قضية المركز والأطراف، خاصة أولئك الذين يشعرون بالنقص لفقر تكوينهم الثقافي وضموره نتيجة المحاذير العديدة التي يعيشون في إطارها أو تفرضها عليهم ظروف الفقر الثقافي التي لن يعادلها أبدا أي ثراء مادى، السودان بلد له خصوصية ثقافية فريدة. وأهم عناصرها التنوع الشديد. إنه مركز عريق للثقافة العربية وقاعدة لإشعاعها في أفريقيا، وقد انعكست الخصوصية في الإبداع المكتوب بالعربية، في إبداع الطيب صالح، خاصة بندر شاه، ومريود، ودومة ود حامد وفي إبداعات

إشارة الغيطاني إلى أن ثمة تقصيرًا من جانب من هم في مصر تجاه الثقافة السودانية ربما مثلت شهادة ذهبيّة بالنسبة لقطاع واسع من المسرحيين السودانيين الآن، خاصة وأنها مبذولة من مثقف مصرى له اعتباره النوعي في مشهد

آخــرين ( ......) الحق أنــنــا في مــصــر

مقصرون في متابعة ما يجري في أقرب

بلد إلينا (أخبار الأدب الأحد 11مأيو

الثقافة المصرية الراهنة ! الحال أن هذا القطاع الواسع من المسرحيين ؛ الذي يتحرك بالمجال في هذا الميقات الحار، ينظر بالكثير من خيبة الأمل، إلى المساهمة المصرية في مشهد المسرح بالسودان، وهي بالمناسبة، مساهمة لطالماً عُلقت عليها - هكذا - الكثير من التطلعات والأحلام الخضراء ا

فى ذاكرة المسرح السوداني هنالك إشارة أساسية إلى أن مدخل المسرح بصورته الأرسطية إلى السودان كان عبر مصر التى عرفت المسرح عن طريق الحملة الفرنسية (خ. المبارك / حرف ونقطة / 1981) بل إن هنالك إشارة إلى أن أول نص مسرحي كُتب في السودان وهو "المرشد السوداني" من تأليف المأمور المصرى عبد القادر مختار نحو 1908، ومنذ تلك اللحظات الباكرة حضرت مصر فى الناكرة المسرحية بالسودان في مناسبات مختلفة ، جاءت عروض مسرحية ، جاء فنيو ديكور وإضاءة.. أزياء .. عرائس، جاءت مصادر معرفية مختلفة.. كتب ومجلات ودوريات وألهمت المسرح السوداني بالعديد من التيارات والاتجآهات خاصة في فترة السبعينيات! والواقع أن أغلب أساتذة كلية الموسيقي والدراما الآن، من أكاديمية المسرح التي تدفع سنويًا، منذ تأسيسها قبل أربعة عقود ، بالعديد من الكوادر في مجالات الإخراج والتمثيل والفنيات والنقد، أغلب أساتذتها الآن هم ممن درسوا بمصر بالأخص على مستوى الدراسات العليا.. أغليهم درس بأكاديمية الفنون بالقاهرة ،أو المعهد العالى للفنون المسرحية ، نذكر عميد الكلية د. سعد يوسف عبيد، ورئيس قسم التمثيل عادل حربى والبروفيسور عثمان جمال الدين والأستاذ عبد الحكيم الطاهر رئيس شعبة الإخراج ،لقد جاءً هؤلاء عقب أولئك الأساتدة الذين ابتعثتهم الدولة للدراسة سابقا إلى الاتحاد السوفيتي ومنهم من رحل الآن أو هاجر أو دخل سن المعاش ! وهنالك إشارات شفهيّة حيّة إلى أن من

وضع منهاج الكلية التي كانت سابقا تسمى المعهد العالى للموسيقي والمسرح هم أساتذة مصريون ، وأنت إذا نظرت وجدت أن المراجع الدراسية الأساسية هي "المخرج في المسرح المعاصر" لسعد أردش، و "المسرح في الوطن العربي" لعلى الراعي،

# السودان ..مصر .. علاقات المسرح!

و"المسرح بين الفن والفكر" لنهاد صليحة.. هذا إلى جانب العديد من النصوص المسرحية لمؤلفين مصريين يعرضها الطلاب لنيل شهادات التخرج .. لتوفيق الحكيم ، على سالم ، محمد سلماوى .. إلخ، والكثير من الترجمات لمترجمين مصريين عن المسرح في أوربا وأعلامه

بمعنى.. أن حركة السرح السوداني في جزرها الأول وامتداداتها المختلفة، خاصة فى فترتى الستينيات والسبعينيات لها أواصرها العميقة بالتجربة المسرحية المصرية . لكن ماذا إن سألنا عن وجود مواز للسودان في المشهد المسرحي

لا يمكن بالطبع مقارنة ما لمصر من إمكانيات، على الصعيد المسرحي على د. عصمت يحيى، رئيس أكاديمية الفنون، بالقاهرة، على سؤال لى طرحته عليه في برنامج إذاعى بإذاعة البيت السوداني في وقت سابق، إجابته ربما وفرت لنا حلاً مثالياً للسوَّالُ.. إذ أشار إلى أننا لا يمكن بأى حال أن نغفل حقيقة أن تأسيس الدولة الحديثة في مصر كان أسبق، بالتالى - وهو يستطرد- ستظل مصر

بسهولة يمكن أن يحدثك مسرحي سوداني

حركة المسرح السوداني ترتبط بأواصر صلة عميقة معالتجرية وحتى المسرح في أفريقيا ا

> الأقل، بما هو متاح في السودان، الفرق أكبر من أن نتوقف عنده، والواقع أن إجابة مالكة لزمام المبادرة أكثر من السودان فيما يتعلق بالتفاعلُ الثّقافي بينهما .. وستظل مسئولة عن ذلك!

شاب الآن عن التغافل الذي يعمد مسرحيو مصر أن يعاملوا به التجارب المسرّحية السودانية، ويمثل البعض للأمر بحقيقة أن المسرحيين المصريين لم يناصروا حركة المسرح في السودان في فترات مختلفة، تردت خلالها الأوضاع هنا

المسرحية في مصر

الأساتذة المصريون أصحاب المنهج الدراسي للمسرح في السودان



خاصة في أواسط الثمانينيات وما تلاها.. هاجر كثير من المسرحيين - إلى مصر في أغلبهم - وتوقف النشاط المسرحي بمختلف فعالياته.. ممارسة وتنظيراً.. . نشراً ومنتديات .. إلخ .

وكل هــذا لم يـجـد أي صــدي بــالمـنــابــر المسرحية المصرية فيما ظلت أسماء المسرحيين البولنديين والأمريكان والفرنسيين .. وقضاياهم .. تشهر وتذكى بالمقاربات والحوارات والأستطلاعات!

فيما نجد أن حركة المسرح في السودان في الأوقات الشحيحة التي نشطت خلالها كانت محتفية بالنتاج المسرحى المصرى إذ هنالك نصوص مسرحية مصرية عديدة قدمها المخرج السوداني منذ المواسم المسرحية في أواخر ستينيات المقرن الفائت إلى الآن، بالمقابل نجد غياباً تاماً للشغل المسرحي السوداني في مصادر المعرفة المسرحية المصرية، وبحثى المضنى فى هذا الجانب أوقفني فقط عند تجربة يتيمة لإخراج مسرحية سودانيّة هي "ريش النعام" لخالد المبارك من قبل مجموعة من شباب المصريين ، ناقشها الناقد د. حسن عطية مورداً أن نص المسرحية عنصرى وسطحى في رؤيته للتاريخ العربي في السودان، ذلك باعتبار أنه صور العِرب هاربين من بلدانهم إلى السودان (بحثاً عن الحرية السياسية والفكرية والزوجية أيضا؛ بعد أن ساد الظلم والقهر والشذوذ الجنسى تلك البلدان العربية) (الثابت والمتغير ـ القاهرة 1991)!

ونورد الإشارة لا لحكمها النقدى إنما لإثبات ضاّلة ما مرّ من السودان بمرايا المسرح المصرى ، واستطراداً على ما فات نشير إلى أن د. سعد يوسف عبيد ، العميد الحالى لكلية الموسيقى والدراما . السودان - يورد في مقدمة كتابه "الصورة المسرحية عند الفاضل سعيد ومكى سنادة" والذي كان بالأساس أطروحة ماجستير بدأها بمصر تحت إشراف نبيل الألفى يورد في مقدمته أن الأستاذ الألفى الذي كان يشرف عليه تخلي عن شغله بالأكاديمية فجأة ـ وفيما كان هو يعد لبدء رسالته ، وعندما سأله أن يرشح له أحد أُساتذة الأكاديمية ليشرف عليه بعده، نصحه الألفي بالعودة إلى السودان لأن لا أحد من الأساتذة بالأكاديمية المصرية يعرف لا الفاضل سعيد ولا مكى سنادة ! ( س.ى. عبيد: الصورة المسرحية عند

على سالم وغيرهم من مسرحي مصر الجهل بهم وبتاريخهم وسط أحدث دفعات طلاب كلية الدراما بالخرطوم قد يصعد ليشبه الجرم فيما يشير غالباً إلى عدم معرفة حتى لا نقول جهل أساتذة أكاديمية الفنون المصرية بكل عراقتها بمسرحى سودانى محترف منذ خمسينيات القرن الفائت وتوفى وهو على خشبة المسرح منذ عامين هو: الفاضل

ولعلنا نعمق كل هذا حينما نتوقف عند تظاهرة مسرحية مهمة مثل مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي وننظر إلى ذاكرة الحضور السوداني فيها ، هنا يتبين لنا أن مصر تقيم هذا المهرجان الدولى منذ ما يقرب من العقدين، وتدعو له دول أوربية وعربية وأفريقية

إلا منذ العام 1990، وهو ميعاد أعقبته الُعديد من العقبات ولننظر إلى الحال سلمان الزغرات سيد سنار، وفي العام



المرتبكة للمشاركة، مرة يغيب السودان عن الندوة، مرة عن العروض المتنافسة.. بل مرات عديدة ، مرة يغيب السودان تماما .. هكذا يعين لنا الناقد اليسع حسن أحمد مسار المشاركة المهتز: في العام إياه شارك الناقد السر السيد في الندوة الرئيسية ومسرح البقعة بعرض

2000 تم تـكـريم الــراحل الــفــِكى عبدالرحمن ضمن المكرمين سنوياً في المهرجان، ولم يشارك السودان في الندوة الرئيسية ولا العروض المسرحية - وفي العام 2001 م شارك د. شمس الدين يونس من السودان في الندوة الرئيسية ولم تتم المشاركة في العروض- وفي العام 2002م لم تتم المشاركة في الندوات بينما شارك مسرح البقعة بعرض حكواتي نبته- وفي الدورة 2003م شارك الدكتور حاج أبا آدم الحاج في الندوة الرئيسية وشآركت الفرقة القومية للتمثيل بعرض "إشارة مرور" – الدورة 2004م تم تكريم الدكتور خالد المبارك كما شارك دكتور سعد يوسف عبيد في الندوة الرئيسية وشارك اتحاد المهن التمثيلية بعرض ثلاثة مقاطع للرؤيا. وفي العام 2005م شارك الأستاذ اليسع حسن أحمد في الندوة الرئيسية والمسرح القومى بعرض "الهرم السادس"، في العام 2006 شارك السودان بفرقتين الفرقة الرسمية بعرض "ما ماء" وفرقة الورشة المستمرة بعرض "أغنية الدم"، وشارك عبد الحفيظ على الله في الندوة الرئيسية، وفي العام 2007 شاركت الورشة المستمرة بعرض "الأخيلة المتهالكة ومسرح الدولة بمسرحية "محاكمة مصطفى سعيد"!

ابتداءً من العام 2006 إذن سوف يتاح للسودان أن يشارك بالصفة التي ظلت تشارك بها العديد من الدول الحاضرة بشكل دائم في تجريبي القاهرة، وعندما نعلم أن أمر المشاركة في فعالية كهذه يتوقف على رغبة الجهة المنظمة ينطرح السؤال: لماذا تم تضويت هذا القدر من المراكمة والصقل الذي بلاشك وفرته السنوات العديد التي عمرها المهرجان على المسرح السوداني!؟

هل بالفعل لا تطرح تجربة المسرح في السودان نماذج صالحة لتجريبي القاهرة .. ماذا إذن عن مهرجانات مسرح الهواة ، مهرجان المسرح العربي ، ماذا بخصوص الملتقيات والمؤتمرات وورش العمل المسرحية ..

ربما قال قائل إن ضعف الحركة المسرحية في السودان هو السبب وراء كل ذلك، ونزيد على مثل هذا القول إن الحركة المسرحية في السودان من شدة ضعفها هي بالكاد تتعين على مستواها الداخلي لكن سؤالنا هنا عن المبادرة المصرية ا

لماذا لا يستشعر المسرحي المصرى أية مسئولية في: التعرف على الحركة المسرحية السودانية .. لئلا نبالغ ونسأله عن تعريفها وإشاعة المعلومات عنها في الخارج، مثلما يفعل مع تجارب مسرحية غربيةً وأفريقية يظنهاً مهمشة ومهملة ! المؤسسات المسرحية المصرية لماذا تضيق وتغفل عن دعوة الفرق والجماعات السرحية السودانية لمهرجاناتها ومناسباتها الاحتفالية العديدة (؟

هل نتحدث عن لهفة المؤسسات السودانية لدعوة المسرحيين المصريين نقاداً ومخرجين وممثلين متى ما أحدثت نشاطاً ما .. لماذا إذن يُقابل هذا الاحتفاء باختفاء دائم للسودان في المنابر المسرحية المصرية !

الأمانة تقتضى الإشارة بالكثير من الامتنان لبعض المسرحيين المصريين ، خاصة الأجيال المتأخرة ، لإسهاماتهم في التعريف بالمسرح السوداني إلا أن الحال في عمومه يدفّع إلى طرح ما حاولناه أعلاه، وبالتأكيد إضافة المزيد من النظرات إليه يمكن أن يوقفنا موقفاً أكثر تحققاً وثباتاً !



اللوحة للفنانة «سها خليل إبراهيم»



# التصميم المسرحي ومبادئ التكوين (2)

عناصر التصميم هي المواد الخام الجاهزة كى تضم معاً بأساسيات معينة و في نظام أو غرض معين. والتكوين هو تنظيم هذه العوامل في شكل موحد، ومبادئ التكوين هى الطرق المختلفة التي يستطيع المصمم أن يتحكم فيها ويوظف عناصر التصميم لتحقيق الوحدة والتشويق المطلوبين للتصميم المسرحى .

والوحدة تأتى بشيئين أساسيين الانسجام، والتضاد، ثم التشويق أو الجاذبية في تركيبة المسرح، وهي النتيجة المباشرة لتداول هاتين القوتين (الانسجام والتضاد).

## الانسجام أو التوافق

أبسط فعل لتنظيم أشياء غير منظمة لاتوجد بينها علاقات إلى مجموعات لها علاقات تسلسلية أو استمرارية. فالأشياء عموماً قد تكون ذات تشابه في الشكل أو اللون أوالملمس . والتكرار في العموم عملية هامة وأساسية لعناصر التصميم وهو ما يبين أن وراء هذا سلطة خارجية (متمثلة في المصمم الدارس) فمثلاً تكرار الخط والشكل والأبعاد واللون قد تكون واضحة فى سورخشبى مثلا، فهو يشاهد كوحدة عندما نفصله عن باقى التصميم وليس باعتباره محددا لشئ . أما التكرار الرتيب (ذو الوتيـرة الواحدة) لعنـاصـر التصميم فيجب أن يخفف وذلك بتنويع أو تضاد



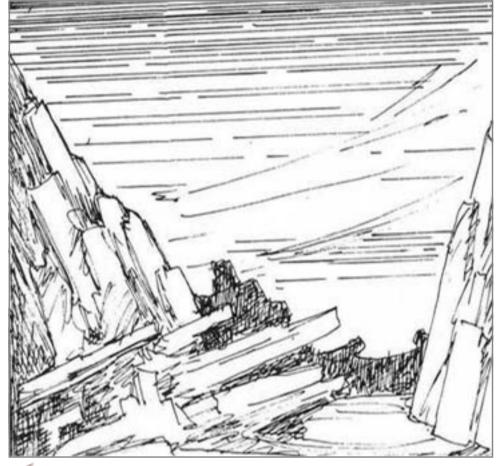
يعتمد المصمم على التضاد لخلق الشكل، فالشكل لا يمكن أن يظهر بدون تضاد، وهو واضح في أمثلة التضاد في الطبيعة . فتلون الحيوان أو الطير بتقليله للتضاد إلى درجة تجعله غير مرئى في مقابل الخلفية وهي وسيلة تمنحها الطبيعة لتزويد الكائنات الحية بالحماية ,والسؤال هنا مسرحي وهو عندما ترتدى ممثلة ثوبا أحمر قانياً ماذا ستفعل عندما تجلس على أريكة حمراء ؟ وهكذا فالانسجام الزائد عن الحد، أو نقص التضاد يكون ذا تأثير سلبي بنفس شدة التباين، ,والتي وإن زادت تفقد الإحساس بالتحكم . وبين هذين النقيضين توجد تنويعات لا حدود لها .



عندما تتكرر العِناصر تسبب الرتابة، ولذا فإن تنويعاً واحداً أو أكثر من هذه العناصر قد يضيف الإثارة للتكوين، فتنويع الأبعاد مثلاً سيخلق إثارةً أكثر قليلاً للسور في التصميم السابق ذكره بجعل كل وتد أقصِر , فتضييق المسافة بين الوحدات مثلاً ، أو تنويع الأطوال (شكل 1-3) يؤدى بالضرورة إلى كسر الرتابة، ويمكن التوسع في هذا المثال وذلك باستخدامه في جميع عناصر التصميم الأخرى لإنتاج تكوينات أو نماذج كثيرة مختلفة .



إدخال التنويع على التكوين لتحقيق التكرار ينشئ إيقاعاً عندما يبدأ التنوع نفسه في التكرار وهذه هي القواعد لأغلب تكوينات النماذج، والتي توجد على شكلين مثل النماذج المحددة كالأسوار الخشبية، أو



الأشكال الموحدة مثل الحواشى الزخرفية المتكررة والمحددة للمساحات كالحليات مثلاً، فالإيقاع في التنوع يتكرر في الفكرة الرئيسية أو مايطلق عليه الموتيفة - كما تسمى أحياناً - وتعرف بأوصافها الشكلية أو أوضاعها النسبية.

وهذا يعنى أن "الموتيفة" قد توضع في أوضاع نسبية للتبديل (التحوير) أو المقابلة أو التعاكس "فالموتيفات" الأفكار الرئيسية قد توضع بتحوير بتبديل وضعها بالنسبة للمحور المركزى وبدون تغيير الاتجاه الأصلى للنموذج, ولوضع الفكرة في المقابلة - والتي تجنح لكسر الإيقاع ضحتاج إلى سلسلة من الترتيبات أو الأوضاع الساكنة والتي تخلق الإحساس بالثبات. ولوضع الفكرة في تعاكس - أي تضاد - قد تأخذ الاتجاه بعيداً عن الحركة العامه والمترابطة، فالتعاكس يستعمل كثيرا في النماذج النسيجية (تصميم النسيج) مما يسمح للمادة أن تتعلق وتتدلى بدون أن

تبدو الفكرة مقلوبة . ويمكن لهذه الترتيبات أن تتحد أو تشترك في تنويعات عديدة لكل عنصر تصميمي، وهكذا تضاف الإثارة

وبتحليل تصميمات الإطار أو الحافة (الزخرفية) قد يبدو غير مرتبط بتصميم المنظر . وعلى أى حال فالحافة أو النموذج هو نوع من التكوين، ويملك قوة واضحة، من السهل رؤيتها أو دراستها، هذه القوة تظهر بتناول أقل تحديداً في تكوين التركيبة النموذج أو الشكل كما هو موجود في ورق الحائط والتكسيات الخشبية للحوائط والزخرفة بالكرانيش (الحليات) وهو مايستهلك جزءا كبيرا من وقت مصمم المناظر.

## لا يمكن للشكل أن يتجلى دون تضاد



العناصر یؤدی للرتابة ولابد من خلق التنوع لخلق الإثارة



### تنوع الأفكار عند تكوين إطار خارجي وهو المحيط الزخرفي - كما بين مِن قبل- يمكن أن ينشئ إيقاعا أو شعوراً بالحركة أو التغيير، وإذا كان هناك تباين حاد فمن الممكن تقليله بالاستخدام التتابعي للتدرج، ويكون هذا بخطوات انتقالية لتخفف العناصر المتعارضة، وفي نفس الوقت يعطى إحساسا بالحركة والتلوين في الصورة المسرحية وبالتدريج في الجزء العلوى،

التسدرج (التدريج)

فعندما يصبح اللون الأزرق الغامق في

المقدمة وتدرج للأفتح عند القاع (الأرضية)

في حلية الشريط الزخرفي – في حالة

وجوده - وهو يماثل التدرج في قيمة اللون.

واستعمال التدرج يمكن أيضا أن يكون في

الخط أو الشكل ، أو في أي عنصر من

عناصر التصميم . فالإحساس الناتج من

الحركة في التكوين يتكون من الإيقاع

التكراري عند تكوين النموذج .

A – موتيفات تكرارية

B - موتيفات متعارضة

D - موتيفات متحولة

تكوين النموذج

C - موتيفات في تعاكس (انقلاب)

جزءاً من الأرضية / أشكال متعددة

التكوين في الفـــراغ

أرضية وفراغ محدود / شكل واحد يحدد

إن الفراغ بالنسبة لمصمم الناظر المسرحية مُثّل كتلّة الخشب أوالحجر بالنسبة للنحات والفراغ داخل وحول المسرح يصبح مساحة لاحتواء أو ترك مكان وظيفي مثل فتحة للإضاءة أو ترك منطقة معتمة لتساعد

على خلق الإيهام بالعمق الأكبر. وإدراك الفراغ بالنسبة لمصمم المناظر يبدأ فى أشكال ذات بعدين، مع ملاحظة العلاقة بين الشكل والأرضية .

فالأرضية أو الخلفية - ببساطة - هي مسطح ذو بعدين ، وهي في أبسط الأمثلة تشبيهها بفرخ ورق الرسم ، أما حدود الشكل (إطار الشكل) أو صورة الشكل فيجب أن تكون في تضاد مع الأرضية حتى تكون مرئية. ويعرف الشكل باحتواء مساحة من الأرضية داخل حدود معينة لتصنع شكلا. ولتحقيق تضاد أكثر وتأكيده، فقد يملأ الشكل بدرجة لونية (تون) ليحدث

والإحساس بالضراغ في تكوين شكل واحد على أرضية يكون مملا، ولكن عندما تتداخل صور الأشكال مع الأشكال الكبرى، فإن شكلا واحدا يصبح الأرضية للأشكال الأخرى ويبدأ الشكل في الاتجاه

فالأرضية قد تكون بسيطة بشكل ملمسى أوشكل نموذجي أو العكس مع أرضية معقدة وأشكل بسيطة.

فتكوين الجناح (الجزء) والخلفية كشكل تركيبي يعد مثالا لاستخدام الشكل والأرضية في تصميم المنظر، فالمستوى المسطح لكل جناح عندما يتعارض مع الجناح المجاور يعطى إيهاما بالفراغ الذي يناقض كونه ذا بعدين خصوصا عندما تستخدم العلامات الأخرى الدالة على

وحتى الآن فإن الأشكال (الرسومات) مازالت تخطيطاً مبدئياً بدرجة مسطحة وتستطيع أيضا أن تتمثل دور الأجسام (الأحجام) ليس فقط بالارتفاع والعرض وإنما بالعمق أو السمك وتمثيل الحجم من خلال خطوط خارجية في مساحات ذات حجم، إشارة أيضا إلى الفراغ. فالتخطيط نفسه قد يختلف في السمك أو الأرضية المصاغة (المشكلة) لتقوية الخواص الثلاثية

فمن المكن إعطاء الشكل لدونة بلاستيكية عن طريق صياغته بتقنية الجلاء والقتامة (الفاتح والغامق) أي تشكيله بدرجات الضوء والظلمة بغض النظر عن مصدر الضوء. وصياغته هكذا مع وجود وحدة في تسلسل التدريج تؤكد على الأحجام والأشياء المصمتة ولتعطى دلالة أقوى على الفراغ.

الخطوة التالية لرفع خاصية الأبعاد الثلاثية للشكل هي صياغته بالضوء والظلال كما لو كان (الضوء) أتيا من مصدر محدد، فاتجاه النضوء وإلقاء النظلال (أو حتى ظلال المثلين) تساعد على توضيح الشكل وإيداعه في الفراغ (شكل 4-6C).

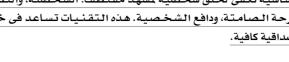
الاستغلال النهائي لإدراك الفراغ هو الإيهام بالتقطيع الحرفي على ورقة الرسم باستخدام المنظور وظلال الإضاءة الموجهة والتى تتجمع لتحقيق تأثير كلى للإحساس بالفراغ في شكل ثنائي الأبعاد.

تأليف

أورين باركر، وهارفزسميث

هےد، عبدالرحمن عبدہ

● أربع تقنيات أساسية تكفى لخلق شخصية لمشهد مقتطف: الشخصنة، والتصور البصرى، والمسرحة الصامتة، ودافع الشخصية. هذه التقنيات تساعد في خلق شخصية ذات مصداقية كافية.





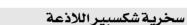
## عندما هجرت "الآلهة" عالم "لير"

# الميلودراما كبديل للتراجيديا في الانتقالات التاريخية

يعد شكسبير من أهم كتاب المسرح وأحد مؤسسيه الكبار، ونصوصه -برغم كلاسيكيتها -لم تفقد طزاجتها حتى الآن,فلا تزال تقدم بطرائق وأساليب مختلفة تتيح رؤى أعمق لهذه النصوص، وتؤكد على أنها تتحمل تفسيرات وقراءات عدة، وأنها مازالت قادرة على مداعبة خيال المخرجين باختلاف جنسياتهم.

وتتناول د. نهاد صليحة في كتابها "شكسبيريات" بعضًا من هذه النصوص بالشرح والتحليل في ضوء رؤى إخراجية تعرضت لها خلال العقدين الأخيرين من القرن الماضى، مؤكدة على أن هناك صورة خاطئة انطبعت في أذهان العرب عن مسرح شكسبير, وهذه الصورة بدأت تتكون في بدايات القرن العشرين حينما ترجم خليل مطران بعض نصوص شكسبير عن الفرنسية في لغة عربية شديدة البلاغة والتقعر والخطابية؛ مما جعل قراء هذه الترجمات يرون في شكسبير كاتبًا تعليميًا جادًا إلى درجة الجهامة، بليغًا إلى حد التقعر

ولكن القارئ لمسرح شكسبير في لغته الأصلية يدرك أنه لم يكن أديبًا بليغًا يستخدم لغة واحدة عالية بقدر ما كان رجل مسرح يستخدم عدة مستويات للغة، ويطوعها لخدمة الموقف الدرامي، فكان ينشد البلاغة الدرامية، أي فعالية الكلمة على المسرح في توصيل المعنى الدرامي والتعبير عن الموقف والشخصية؛ لذلك نجده في جميع مسرحياته يخلط الشعر بالنثر، والفصحى بالعامية، ولا يترفع أحيانًا عن استخدام البذاءات والألفاظ النابية والتوريات اللغوية الخارجة، إذا رأى أن طبيعة الشخصية أو الموقف الدرامي يتطلب ذلك.



وعن مسرحية "كما تحبها" تقول د. نهاد صليحة إنها تكشف لنا تدريجيًا أن النزوع الرومانسي للهرب إلى الطبيعة تخلصًا من واقع قاس، إنما هو فكرة ساذجة، وأن الطبيعة في الحقيقة ما هى إلا صورة أخرى نجدها في غابة المدينة، حيث يأكل القوى

وإلى جانب هذه المقارنة الساخرة بين حياة المدينة وحياة الطبيعة والفطرة تجد مقارنة أخرى بين مفهوم الحب الواقعى وفكرة الحب الرومانسى، فالهروب من الواقع هروب من الحياة ذاتها التي تظل غابة؛ سواء عاش الإنسان في المدينة أم في الطبيعة.

ويسلط شكسبير ضوءًا من السخرية اللاذعة في هذه المسرحية على الأفكار الرومانسية التقليدية المتعلقة بالحب والطبيعة والعودة إلى الفطرة الأولى.

والحدوتة التي تقوم عليها المسرحية تقليدية وتافهة، لكن شكسبير يستخدمها ليقيم عليها بناءً دراميًا مركبًا يبلور خلاله أفكاره عن الواقعية والرومانسية في الحياة والحب، بحيث ينبع التوتر الدرامي من صراع الأفكار ووجهات النظر أكثر مما ينبع من الصراع بين

### قيمة الحب الإيجابية

كذلك أكدت د. نهاد على أنه كانت هناك محاولات عدة لتقديم نص "روميو وجولييت" والذي استقاه شكسبير من قصة شائعة لها سند تاريخي، يقال إنها وقعت بالفعل في مدينة فيرونا الإيطالية في مطلع القرن الرابع عشر، وهي قصة رغم بساطتها إلا أنها عميقة

كما أن شكسبير لم يكتبها كمأساة، فهو يؤكد طوال الوقت أن الجمال الذي يأتي به الحب إلى الحياة لا ينتهى بانتهائه، بل تظل أنفاسه تتردد في جنباتها بعد الموت، وأن قيمة الحب تظل هروبًا من العالم الذي يغص بالكراهية؛ لذلك ينهى المسرحية نهاية تؤكد انتصار قوى الخير، وعودة الوئام إلى المدينة التي

أما عن مسرحية "الليلة الثانية عشرة" فتقول إنها برغم شحنتها الكوميدية البالغة لا تكاد تخفى رؤية حزينة لطبيعة الحياة التي يراها شكسبير، وكأنها حقيقة عرض مسرحى عابر يعج بالأقنعة والمظاهر واللغة الكاذبة لا يلبث أن يبدأ حتى ينتهى، فالحب وهم

ينتهى بانتهاء الشباب، واللغة وسيلة خداع، والمظهر ستار يخفى الحقيقة، ولا يبقى للإنسان سوى أن يتقبل هذه الجرعة المريرة من الحقيقة ويضحك منها ويستمتع بها على علتها.

### حقيقة قهرالمرأة

ثم تنتقل الكاتبة إلى مسرحية "ترويض النمرة" مؤكدة على أن كثيرًا من المخرجين الغربيين عمدوا إلى توظيف النص كعريضة للاحتجاج على قهر المرأة، وإلى تصوير البطلة كنموذج للمرأة المقهورة التي تنطق بما يطلبه منها المجتمع، وتتشدق بقيمة سيادة الرجل، بينما ينضح صوتها بالمرارة والثورة المكبوتة داخلها.

إن خطبة البطلة الأخيرة التي تحث فيها النساء على الطاعة العمياء للرجال، والتي تبدو مخجلة في الغرب، عادة ما تلقى ترحيبًا بين الرجال الشرقيين الذين يجدون فيها تدعيمًا لموقفهم من المرأة، وتكريسًا لصورتها الضعيفة الخانعة. لكن هناك نساء شرقيات يستشعرن حرجًا شديدًا إزاء هذا النص عامة، وهذه الخطبة خاصة، فهو نص يبدو في ظاهره ومجموعه وكأنه يساند ويؤازر التيارات السلفية الحالية التي ترفض حق المساواة للمرأة وتطالب بعودتها إلى المنزل وحرمانها من العمل العام وتغييبها عن ساحة الحياة العملية.

وفي حالة المهاجمين لنص "ترويض النمرة" لما يرونه فيه من نزعة شوفونية ذكورية واضحة كعريضة للهجوم على حقيقة قهر المرأة، يلمس القارىء تجاهلا واضحًا لبناء النص وتشكيله، فكل من الفريقين يركز على الكلمة المنطوقة في تجاهل للبناء الكلى للعمل الذي لا يمكننا الإلمام بالمعنى الكلى للمسرحية إلا من خلاله.

لقد عانى هذا النص من التركيز الشديد على حبكته الرئيسية في تجاهل واضح لحبكتيه الفرعيتين اللتين تشكلان فيما بينهما إطارا لتفسير ومنظور الرؤية. لكن المخرج إيان تالبوت، حينما عرض هذه المسرحية على مسرح الأوبرا الكبير في أبريل عام 1994تمكن من اقتناص روح الحلم والتمسرح المنبثة في النص، وأبرزها بوضوح، ونجح من خلال ذلك من الإفلات من المشكلات الأيديولوجية التي يثيرها عادة، واستخرج من النص رؤية تقدمية شجاعة ووفق هذه الرؤية الفكرية التي استلهمها تالبوت من مبنى النص تحولت مسرحية "ترويض النمرة" من تجسيد للصراع بين الرجل والمرأة حول فرض الإرادة والسيطرة إلى تصوير ساخر للطبقات البرجوازية، يعرى فساد قيمها وزيف رؤيتها للعالم، ونزعتها المادية المتأصلة، ومرض النفاق الضارب في أعماقها، وفي إطار هذه الرؤية التفسيرية يتحول البطلان من قاهر ومقهور إلى أسلحة لتعرية فساد حياة الطبقة الغنية في مجتمع يموج بالزيف والأقنعة والمادية.

إن النص الدرامي الخالد هو ذلك الذي يتمكن من التماس مع لحظات زمنية متعاقبة، وتفجير دلالات جديدة ومعاصرة في كل مرة يتحقق فيها هذا التماس، وترى د. نهاد أن نص "ترويض النمرة" نص خالد بهذا المعنى.

### التراجيديا بين ليرومكبث

وتنتقل د. نهاد صليحة بعد ذلك إلى مسرحية "الملك لير" لتتحدث عنها باستفاضة؛ مؤكدة على أن عالم هذه المسرحية هو عالم تحكمه الوحشية والقسوة والجنون، وينتفى منه الرجاء والأمل، هو عالم فقد قيمه وتجرد من إنسانيته، فالأب ينفي أبناءه، والزوجة تقتل زوجها، والابن يفقأ عين أبيه، والمرأة تصل إلى ذروة الإشباع الجنسي عند مرأى الدم، والبرىء يقتل دون ذنب، إنه عالم هجرته الآلهة العادلة الحكيمة، وتركت فيه الإنسان يلتهم لحم أخيه الإنسان.

وتعقد المؤلفة مقارنة بين نص "الملك لير" و "مكبث" في ضوء مفهوم كرى رؤية للعالم ميديا باعتبارها في جوهرها الف الإيمان اليقينى بوجود نظام عقائدى ثابت تحكم قوانينه الأرض والسماء، وتتحكم في مسار الكون والإنسان، وعلى الإنسان الطاعة مهما بدا له قاسيًا أو متعسفًا فالتراجيديا تطرح صراعًا بين فرد متميز وبين الأقدار، ينتهى دائمًا بانتصار الأقدار.

التراجيديا إذن تطرح فرض إمكانية حدوث صدع في العقيدة السائدة من خلال صراع البطل المتميز مع القوى المهيمنة، ثم تنتهى إلى تأكيد العقيدة؛ ولما كانت العقيدة ترتبط ارتباطًا جذريًا بالنظام الاجتماعي



الكتاب: شكسبيريات المؤلف: د. نهاد صليحة الناشر؛ الهيئة المصرية العامة للكتاب

والسياسي والاقتصادي السائد، فكانت التراجيديا دائمًا تنتهي إلى ضرورة الحفاظ على هذا النظام.

وإذا نظرنا إلى مسرحية "مكبث" في ضوء هذا المفهوم للتراجيديا سنجد أنها تتفق معه، فالصدع السياسي الذي ينتج عن قتل مكبث للملك يمثل أيضًا صدعًا ميتافيزيقيًا، حيث إن الملك هو ظل الله على الأرض، وفق النظرية السياسية السائدة في العصور الوسطى، وتنتهي المسرحية بعد رحلة طويلة عبر بحار الدم والمعاناة إلى رأب الصدع السياسي والعقائدي، فيموت مكبث ويعود الوريث الشرعى لكرسي

أما مسرحية "الملك لير" فتختلف اختلافًا جوهريًا عن مسرحية مكبث" بحيث لا يمكن اعتبارها تراجيديا بحق وفق المفهوم الذي طرحناه، فهي مسرحية تقوم من البداية على مبدأ التشكيك في جميع الأنظمة والقيم التي تحكم عالم المسرحية، فكانت نبوءة مبكرة بانهيار النظام الإقطاعي في إنجلترا، حيث إنها تعج بالإشارات إلى الأوضاع الاقتصادية السيئة للفقراء.

كذلك تقول المسرحية -ضمنًا -إن الرؤية التي حكمت العالم في العصور الوسطى، وحتى عصر النهضة قد انهارت ولم تعد صالحة، وعلى الإنسان أن يواجه عالًا خاليًا من المسكنات الغيبية، وأن يجد قوانين تتفق وحقيقة هذا العالم.

فهى تخلط الرفض الاجتماعي والسياسي بالرفض الميتافيزيقي الذي يقترب في أحيان كثيرة من العدمية، فتأتى متأرجحة بين مسرح النقد السياسي الذي يطرح إمكانية التغيير الاجتماعي، وبين الكوميديا السوداء التي تطرح رؤية يائسة تقول بعبث الوجود الإنساني، وذلك دون أن تنتمى لأيهما بصورة كاملة.

ولكن العنصر الميلودرامي في المسرحية لا يصبغ المسرحية كلها فكريًا أو فنيًا، إذ إن الكوميديا تتدخل لكبح جماحه، وشكسبير يستغل عنصرى المبالغة والتبسيط اللذين يقترنان بالميلودراما ويمزجهما بالكوميديا، مستخدمًا هذه التركيبة لطرح رؤية سياسية فلسفية مخالفة للرؤية السائدة، وهذا ما لا تفعله الميلودراما.

فالميلودراما تظهر دائمًا بدلاً من التراجيديا مؤدية دورها في ترسيخ النظام السائد في فترات الانتقال التاريخية التي يحاول فيها المجتمع تأكيد شرعية نظامه وربطه بالناموس الأخلاقي والنظام الكوني دون توافر إيمان حقيقى بهذا الربط.

وفي هذه الفترات نجد الكتاب يحاولون تقليد الرؤية التراجيدية دون إيمان حقيقي بالعنصر الأساسي فيها، وهو أن الإيمان بالبعد الميتافيزيقي يساند التشريعات الاجتماعية السائدة، فتكون النتيجة ترديهم في هوة المبالغات الممجوجة والسذاجة الفكرية والفنية.



عمرو عبد الهادك



إذا كان المفهوم التقليدي للتراجيديا هو أنها

# مسرحنا 29

# الكاتب الكوميدي ناقداً مسرحياً

صراع ظاهر أو مستتر بين الإنسان وقوى علوية أو إلهية تهيمن على مسار الحياة ونظام الكون" وهو ما عده توفيق الحكيم في مقدمته لكتابه "الملك أوديب" الشعور الديني، أو العنصر الإلهى في روح المأساة، ذلك الذي بانطفائه لا أمل - في رأيه - لقيام تراجيديا في عصرنا الحاضر "فهل يمكن -في ظل هذا المفهوم -أن تكون هناك "تراجيديا مؤمنة" لا تخوض صراعًا ضد الإله، بل تنطلق من موقف التسليم المطلق بعدل الإله وميزانه وحكمته، معتبرة أن الخلل - أى خلل - هو "في ميزاننا نحن دائمًا، لا في ميزان السماء" ذلك التسليم الذي يتمثل في الدعاء "اللهم إيمانًا كإيمان العجائز"، وفي مناجاة الرسول الكريم (ص): "إن لم يكن بك غضب على فلا أبالي" و في دعاء عمر بن الخطاب (رضى الله عنه): "اللهم عبودية ورقا".. تلكُ هي الإشكالية التي يطرحها د. أسامة أبو طالب في مقاله الأول من كتابه: "البطل التراجيدي مسلمًا" مستعرضًا آراء بعض أنصار المفهوم التقليدى القائل باستحالة وجود تراجيديا في ظل عدم وجود صراع مع الإله أو الإرادة العليا، كذلك في ظل نفي الإله، وعدم وجود إله آخر "غير الإنسان نفسه" كما ذهب الحكيم: "ما من شاعر واحد في العالم اليوم استطاع أن يؤلف تراجيديا واحدة لها قيمة وبقاء، إلى جانب ما سلف من المآسى، ذلك أنه ما من مفكر اليوم في العالم الغربي يؤمن حقًا بوجود إله آخر غير الإنسان نفسه "كذلك يرى" بوتشر" أن "التحمس المجرد لقضية الحق ليس فيه من السحر الدرامي نفسه الموجود في مشهد الضعف الإنساني أو العاطفة الإنسانية، وهما يتصارعان مع القدر الذي كانا هما السبب فيه ".. ويختلف د. أبو طالب مع المفهوم السابق مؤكدًا أنه لم يمنع من وجود تراجيديا عصرية ذات طابع ديني، تتخذ من رجل دين أو قديس مؤمن بطلاً لها، ضاربًا المثل بـ "برنارد شو وإليوت" في مسرحيتيهما: "جان دارك، وجريمة قتل في الكاتدرائية" ومؤكدًا أيضًا وجود تراجيديا عصرية إسلامية مشيرًا إلى الحسين ثائرًا والحسين وشهيدًا لعبد الرحمن الشرقاوي، و "مأساة الحلاج" لصلاح عبد الصبور، مستندًا إلى أن التسليم المطلق بعدالة الإله لا ينفى حرية الإرادة عند الإنسان، ولكن أبو طالب يعود فيؤكد أن هناك صعوبات ومخاطر تواجه الكاتب المسلم حيث إنه من غير المسموح – في الإسلام -بمواجهة الإله أو مجابهة الإرادة العلوية، فكيف يتحرك البطل التراجيدي المسل إذن؟.. ما دام ليس مسموحًا له بالشك ولاً بالمواجهة؟ يجيب أبو طالب "لكن المواجهة الأخرى ممكنة، بل ومطلوبة ضمن خطة القانون الإسلامي لتنظيم الحياة، حيث يتوجب صدام الإنسان مع عالمه غير المقبول، صدامًا اجتماعيًا، بما يهدف إلى إحداث

التغيير أو تصحيح مسار الإرادة البشرية

المتسلطة حين تشوه وجه العالم، وتفسده

عمدًا أو جهلاً من باب "من رأى منكم منكرًا

فليغيره.." فالإسلام هنا يدعم موقف الفرد

المتمرد الفاضل في مواجهة الخلل العام،

ويطالبه بالتحرك وأداء دوره الإيجابي، فإن

انتصر كان كسبًا وإن مات فهو شهيد، ويؤكد

التراجيدي العام" النضال الفرد أو هزيمته

أو استشهاده كونه مؤمنًا وموعودًا بالجنة،

-أبو طالب أنه لا ينقص من "الأثر

الكتاب: البطل التراجيدى "ودراسات أخرى". المؤلف: أبوطالب أبوطالب الناشر: الهيئة العامة لقصور الثقافة





أو كونه "مفتقداً لعذاب وجودى.. كعذاب "سيزيف" الذي أضحى وحده - بتمرده على الإله - نموذجًا للعذابات البشرية.. مع ما تحمله هذه النظرة من دعوة للتغاضى عن الواقع والغرق في هموم وجودية بحتة، والتسليم بمأساة الكون ولا معقوليته وغربة الإنسان فيه أرضًا وسماء.

ويؤكد د. أبو طالب على "المعاناة" باعتبارها تحمل بصيصًا من النور أمام الكاتب المسرحي المسلم، الذي بتمثله وصياغته لموقف المعاناة وتعميقه له لن تصبح الشخصية التراجيدية "مجرد تحمس لموقف الحق" بل ستحيا أيضًا عذاب ومعاناة استكشاف موقعها من هذا الموقف، في الاختيار، وفي طلب البصيرة الكاشفة، ودعوة الإلهام المنقذ، كما في موقف "الحلاج"، وكما عاني الحسن وتعذب كي يلهمه الله الرشد فيتصرف، وعلى تصرفه وحده - باعتباره إمامًا وداعية وقطبًا وعالمًا - تتقرر حياة أمة بأسرها.. هنا -يقول أبو طالب - تتأكد المعاناة، رغم أنها لا تقود -مطلقًا - إلى مواجهة مع الإرادة الإلهية، ومع ذلك يظل الأثر التراجيدي نفاذًا قويًا" بالرغم من تأكدنا من أن "الجنة مقدمة كتعويض"



يقارن د. أبو طالب - لتأكيد رأية - بين جان دارك والحسين والحلاج وبين بطل أرسطو التقليدى، ليثبت أوجه الشبه بينهما، ويرى أن الخطأ التراجيدى ينتج في حالة الحلاج والحسين من الشرخ المأساوى في طبيعة كل منهما، وهو "المثالية الكاملة" وافتقاد المناورة السياسية أو "الصفة العلمية" وبالتالي لم يتمكن الحلاج من تصعيد إدانته للظلم وتحويلها إلى ثورة، كما لم يحقق الحسين بمثاليته أيضًا النصر

الشرخ المأساوي

العسكرى المطلوب، فلم ينقذ الأمة، حين تغلبت عليه مثاليته فسمح لأعدائه بالماء، ولم يرض أن يرفع عليهم سيفاً حتى يبدأوه القتال، مع انخداعه من قبل في وعود الكوفة وسيره إليهم رغم وجود أنصار له أقوى وأشد إخلاصاً في مصر واليمن. وهو موقف يراه أبو طالب لا تعوذه السخونة وسورة أليهم المدينة السخونة السخونة السخونة السخونة المدينة المدي

وهو موقف يراه أبو طالب لا تعوذه السخونة الدرامية أو العمق، لا تعوزه المواصفات المتطلبة في موقف المعاناة المثالية، وإنما يعوزه فقط عمق المعالجة، ويراه أقوى من موقف المعاناة في قصة جان دارك، أو توماس بيكيت".

ويخلص د. أبو طالب إلى أنه "إذا كان البطل التراجيدى الإغريقى ينحدر إلى مصيره انحداراً لا شعورياً (كمدمر لذاته) بحيث تصبح رحلة البحث عن التعين لديه، رحلة دمار له على المستوى الواقعى، فإن معرفة البطل التراجيدى المسلم تقوده إلى رحلة لا غموض فيها، حيث يعرف أن خاتمتها استشهاد – وهو أمنية – وأن دوره ليس مجانياً لمن عاصروه ولمن سوفياتى بعده.

يحتوى الكتاب إضافة إلى هذه الدراسة دراسات أخرى، فتقدم الثانية "الحلاج.. درس المعاناة" إضاءة أخرى حول البطل التراجيدى المسلم من خلال استعراض الكاتب لمعاناة الحلاج في مسرحية صلاح عبد الصبور، أما الدراسة الثالثة فكانت عن "الكاتب الكوميدي ناقدًا مسرحيًا" وفيها يتناول المؤلف الدور الإضافي الذي لعبه كاتب الكوميديا (كناقد مسرحي) بالإضافة إلى دورة الأساسي كمنتقد أخلاقي مستعرضًا دور "أريستوفانيس" ومسرحيته "الضفادع" باعتبارها العمل النقدي المسرحي الأول لأول كاتب كوميدي في التاريخ، وتأخذ "الضفادع" قيمتها النقدية عنده من كونها موازنة تتسم بعمق الفهم وبالموضوعية.

كما تعرض المؤلف لمسرحية "طائر البر"

باعتبارها كوميديات ومساخر نقدية.
المسرح الاحتفالي

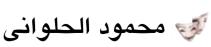
لتشيكوف، و"ارتجالية ألما" ليونسكو و

كوابيس في الكواليس" لسعد الدين وهبة،

وتحت عنوان "التجريب على قياسات احتفالية دراسة على نموذجي: التوحيدي والبحث عن متغيب" يتعرض الكاتب بالدراسة لنصين مسرحيين على خلفية مقولات المسرح الاحتفالي، أو الحركة الاحتفالية في المسرح المغربي التي بشر بها ودعا إليها ونظر لها زمرة من الكتاب المغاربة منهم؛ الطيب الصديق، وعبد الكريم برشيد، وعبد الرحمن بن زيدان، ورضوان إحدادو، وجواد الأسدى وغيرهم، تلك الحركة التجريبية التي تقوم -حسب دعاتها -على التجريب، والمشاركة الفاعلة والجماعية في الساحة ذات الوجود والحضور، والتلقائية الناجمة عن التلاحم المباشر والحميم حيث يدرس الإنسان كما هو" كما تقوم هويتها -حسب برشيد -على أسس مغايرة ولها أدواتها ومصطلحاتها ومنهجها في الكتابة النصية والسينوغرافية وفي الأداء "وحسب عبد الرحمن بن زيدان" فإنها (احتفالية) تعتبر تمردًا على القواعد التقليدية وزلزلة لفروع المسرح



على هذه الخلفية يقدم أبو طالب قراءة "لـ "البحث عن متغيب" لرضوان إحدادو، و 'البساط الترفيهي أبو حيان التوحيدي" للطيب الصديق، ليختبر انتماء هذين النصين للمقولات السابقة، ومدى تحقيقهما للوعود التي جاءت بها الحركة. ثم يتناول الكاتب بعد ذلك نظرية المسرح المضاد وتطبيقاته عند الكاتب الألماني راينرفيرنر فاسبندر" مؤرخًا لنشأة الحركة - أو النظرية - ومؤسسها وتأثرها بمسرح القسوة، مستعرضًا عالم المسرح المضاد وملامحه الفنية عند فاسبندر، وكذا مفهوم "الممثل" والبنية معرجًا على الإضاءة والحدث، والشخصيات في مسرح فاسبندر، ويختتم د، أسامة أبو طالب كتابه بدارسة "انتحال العبث في مسرح توفيق الحكيم" والتي جاءت - حسب قوله - كرد ضرورى على تهافتات المسرحيين والنقاد لتضع حدًا لفهم غير مدقق لتيار العبث في عالمناً الفكرى في ظل معاناتنا الحضارية وهمومنا الاجتماعية والفنية، كما جاءت لتلقى الضوء على ما خطه الحكيم من عمل أراده أن يكون عبثيًا، ولم نر فيه ذلك.. وقد استند د. أبو طالب في رفضه لـ "عبثية" أعمال توفيق الحكيم إلى أن "المعاناة" هي الدافع لخلق حركة مسرح العبث ومن بعدها "الوعي بضرورة التغيير" انطلاقًا من فساد الأشكال السائدة وليس مجرد استيراد شكل أو نوع مسرحي جديد وتوقيره" كما فعل الحكيم، وقد ساق المؤلف الأدلة على حكمه بلا عبثية مسرح الحكيم من خلال دارسته لبعض أعمال الحكيم على مرجعية مقولات وتنظيرات مسرح العبث في







## إيمان حسن جوزاء في برج العقرب

إيمان حسن ممثلة تعشق العمل مع الفرق المستقلة وليس لديها أى استعداد للخضوع للروتين والمعوقات المؤسسية.

في سن السابعة عشر أصطحبها د . نبيل الحلوجي أستاذ مادة الديكور في أكاديمية الفنون لتكون مساعدة في مسرحية «الأم شجاعة» بطولة الفنانة دلال عبد العزيز، وهكذا بدأت علاقتها بالفن، وبعد عدة محاولات في الديكور تحدث مصادفة إذ تتجول في دار الأوبرا المصرية فيراها خالد جلال ويشجعها على التمثيل والالتحاق بورشة الإبداع وبالفعل تتقدم للاختبارات وتنجح لكن يظل السن معوقاً حيث إنه أصغر من السنّ المطّلوب ولكنها لا تيأس، إذ تنجح في المشاركة في عرض «البخيل» لـ موليير تمصير د. ياسر بدوى وإخراج محمد العدل، ويدهش الجميع لإتقانها اللهجة الصعيدية، ومن هذا



العرض تنضم إلى فرقة «رحيل» المستقلة مع المخرج كمال عزام وتقدم معه عدة مسرحيات أهمها «عرقى» المأخوذة عن رواية «عرق البلح»، ثم «حبيبة» تأليف جماعي و«الجوزاء في برج العقرب» تَأليف د . صالح سعد . ثم مونودراما «إمراءة وحيدة» التي

شاركت في مهرجان الساقية وكذلك حصلت إيمان على عدة شهادات تقدير في مهرجان «باكثير» المسرحي في عام 2007 عن عرض البخيل وعام 2008 عن «الجوزاء في برج تقول إيمان: لولا وقوف أمها

وأبيها بجوارها لما استمرت في التمثيل لأنهما ليسا من النوع المتزمت ولكنهما يساعدانها ويقدمان الدعم المادى والمعنوى لها وللفرقة بكاملها، ولإيمان حسن أيضاً أكثر من تجربة إخراجية أهمها «حبيبة والولد» التي شاركت في المهرجان القومي للمسرح، كما تستعد حالياً لإخراج مسرحية «الجوزاء في برج العقرب» للمشاركة بها في مهرجان هذا

وتتمنى إيمان أن تقدم رواية «شفيقة ومتولى» كعمل مسرحى لتمثل فيه دور «شفيقة».



حياته العادية..

من المسرح الإسماعيلي إبراهيم مصطفى أحد الوجوه المسرحية التي لمعت في الفترة ... الأُخيرة، في العديد من الأعمال المسرحية التي قدم خلالها أدواراً متنوعة تصير جميعها في الشكل الكوميدي... إبراهيم يحب الكوميديا ويصر على ممارسة الضحك حتى في

إبراهيم مصطفى كوميديان قادم

وهو أحد تلاميذ الراحل حسنى حسين أحد رواد المسرح الإسماعيلي، ومازال يتذكر أعماله التي شاركه فيها ومن عرض «عايز تبقى فت كلمني ع النت» لشركة الاتصالات الذي ألفته الفرقة المسرحية بعد وفاة الفنان حسنى حسين.

«إبراهيم مصطفى» أو «إبراهيم بومه» أو «إبراهيم نكد» كما يحلو لزملائه أن يطلقوا عليه يحب هذه الألقاب، وبعضها أطلقها هو على نفسه من قبيل التغيير - كما يقول - شارك في أعمال كثيرة منها «بكرة ، ممنوع الضحك ،عالم كورة كورة ، الصعيدى والهانم».. ثم مسرحية «الإسماعيلية اليوم» مع المخرج أشرف فاروق، و«ابن الريح» للمخرج سامى طه وفرقة الإسماعيلية القومية.. أقدم إبراهيم على عمل منودراما «حلم ولا علم» من تأليف وإخراج مجدى مرعى، لكن لا ينحصر في دور واحد بعينه. يتمنى إبراهيم أن يكون مشهوراً ويقدم أعمالاً مسرحية مختلفة

ويطالب بعودة مسرح شركة اتصالات بالإسماعيلية حيث كانت ويطالب بعوده مسى ــر-بداياته الفنية الأولى فهل يستجيب له أحد؟ جمال حراجع



## محمد حسين يهوى (الكاركترات)

شاب يتجول في ساحة كلية الحقوق بجامعة الإسكندرية تقع عينه على مجموعة من الشباب والفتيات مجتمعين حول مائدة كتب عليها (فريق كلية الحقوق للفنون المسرحية) فيقرر خوض التجربة على سبيل المعرفة فقط فإذا بالمسرح يفتح له فاه ليبتلعه

عشق محمد حسين التمثيل منذ اللحظة الأولى واستطاع في وقت قصير أن يجد له مكانًا وسط أعـضـاء فـرقـته، ولم تـكـفه الساعات القليلة في بروفات

الفريق فقرر الانضمام إلى ورشة التمثيل مع د . أيمن الخشاب في "قصر ثقافة الأنفوشي" وهكذا أصبح جاهزًا لأداء أول أدواره على خشبة المسرح في عرض "البئر" من إخراج أحمد جابر وقد لعب فيه شخصية "الشاب

وفى قصر ثقافة الأنفوشي يشارك مع د . أيمن الخشاب في مسرحية "الطاعون" لألبير كامي.

ثم ينتقل إلى قصر ثقافة سيدى جابر حيث يلتحق بورشة إعداد الممثل مع المخرج جمال ياقوت الذي



يعتبره محمد حسين أستاذه الذي علمه الكثير وأتاح له فرصة تفجير موهبته الكوميدية وشارك حسين في عرض "لو بطلنا نحلم" من إخراج محمد محمود، ثم "الحياة من جديد" مع نفس المخرج وفي الأخير يقوم بأداء شخصيتين هما "الوزير" و "عم مسعود".

وفى الأمسية الرمضانية "ياميش رمضان" مع المخرج جمال ياقوت يقوم بأداء دور "الشيخ المتزمت" ليفجر ضحكات المشاهدين.

وقد شارك محمد في مهرجان عروض بلا إنتاج" الذي أقامه

"قصر ثقافة سيدى جابر" الدورة الأولى بعرض "إيه النظام" إخراج محمد قمرة ولعب فيه عدة شخصيات.

وحاليا يستعد لأداء دوره في مسرحية "القرد كثيف الشعر" "ليوجين أونيل" وإخراج جمال

محمد يعشق "الكاركترات" التي يلقاها في حياته اليومية ثم يستحضرها وهو يمثل أدواره على خشبة المسرح.

🥯 زیاد یوسف

الأخرى كمثقف وصحفى

للعمل عضوًا في لجنة

النصوص المسرحية بمسرح

الطليعة، ومع هذا فهو

يتمنى أن تلقى كتاباته

المسرحية حظها من العرض

على الجمهور في مسارح

محمد شلبي عمل مشرفًا

عامًا على عدد من الصحف



## محمد شعبان ينتحل شخصية السيد كولن



قادته زميلته إيمان حسن إلى عالم المسرح، فعمل مساعدًا للإخراج مع كمال عزام في مسرحية "عرقي" ليفوز العرض بالمركز الأول في مهرجان المسرح العربي لهواة المسرح، ويخوض محمد شعبان بعد اكتسابه جرأة الوقوف على الخشبة تجربته المسرحية الأولى "حبيبة" ومن هذه التجربة ينطلق شعبان إلى تجارب وعروض أخرى هي "مانيكان" و "حبيبة والولد" و "تداخل" ثم "كأس الدم" الذي يتعرض للقضية الفلسطينية، وكلها من تأليف ياسر بدوى وإخراج كمال عزام.

ومع لينين الرملي شارك محمد شعبان في عرض "أحلام ممنوعة" من إنتاج قطاع الفنون التشكيلية، وتم تقديم العرض على هامش المهرجان التجريبي. كما شارك شعبان في عرض "السلطان الحائر" في أكاديمية الفنون من إخراج د. ياسر بدوي.

محمد شعبان شارك في عدد من المهرجانات المسرحية الأخرى منها مهرجان على أحمد باكثير الأخير وشارك فيه بعرض "عين الموت من إخراج شريف كمال، وفي المهرجان العربي لهواة المسرح شارك شعبان بعرض "السيد كولن" تأليف مصطفى حمدى وإخراج أحمد قاسم.

يعتبر محمد "صرخة ممثل" المونودراما التي قدمها من إخراج كمال عزام، أهم محطاته الفنية لما فيها من نقلات أدائية أمتعته هو شخصيًا وجعلته يعيش معها أسعد أوقاته على المسرح، ويستعد شعبان حاليًا لتقديم دوره في عرض "خايفين ليه" والذي سيشارك به في المهرجان القومي للمسرح في دورته القادمة.





الذى اجتذبه بإمكاناته

الدرامية، فكتب محمد عددًا

محمد شلبى مؤلف مسرحى

من أبناء المنصورة، بدأ

ـرحــيــات مــ "أوكازيون" و "الشيخ العزب" كما يكتب حاليًا نصًا مسرحيًا بعنوان "حلم محمد القروى" هذه المسرحيات التى لفتت النظر إليه ورشـحـته مع مـؤهلاته



محمد شلبي.. يتمنى أن يرى مسرحه النور

المستقلة منها "أخبار البلاد، ومصر العربية، ومجلة الراية" بالمنصورة، كما عمل صحفيًا بالكثير من الجرائد الخاصة، ونشرت أعماله بعدد من الجرائد الحكومية والمعارضة. 🥩 إصرار الشريف





# فرقة «مسرح الفنن»

قام بتأسيس هذه الفرقة عام 1980 المخرج القدير جلال الشرقاوي لاستكمال نجاحاته كمدير فني لفرقة «عمر الخيام» تلك الفرقة التي قام بتأسيسها طلعت حسن عام 1969 وتوقفت بعد وفاته.

اتخذ جلال الشرقاوى مسرح فريد الأطرش (بحديقة معهد الموسيقي العربية) مقرا لفرقته وأطلق عليه اسم «مسرح الفن»، وبدأت الفرقة باكورة أعمالها بتقديم مسرحية «الجوكر» تأليف يسرى الإبياري (عام 1981) وبطولة: محمد صبحى، وماجدة الخطيب.

قدمت الفرقة عبر مسيرتها الفنية عدة مواسم شتوية وصيفية منتظمة ، وذلك سواء على مسرح الفن أو على مسرح حديقة المنتزة لبعض المواسم الصيفية

تضمنت قائمة عروض الفرقة المسرحيات التالية: «الجوكر، دبابيس، البغبغان، افرض، راقصة قطاع عام، على الرصيف، انقلاب، المليم بأربعة، باحبك يا مجرم، بشويش، عطية الإرهابية، تتجوزيني يا عسل، قصة الحي الغربي، دستوريا أسيادنا، قشطة وعسل، بولوتيكا، القانون وسيادته، باحبك يا مجرم، إزاز × إزاز، حودة كرامة، امسك حكومة، شباب روش طحن، أنا متفائل، برهومة وكلاه البرومة» وذلك بخلاف تجربة تقديم عروض ماتينيه للشباب، فقدم عرض «ولا العفاريت الزرق» وقام بإخراج العرض جلال توفيق.

قام المخرج القدير جلال الشرقاوى بإخراج جميع عروض الفرقة، كما شارك فى التمثيل فى بعض العروض ومن بينها عرض «البغبغان» حيث قام بأداء دور «المليونير» فؤاد المليجي، وكذلك عرض

قدمت الفرقة آخر عروضها (عام 2007)

الكوميديا السياسية أهم ملامحها

اعتماداً على شباب الفنانين، وهو عرض «تاجر البندقية».

شارك في إثراء عروض الضرفة بنصوصهم نخبة من كبار المؤلفين في مقدمتهم: محمد أبو العلا السلاموني، أسامة أنور عكاشة، نبيل بدران، حسام حازم، ماهر ميلاد، محمود الطوخي، مصطفى سعد، نهاد جاد، يوسف عوف، صلاح جاهين، على سالم، بسيوني عثمان، حمدى نوار، إبراهيم الموجى، صلاح متولى، إبراهيم مسعود، سمير خفاجي، وبهجت قمر، مدحت يوسف.

شارك بتصميم الديكورات لعروض الفرقة كل من الفنانين: د. صبرى عبد

العزيز، د. سمير أحمد، نهي برادة، مجدى رزق، صلاح زكى، نهاد بهجت، نبيل الحلوجي، محمود حجاج، إبراهيم الفو، محمد الغرباوي.

حرص الفنان جلال الشرقاوى كمنتج ومخرج على التعاون مع نخبة من كبار الشعراء وكتاب الأغنية، وكذلك نخبة من كبار الملحنين ومن بين هؤلاء في مجال كتابة الأغنية الشعراء كمال عمار، عبد الرحمن الأبنودي، عبد السلام أمين، محمود الجندى، أحمد فؤاد نجم، بخيت بيومى، مجدى كامل.

وفي مجال الألحان الموسيقيين هاني شنودة، جمال سلامة، منير الوسيمى،

محمد صبحي والفخراني ونور

الشريف قاموا ببطولة مسرحياتها



محمد نوح، سعید صالح، نبیل علی ماهر، عمار الشريعي، عصام كاريكا، ماجد عرابی.

شارك بتصميم الاستعراضات لعروض الفرقة كل من الفنانين: عصمت يحيى، حسن عفيفي، محمد خليل، عادل عبده، عاطف عوض.

قام ببطولة عروض الفرقة نخبة من كبار الفنانين والفنانات نذكر من بينهم: محمد صبحى، أحمد بدير، نور الشريف، سعيد صالح، حسن عابدين، يحيى الفخراني، وحيد سيف، هشام عبد الحميد، وائل نور، إيمان البحر درويش، عبد الحفيظ التطاوى، خليل مرسى، فؤاد خليل، حسن

يوسف، حجاج عبد العظيم، نجاح الموجى، ومن الفنانات سهير البابلي، ماجدة الخطيب، إسعاد يونس، سلوى خطاب، نيللي، إلهام شاهين، هياتم، فايزة كمال، سماح أنور، ناهد سمير، سعاد حسين، معالى زايد، نهلة سلامة، شيرين، نورا، نهير أمين، عزة جمال، إيفا، رباب، عايدة فهمي، ثريا حلمي، ليلى فهمى، هالة فاخر، هندى صبرى، رانيا فريد شوقى، عبير الشرقاوى، ميسرة، فيفي عبده، وذلك بخلاف نخبة أخرى من النجوم من بينهم عبد المنعم مدبولى، أسامة عباس، جمال إسماعيل، أحمد آدم، صلاح عبد الله، أشرف عبد الباقي، أشرف سيف، عبد الله محمود، صلاح السعدني، سعيد طرابيك، عطية عويس، سيد عبد الكريم، أحمد سلامة، أحمد رزق، محمد سعد، أحمد حلاوة،

حسنى، عماد رشاد، محمد الشرقاوى،

محمد أبو الحسن، على الشريف، محمد

فريد، حسن كامى، حسن الأسمر، فاروق

نجيب، محمود الجندي، حسين

الشربيني، يونس شلبي، محمد البشاري،

محمد محمود، محمد الصاوى، فاروق

يحسب للفرقة محاولاتها الدائمة لتقديم عروض تجمع بين المتعة والفكر، ويمكن إدراج عروضها تحت مسمى الكوميديا السياسية، كما يحسب لها الحرص على تكامل جميع المفردات المسرحية والاستعانة بخبرات كبار المبدعين في مختلف المجالات، وأيضا محاولاتها المستمرة للتجريب والمغامرة الفنية، وتقديمها لأول أوبرا شعبية بعنوان

مدحت صالح، مظهر أبو النجا، رضا

إدريس.



## صاحبات الملايين وصاحبات الملاليم من الممثلات والمطربات

كأي مهنة يختلف أصحابها بين الغنى والفقر.. لكن الغريب في أمر هذه المهنة (التمثيل) أو حتى الغناء فإن نسبة المتفرغين لها من الرجال كانوا قلة، فقلما وجد ذلك الممثل الذي كان يتفرغ لمهنته بشكل تام.. أما محترفات هذه المهنة من النساء فكن يتفرغن لها تفرغًا تامًا.. ولذلك كان هـذا التحقيق الذي نشرته مجلة المسرح عدد أغسطس 1927 على صفحتين كاملتين تحت عنوان صاحبات الملايين وصاحبات الملاليم من الممثلات والمطربات".. يقول المحرر: في أوربا حيث للفن وللفنانين قيمة قد تتضاءل أمامها أقدار الكبراء والعظماء، وتقصر عن الوصول إليها همم الكثيرين. ترى للممثل أو المثلة والمغنى أو المغنية من المكانة الاجتماعية والمالية أيضًا ما يجعلنا في حسرة وأسف على سعر فنانينا وفناناتنا..

هناك يجدون الثروة والعظمة والنفوذ والجاه، وهنا ليست المثلة إلا امرأة يتمتع النظارة بالتطلع إلى جسمها وحركاتها، ويستمتع بتثنيها وتحظرها على خشبة المسرح، فإذا فقدت ميزة من هذه أحيلت على الاستيداع، وإذا نقبت في جيوبها وخزائنها، حينذاك تولتك الدهشة والإشفاق.. بضعة قروش أو ملاليم، وعلبة بودرة، ومرود كحل، وطقم أسنان، وزجاجة صبغة، وكان الله يحب المحسنين. أسعد كثيرًا من الممثلات وإن كن أكثر كسبًا وأغلى سعرًا . . وعلى هذه الصحيفة يجد القارئ صور ثلاث سيدات؛ ممثلة ومطربتين، لهن من الثروة التي جمعنها من الفن بالذات أو بالواسطة، ما يضمن لهن أن

يعشن بقية أيامهن في سعادة ورخاء. فالآنسة أم كلثوم فضَّلاً عما لديها من مال مدخر، قد اشترت أخيرًا بضع مئات من الأفدنة.. والسيدة فاطمة سرى لا تقل عنها ثروة.. أما السيدة عزيزة أمير فلها عمارة فخمة وهي تشرع في بناء أخت لها .. وربنا يزيد ويبارك.

أما صاحبات الملاليم فقد اختار المحرر ممثلتين ومطربة .. لا لأنهن وحدهن



صاحبات الملاليم من دون بقية المطربات والممثلات، فكافة ممثلاتنا ومطرباتنا، إلا القليلات - يقول المحرر - مفلسات والحمد لله، وذلك يرجع كما قدمنا إلى ضآلة ما تتقاضاه الواحدة منهن، وإلى عدم تقدير الجمهور للفن الحقيقي، وتشجيعه المادي للمجتهدات العاملات، هذا من جِهة، ومن جهة أخرى، فإن من فناناتنا من ينفقن أجورهن في أتفه الأشياء جريًا وراء عظمة فارغة ووجاهةً زائفة يقصدن بها رفع أثمانهن في السوق. وإن كن في الواقع يضعن نقودهن بلا طائل، فالسيدة فاطمة رشدي ممثلة مجتهدة يشهد لها كل من يراها بمقدرة وكفاءة واستعداد نادر، وقامتُ بأدوار تكاد تكون ناجحة فيها تمامًا، ولكنها خرجت من رمسيس فرأت نفسها أقرب إلى الفقر منها إلى حالة متوسطة.. وها هي قد أنفقت آخر قرش معها فاستدانت أيضًا، وليس من مقدر لفنها ونبوغها يساعدها على الخروج من وهدة الإفلاس، والسيدة زينب صدقى على الرغم من مرتبها الضخم ومواردها الأخرى التي يعرف مصادرها الراسخون في العلم، لا تستطيع أن توفر قرشًا واحدًا كل ثلاث سنوات. أما السيدة علية فوزى المطربة المعروفة، فمسكينة حقًا، فهي مجتهدة ونشيطة

ومقتصدة إلي حد يقرب من البخل والشح، إلا أن الله ابتلاها بالسيد؛ زينة لها، وعند القيض بجلها دينا. ں لها مرتبها ويبقيه لديه "ليح وهي حالة تبعث على الأسف، وليس من المبالغة إذا قلنا إنه إزاء ما تتكبده المتلات من مصاريف باهظة في سبيل الظهور أمام الجمهور بمظهر لائق جذاب، فإنهن مرغمات على الانزلاق في مسالك وعرة، والتردي في مهاو، أقل ما يفقدنه فيها الشرف والعفاف، والتبعة ملقاة على مديري الفرق الَّذين يعلُّمون حق العلم حقارة ما يدفعونه من مرتبات، ثم يريدون ممثلاتهم على أن يظهرن في أثواب الأميرات.

🕬 هشام عبد العزيز

# مجرد بروفة



لم يعد د. أحمد نوار رئيساً لهيئة قصور الثقافة.. منها لله القوانين - الرجل بسم الله ماشاء الله - مازال في كامل لياقته الذهنية والصحية.. لكن آدى القانون وآدى أحكامه.

أحمد نوار خسرته قصور الثقافة وكسبه الفن التشكيلي.. حلال عليه الفن التشكيلي، 21 عاماً من العمل العام، لم يخاصم فنه، ولا فنه خاصمه.. شغال.. ولكن ليس بنفس الطاقة التي تمناها.. معرض كل عامين.. ممكن الآن معرضان كل عام.. مبروك للفن التشكيلي.. أقولها من ورا قلبي.

أحمد نوار أخذ العمل الثقافي العام «كعب داير».. ن المستاحف إلى الآثار إلى قسطاع السفنون التشكيلية إلى قصور الثقافة.. في كل موقع تولاه كان الأداء عالياً والإنجاز رائعاً ومذهلاً.. جاءت لجنة من اليونسكو تعاين موقع متحف النوبة الذي كان نواريشرف على بنائه.. خبراء من دول عديدة، كل خبير منهم راسه توزن بلد.. شاهدوا الموقع وتشاوروا وتباحشوا وهرشوا رءوسهم عدة مرات، ثم خرجوا ليعلنوا أن بناء المتحف أمامه ثلاث سنوات على أقل تقدير.. نوار قال: على أنا بستة شهور فقط.. الخبراء ابتسموا في سخرية وظنوه يمزح.. عاد ليؤكد عليهم:

نراكم بعد ستة شهور في حفل الافتتاح.. تركوه ولسان حالهم يقول «ربنا يشفي».. بعد ستة شهور بالضبط كان الخبراء في أسوان يشاهدون حفل افتتاح «ملحمة» متحف النوبة.

متحف النوبة واحد من إنجازات كثيرة حققها أحمد نوار.. قصر ثقافة دمياط ظل عشر سنوات تحت الترميم.. ذهب نوار إلى الموقع وسأل المقاول ما مشكلتك؟ قال لم أصرف مستحقاتي..

قرر صرف مستحقاته، وعاد ليسأله: كم من الوقت يلزمك للانتهاء من الترميم؟

سنة على الأقل..

نوار رد ثلاثة شهور فقط ونستلم منك القصر.. قالها وانصرف والمقاول يجرى وراءه: يا دكتور.. يا دكتور..

. ثلاثة أشهر فعلاً وتم افتتاح القصر. وفي منيا القمح ظل إنشاء قصر الثقافة متعثراً 25 عاماً.. أدخله نوار في الخطة، وفي ظرف عام واحد انتهى إنشاء وتأثيث القصر.

ما حدث في دمياط ومنيا القمح حدث في سوهاج والمنصورة والشرقية وغيرها.. تسلم نوار الهيئة عقب محرقة بنى سويف الشهيرة.. الجميع راهن على إغلاق الهيئة بالضبة

والمفتاح.. لكن نوار كان لها.

«بنّاء عظيم» لقب يستحقه أحمد نوارعن جدارة.. إنجازه لم يتوقف على بناء المنشآت الثقافية فحسب.. بالتوازي معه كان الإنجاز الأكبربناء الأشخاص وتوفيربيئة سليمة ومحترمة لهم ليمارسوا عملهم.. كان قاسياً على بعضهم لكنها قسوة المحب الغيور.. وكانوا هم يعلمون ذلك وتنزل عليهم قسوته برداً

«مسرحنا» واحدة من إنجازات أحمد نوار.. نشرة أصدرناها في مهرجان نوادي المسرح السابع عشر.. تصفح العدد الأول وقرر أن تتحول إلى جريدة أسبوعية، ووافق فاروق حسنى وزير الثقافة فوراً، وتحولت فعلاً بعد أن وفر لها كل الإمكانات اللازمة.. أصبحت مؤسسة قائمة بداتها.. ظلت الساحة سنوات عديدة خالية من أي مطبوعة عن المسرح باستثناء مجلة المسرح التي تصدر عددا واحداً كل عام بطلوع الروح لأسباب خارجة عن إرادة مجلس تحريرها . . النقاد والكتاب «مشُشُوا» لا توجد مطبوعة يكتبون فيها.. والساحة المسرحية تضرب تقلب ولا من متابع ، إلا بعض الصفحات القليلة في الصحف والمجلات والتي -رغم الجهد الكبير الذي يبذله القائمون عليها -

لا تفى بالمطلوب.. جاءت «مسرحنا» لتعيد إلى الكتابة من توقفوا أو كادوا، وتكتشف نقاداً وكتاباً جدداً معظمهم لم يكتب مقالاً واحداً قبل

یسری حسان ysry\_hassan@yahoo.com

مسرحنا.. صاروا الآن نجوماً للنقد المسرحي.. جاءت مسرحنا لتحدث حراكاً مسرحياً لم يكن ليحدث في غير وجودها.

أحمد نوار هو صاحب فكرة هذه الجريدة.. أول جريدة من نوعها في تاريخ الصحافة العربية.. لوكان مكانه واحد من إياهم.. أولئك الذين يعتبرون المسرح رجساً من عمل الشيطان ، ما ظهرت للوجود.. ولو كان هناك وزير غير فاروق حسنى لتوفاها الله قبل أن تصدر فقد كان -ومازال طبعاً - من أكبر الداعمين والمتحمسين لـ

أحمد نوار شخصية شاسعة ومترامية الأطراف صعب أن تحيط بها في مقال أو عدة مقالات.. كثيرون يتولون المواقع القيادية ويرحلون مثلما جاءوا، لا أحد يذكرهم، لا بخير ولا بشر.. يأتون ويمضون إلى غياهب النسيان.. نصيبهم كده.. وهم يستحقونه.. يظل أحمد نوار هو أحمد نوار، المقاتل، والفنان، والإنسان.. يظل أكبر من المناصب وأبقى.. يظل أحمد نوار الذي نحبه.

الأخيرة

العدد 48

للمشاركة وهي عروض «مشعلو الحرائق» إخراج سامح بسيوني، «دعاء الكروان» إخراج محسن رزق،

«حار جاف صيفاً» إخراج رضا حسنين، «موت

فوضوى صدفة» إخراج عادل حسان، وقد ينضم إليها عرض «ما أجملنا» إخراج أحمد رجب في حال

وإذا انتقلنا من البيت الفنى للمسرح إلى قطاع

الفنون الشعبية والاستعراضية، سنجد الصورة لا

تختلف كثيراً فالقطاع ليس لديه إلا «حكايات عزبة

محروس» من إخراج عصام السيد للمشاركة، وهو

عرض سبق وأنتجه مسرح الشباب قبل سنوات، أما

عرض «زى الفل» فبخلاف مستواه الفنى، لن يتمكن

من المشاركة بسبب طول زمن العرض، الذي يتجاوز

مسرح الهناجر المغلق للترميمات منذ أكثر من عامين

سيلجاً غالباً إلى «الفرق المستقلة» ليرشح اثنين من

وتبقى الثقافة الجماهيرية التي لم يكتمل موسمها

المسرحى ولم تقم مسابقتها التمهيدية المرشحة

للمشاركة في المهرجان وبالتالي لم تعلن أسماء

العروض التي ستشارك باسمها وقد يجد مسئولوها

أنفسهم مضطرين لاختيار أية خمسة عروض

أنتجتها الهيئة لتمثيلها دون التدقيق في مستواها

وهكذا.. تبدو كل الأمور معلقة حتى هذه اللحظة

فلا جدول للعروض، ولا قائمة نهائية بالعروض

افتتاحه قبل موعد افتتاح المهرجان.

9 من يونيه 2008

## باق من الزمن 20 يوماً

## المعرجان القومي للمسرح .. في انتظار معجزة

أقل من عشرين يوماً بقيت على افتتاح الدورة الثالثة للمهرجان القومى للمسرح المصرى.. وهي الفكرة التى راهنت عليها وزارة الثقافة والبيت الفنى للمسرح لتنشيط الساحة المسرحية التي عانت طويلاً من الركود .. وتبناه الوزير فاروق حسنى شخصياً ورعى دورته الأولى والثانية.

يبدو ملف الدورة متخما بالمشاكل قبل أن تبدأ... سواء فيما يتعلق بالمحتوى - أى العروض التي تتنافس على جوائز المهرجان - أو التنظيم ، حيث لم تجتمع حتى الآن اللجنة العليا للمهرجان ولم تعلن أسماء لجنة التحكيم، أو من سيكرمهم المهرجان هذا العام.. أما الأكثر دلالة على «الهرجلة» فهو عدم فتح باب المشاركة حتى الآن أمام الفرق الحرة والمستقلة. فرق البِيت الفنى للمسرح يبدو موقفها من المهرجان غامضاً حتى ما قبل افتتاحه بأيام، لأسباب تتعلق باستعدادات هذه الفرق للمشاركة في المهرجان.

المسرح القومى لم ينتج هذا العام إلا عرضين الأول «الاسكافي ملكاً» تأليف يسرى الجندي، إخراج خالد جلال، ويحول دون مشاركته زمن العرض الذي يتجاوز الساعتين بينما تشترط اللائحة ألا تزيد مدة العرض عن ساعة ونصف، العرض الثاني «ذكي في الوزارة» غير ورادة مشاركته في المهرجان، بسبب صعوبة تجميع فريق العمل المشغولين حاليأ بأعمال رمضان، فضلاً عن المشاكل التي لاحقت العمل وتسببت في إيقافه.. ويبقى من إنتاج القومي ر، «رومیو وجولیت» اخر والذى لم يرفع الستار عنه حتى الآن، وقد ينضم إلى العروض المتنافسة في المهرجان في اللحظات

وعلى بعد خطوات من القومى يوجد الطليعة الذى تخضع قاعتاه الكبرى والصغرى للترميم، ورغم ذلك أنتج عروض «الرقص مع الزمن»، إخراج أحمد إبراهيم، «وفى الليل لما خلى» إخراج محمد دسوقى، و«البؤساء» إخراج هشام عطوة، وسيتم اختيار عرضين منها للتنافس في المهرجان.



مشهد من عرض « الأسكافي ملكا »

## البيت الفني لم يحدد خارطة العروض المشاركة حتى هذه اللحظة ولحنة التحكيم لم تتشكل بعد

المسرح الحديث والذى طال الترميم خشبته أيضاً لم ينتج هذا العام سوى عرض واحد هو «يمامة بيضا» والذى سيعرض غالباً على الهامش بسبب شرط «مدة العرض» أيضا حيث يتجاوز زمن عرض مطاوع.

المسرحية الساعتين. المسرح الكوميدي الذي لم ينتج هذا العام سوى عرض «روايح» بطولة فيفي عبده، أمر مشاركته أو

عدم مشاركته أصبح محسوماً. ويشارك مسرح الغد بعرضين من إنتاجه هما: «سابع أرض» تأليف إبراهيم الحسيني، إخراج سامح مجاهد، و«قصة حب» إخراج د. هاني

مشكلة مسرح الشباب الوحيدة ستكون المفاضلة بين العروض الأربعة التي أنتجها لاختيار اثنين منها



على رزق